



# உதயன்

விலை ரூபா 7.00

சுடர்17 வள்ளுவர் ஆண்டு 2033 ஐயாசி 30 சனிக்கழமை (16-11-2002) UTHAYAN - A Lively National Tamil Daily கதிர்:354

## ஐந்து பொருளாதார வலயங்கள் சட்டமூலம் மாத இறுதியில் வரும்

### வடக்கு-கிழக்கு வலயத்தில் 8மாவட்டங்கள்

கொழும்பு, நவ.16  
நாட்டை ஐந்து பொருளாதார வலயங்களாகப் பிரித்து அபிவிருத்தி செய்வது தொடர்பான சட்டமூலம் இம்மாத இறுதியில் நாடாளுமன்றத்தில் சமர்ப்பிக்கப்படும் என எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது.

ஒவ்வொரு வலயத்திற்கும் உரிய மாவட்டங்கள் வரையறுக்கப்பட்டு, அபிவிருத்தித் திட்டங்கள் வகுக்கப்பட்டிருக்கின்றன என்று இலங்கை முதலீட்டுச் சபையின் அதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்திருக்கிறார்.  
இதன்படி அப்பாறை, மட்டக்களப்பு,

திருகோணமலை, வவுனியா, மன்னார், முல்லைத்தீவு, கிளிநொச்சி, யாழ்ப்பாணம் ஆகிய மாவட்டங்கள் வடக்கு - கிழக்கு வலயத்துக்கு உட்பட்டவையாகும்.  
ஏனைய வலயங்களில் அடங்கும் (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## உபகுழுவின் இன்றைய கூட்டம் தெல்லிம்பழையில் நடக்காது!

### முகமாலை சூனியப்பிரதேசத்திலேயே

யாழ்ப்பாணம், நவ.16  
அதி உயர் பாதுகாப்பு வலயம், பொதுமக்களின் மீள் குடியமர்வு என்பன தொடர்பாக ஆராய்வதற்காக விடுதலைப் புலிகளின் பிரதிநிதிகளும் அரசு பிரதிநிதிகளும் கலந்துகொள்ளும் உபகுழுக்கூட்டம் இன்று முற்பகல் 10 மணிக்கு முகமாலை சூனியப் பிரதேசத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

ஓமந்தையில் கூடந்த தீவ்களன்று நடைபெற்ற பாதுகாப்பு உப குழுவின் முதலாவது கூட்டத்தில் எடுக்கப்பட்ட தீர்மானத்தின்படி உப குழுவின் முதலாவது உப கூட்டம் கூடந்த புதனன்று ஓமந்தையில் நடைபெற்றது. இன்று நடைபெறவிருக்கும் உப குழுவின் இரண்டாவது கூட்டம் தெல்லிம்பழையில் (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## நாடாளுமன்றத்தின் அதிகாரத்தைப் பலப்படுத்த

# தேர்தலைச் சந்திப்பதற்கு

# அரசு எந்நேரமும் தயார்!

## நேற்றுச் சபையில் பிரதமர் ரணில் சூளுரை

கொழும்பு, நவம்பர் 16  
நாடாளுமன்றத்தின் அதிகாரத்தைப் பலப்படுத்துவதற்கான மக்களின் ஆணையைப்பெற மக்கள் முன் மீண்டும் செல்ல ஐ.தே.க. தயார் என்று பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க நேற்று நாடாளுமன்றத்தில் சூளுரைத்தார். மற்றொரு தேர்தலுக்கு முகம் கொடுப்பது குறித்து எந்த ஒரு சீக்கலும் கிடையாது என்றும் பிரதமர் கூறினார்.

நாடாளுமன்றத்தில் நேற்று ஆரம்பமான வரவு - செலவுத் திட்ட குழுவின் விவாதத்தின் போது உரை மாற்றுகையிலேயே பிரதமர் இவற்றைத் தெரிவித்தார்.  
இனப்பிரச்சினையைத் தீர்ப்பதற்கான பரவலான அதிகாரங்கள் 13

ஆவது அரசமைப்புச் சட்டத் திருத்தம் மூலம் நாடாளுமன்றத்திடம் ஏற்கனவே வழங்கப்பட்டிருக்கின்றன என்பதையும் அதனை எவரும் மாற்றிவிடவில்லை என்பதையும் பிரதமர் சுட்டிக்காட்டினார்.  
பிரதமர் தொடர்ந்து பேசியதாவது:-

'மக்களால் தெரிவு செய்யப்பட்ட ஓர் அரசு எந்தக் கட்சியைச் சார்ந்ததாக இருந்தாலும் பெரும்பான்மை ஆதரவைக் கொண்டிருந்தால் கூடுதலான உத்திரவு நாடாளுமன்றத்திற்கே உண்டு.  
அமெரிக்காவிலும், பிரான்ஸிலும் ஜனாதிபதியும் பிரதமரும் ஒன்றாகவே இருந்து செயற்படுகின்றனர். ஆனால், இங்கு அப்படி இல்லை.  
இதனால், அரசமைப்பு முறையில் (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## இந்திய அக்கறையை புறக்கணிக்கக்கூடாது!

### அரசுக்கு எதிரணி எச்சரிக்கை

இனப்பிரச்சினைக்குத் தீர்வுகளைப் புலிகளுடன் பேச்சுநடத்தும் ஐக்கிய தேசிய முன்னணி அரசு, அண்டை நாடான இந்தியாவின் அக்கறையைக் கருத்தில் கொண்டு நடந்து கொள்ள வேண்டும். இப்படி ஜனாதிபதியின் தலைமையிலான எதிரணி எச்சரிக்கை விடுத்திருக்கிறது.  
இந்தியா தன்னுடைய நலன்களைக் காப்பாற்றிக் கொள்வதற்கு இலங்கையின் எதிர்காலத்தில் கவனம் செலுத்தவேண்டியுள்ளது. அதற்கு நாம் மதிப்பளித்து அந்த விடயத்தில் மிகக் கூடுதலான கவனம் செலுத்த

வேண்டும் என்றும் முன்னணி வெளிநாட்டு அமைச்சரும் ஜனாதிபதியின் அரசியல் ஆயோசகருமாகிய லண்டன கதிர்காமர்.  
பிரச்சினையை சமாதானமாகத் தீர்ப்பதற்குப் பல்வேறு நாடுகளும் உதவ முன்வருவது வரவேற்கத்தக்கது. ஆயினும், அந்த நாடுகளாலோ அநகலங்கத்தாலோ அல்லது புலிகளாலோ பிரச்சினையைத் தீர்க்கமுடியாது. நாட்டுமக்கள் அனைவரும் முடிமையாக ஈடுபட்டுத்தான் பிரச்சினையைத் தீர்க்கவேண்டும் என்றும் கதிர்காமர் சொன்னார். (ஒ)

**உறவினர் ஒருவரைக் கண்டவுடன்**  
**வீதிக்கு குறுக்கே ஓடிய சிறுவனை**  
**பந்தாடிக் கொன்றது லொரி!**  
ஆனைக்கோட்டையில் நேற்று அவலச் சம்பவம்

யாழ்ப்பாணம், நவ.16  
வீதியின் மறுபக்கத்தில் உறவினர் ஒருவரைக் கண்டவுடன் வீதியைக் குறுக்கே ஓடிக் கடக்க முயன்ற ஓட்டு வயத்துச் சிறுவனை வேகமாக வந்த லொரி ஒன்று மோதிக் கொன்றது.  
இந்த அவலச் சம்பவம் நேற்று மாலை ஆனைக்கோட்டைப் பகுதியில் இடம்பெற்றிருக்கிறது.  
மோட்டர் ஓசக்களில் வந்த தனது உறவினர் ஒருவர் வீதியின் மறுபக்கத்தில் நிற்பதைக்கண்ட இச்சிறுவன் அவரிடம் செல்லவதற்காக திடீரென வீதியை ஓடிக் கடக்க முற்பட்ட வேளை லொரியின் மோதுண்டான என்று கூறப்படுகிறது.  
ஆனைக்கோட்டை, போன்னையா லேவில் உறவினர் ஒருவரோடு தங்கி

கல்வி கற்றுவந்த வைகுந்தசாதன் அர்ஜன் என்ற சிறுவனே உயிரிழந்தான். சிறுவனின் பெற்றோர் கோண்டாவில் மேற்கில் வசிக்கின்றனர்.  
உயிரிழந்த சிறுவனின் சடலம் யாழ்ப்பாணம் ஆஸ்பத்திரியில் சேர்க்கப்பட்டது.  
இந்த அவல யரணச் சம்பவம் அப்பிரதேசத்து மக்கள் மத்தியில் பெரும் ஆத்திச்செய்யும் வேதனையை யும் ஏற்படுத்தியிருக்கிறது.  
குடாநாட்டில் வீதி கட்டுத்துக்களில் உயிரிழப்புகள் அதிகரித்து வருகின்றன. வீதிகளில் நடமாடும் சிறுவர்கள் விடயத்தில் சாரதிகளும் பெற்றோர்களும் மிகுந்த அவதானமாக நடந்து கொள்ள வேண்டும் என்று பொலீஸ் வட்டாரங்கள் அறிவுறுத்தியுள்ளன. (ஐ-4)

# புலிகள் தனிநாடு அமைக்க சாதகமான திசையில் பேச்சு!

## ஜனாதிபதியின் கட்சி சார்பில் கதிர்காமர் கண்டனம்



கொழும்பு, நவ.16  
அரசுக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் (இடையே நடைபெற்று வரும் சமாதானம் பேச்சுக்களில் விடுதலைப் புலிகளுக்கே கூடுதல் நன்மை கிடைக்கிறது என்று முன்னணி வெளிவிவகார அமைச்சரான லண்டன் கதிர்காமர் கூறுகிறார்.  
எதிர்க்கட்சித் தலைவரின் அலுவலகத்தில் நேற்று முற்பகல் நடைபெற்ற செய்திப்பாளர் மாநாட்டிலேயே அவர் இவ்வாறு கூறினார்.  
இதுவரை நடைபெற்ற சமாதானப் பேச்சுக்களில் கூடுதலான வாய்ப்புக் கல் புலிகள் இயக்கத்துக்கு கிடைத்த ஐயங்கள் என்றும் -  
தோர்வே அரசு நடுநிலையாகச் செயற்படவில்லை என்றும் -  
கதிர்காமர் கூறினார்.  
லண்டன் கதிர்காமர் அங்கு செல்லும் கறியதாவது:-  
ஐ.தே.முன்னணி அரசும் வேறு சில

அரசுகளும் குறிப்பாக தோர்வே அரசு விடுதலைப் புலிகளுடனான பேச்சுக்கள் சரியான திசையில் செல்கின்றன எனக் கூறுகின்றன பொ.ஐ.முன்னணியைப் பொறுத்தவரை புலிகளின் திசையில் மட்டுமே பேச்சுக்கள் செல்கின்றன தனது ஆயுதப் படைகளை பெருக்

குதல், சுட்டாய ஏரிகள் மூலம் பணம் பறித்தல், ஆள்களைத் தீரட்டுதல் போன்றவற்றில் புலிகள் சரிப நுள் களில் ஈடுபட்டிருக்கின்றனர். வடக்கு - கிழக்கில் தனது அபிவிருத்திப் புலிகள் இயக்கம் பலப்படுத்துகிறது என்பதையே இவை காட்டுகின்றன. (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## அமைச்சர்கள் நியமன விவகாரம்: இழுபறி நிலை தொடர்கிறது

கொழும்பு, நவ.16  
ஏழு புதிய அமைச்சர்களையும் ஒரு பிரதிவழைச்சரையும் நியமிக்கும் விடயத்தில் பிரதமருக்கும் ஜனாதிபதிக்கும் இடையே தொடர்ந்து கருத்து மோதல் நிகழ்ந்து வருகிறது.  
இந்த நியமனங்களை விரைவில் வழங்க நடவடிக்கை எடுக்குமாறு பிரதமர் ரணில், ஜனாதிபதியைக் கோரி

வருகின்ற போதிலும் ஜனாதிபதி கந்திரிகாரை இந்த நியமனங்களால் அரசு பணம் வீண் விரயமாகும் எனக் கூறி நியமனங்களை வரடக்காதிருந்து வருகிறார்.  
இந்த விவகாரத்தில் ஜனாதிபதியும் பிரதமரும் பரஸ்பரம் கடிதங்களைப் பரிமாறி வருகின்றனர். (ஒ)

## கொழும்புக்கு அனுப்பிய சீசுவின் சடலம் பூனையின் சடலமாக மாறிய விந்தை!

கொழும்பு, நவ.16  
கொழும்பு சட்ட சைத்திய அதி காரி அலுவலகத்தில் பிடுகு பரிசோதனை நடத்துமாறு மல்லாகம் நீதிவான் உத்தரவின் பேரில் பச்சிளம் சிசு ஒன்றின் சடலம் 'சில்' வைக்கப்பட்ட பெட்டியில் கொழும்புக்கு அனுப்பப்பட்டது.  
கொழும்பில் 'சில்' வைக்கப்பட்ட அந்தப் பெட்டியைத் திறந்து டாபுத் தொழுது உள்ளே பூனை ஒன்றின் சடலம் இருந்தது என்று தெரிவிக்க

கப்படுகிறது.  
பிரதே பரிசோதனை நடத்தி அறிக்கை சமர்ப்பிக்குமாறு கோரி சிசுவின் சடலம் கூடந்த 11ஆம் திகதி அனுப்பப்பட்டிருந்தது  
அதன்படி பிரதே பரிசோதனை நடத்து உதவி சட்டவைத்திய அதி காரி டி.ஐ.ஸ்ரீநாயக்க முன்னிலையில் சடலம் அடங்கிய பெட்டி சமர்ப்பிக்கப்பட்டது. பெட்டியைத் திறந்து பார்க்கும்போது உள்ளே பூனையின் சடலம் இருந்தது. (ஒ)

# ‘ரி.ரி.என். அறிவுச் செல்வம் 2002’ போட்டி யாழ்.கீர்து மகளிர் மாணவிக் கு முதல்பரிசாக ஒரு லட்சம் ரூபா

யாழ்ப்பாணம், நவ. 16  
தமிழ்த் தொலைக்காட்சி இணையம் (ரி.ரி.என்)க்காக கவிஞர் லாந்து ‘சிகரம்’ நிறுவன ஆதரவில் ‘டிஜிற் றல் மீடியா’ இணைய நிறுவனம் யாழ்ப்பாணத்தில் நடத்திய ‘அறிவுச்செல்வம் - 2002’ போட்டியில் யாழ்.கீர்து மகளிர் கல்லூரி மாணவி ராதிசா முருகையா முதலாம் பரிசான ரூபா ஒரு லட்சத்தை வென்றார்.  
யாழ்ப்பாணத்தை சேர்ந்த ஜி.சி.எ.உ.யா.தரப் பரீட்சைக்கு 2004 ஆம் ஆண்டு தேர்ந்துள்ள மாணவிகளிடையே நடத்திய இப்போட்டியின் இறுதிச் சுற்று தேற்று யாழ்.கீர்து மகளிர் கல்லூரியில் இடம்பெற்றது.

இப்போட்டியில் 208 மாணவர்கள் பங்கேற்றிருந்தனர். இதிலேயே யாழ்.கீர்து மகளிர் மாணவி முதற் பரிசைத் தட்டிச் சென்றார்.  
இரண்டாம் பரிசான ரூபா 50 ஆயிரம் ‘யாழ்மத்திய கல்லூரி மாணவன் நலநலம் பிரதிநிதிக் கு - மூன்றாம் பரிசான 25 ஆயிரம் ரூபா யாழ்.வேம் படி மகளிர் கல்லூரி மாணவி லாவணியா சண்முகதாஸ்க்கும் வழங்கப்பட்டன.  
பரிசுகளை வென்ற மேற்படி மாணவி, மாணவிகளின் பெயரில் இலங்கை வந்தக வங்கியின் யாழ். கிளையில் சேமிப்புக் கணக்குகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டு அவர்களது பரிசுத் தொகைகள் அவரவரின் கணக்குகளில் வைப்பிலிடப்படும் என்று நிகழ்ச்சி ஏற்பாட்டாளர்கள் தெரிவித்தனர்.  
இதேவேளை, மாவட்ட மட்டத்தில் நடத்தப்பட்ட ‘பாடும் கரங்கள்’ இசைப் போட்டியில் சண்டிலிப்பாய் கல்வணைப்பள்ளியார் கோவிலடியைச் சேர்ந்த மா.இசையமுதன் முதலாம் இடத்திற்கு தெரிவானார். எதிர்வரும் ஜனவரி முதலாம் திகதி கவிஞர் லாந்தின் போன் நகரில் இடம்பெறவுள்ள வருடாந்த நிகழ்வான மிலேனியம் பாடகர் விருதுக்கான போட்டியில் கலந்துகொள்ளும் வாய்ப்பு மா.இசையமுதனுக்கு வழங்கப்படும் என்று ஏற்பாட்டாளர்கள் தெரிவித்தனர். (ஏ)



அறிவுச் செல்வம் போட்டியில் (கிடமிருந்து வலமாக) முதலாம், கிரண் டாம், மூன்றாம் இடங்களைப் பெற்றவர்களைப் பட்டத்தில் காணலாம்.

## காஞ்சிரங்குடா மரணங்கள்: துப்பாக்கிச் சூட்டினால் ஏற்பட்டவை என்று மரண விசாரணையில் தீர்ப்பு!

காணொடி, நவ. 16  
காஞ்சிரங்குடா சம்பவத்தில் மரணத்தை ஏழு பேரின் மரணங்கள் துப்பாக்கிச் சூட்டின் விளைவாக ஏற்பட்ட மரணங்களாகும். இம்மரணங்கள் சம்பந்தமாக எந்தவிதக் குற்றச் செயல்களும் நடைபெறவில்லை.  
- இவ்வாறு காஞ்சிரங்குடா சம்பவம் தொடர்பான மரணவிசாரணைத் தீர்ப்பில் அக்கரைப்பற்று மஜிஸ்திரேட் எம்.வை.எம்.இராஜன் குறிப்பிட்டார்.  
இறுதிக்கட்ட விசாரணைகள் கடந்த புதன்ன்று அக்கரைப்பற்று

மஜிஸ்திரேட் நீதிமன்றில் நடைபெற்றன.  
காஞ்சிரங்குடா சம்பவத்தில் படு கொலை செய்யப்பட்ட ஏழு பேரின் சார்பாக அவர்களது தாய், தந்தை, மனைவி ஆகியோரிடம் வாக்கு மூலங்கள் முதலில் பெறப்பட்டன.  
மனித உரிமைகள் நிலையத்திற்கும் அபிவிருத்திக்குமான பிரபல சட்டத்தரணி கே.எஸ்.இரத்தினவேல் கொழும்பிலிருந்து சென்று பாதிக்கப்பட்டவர்களிடம் ஆஜராகியிருந்தார். மனித உரிமைகள் அணைக்குழுவின் கல்முனைப் பிராந்திய இணைப்பாளர்

இராமணோசுரணும் மன்றில் சமூகமனித திருந்தார்.  
சம்பவத்தின்போது காயப்பட்ட ஒருவரின் வாக்குமூலமும் பெறப்பட்டது. மூன்றாவதும் இறுதியான இவ்விசாரணையின்போது நீதிவான் இராஜன் தீர்ப்பு வழங்கினார்.  
அதிரடிப்படயின் வேண்டுகோள் செய்த குற்றச்செயலை நியாயப்படுத்துவதாக இதுவரை வெளிவந்த ஒரு தீர்ப்புகளும் அமைந்ததாக சட்டத்தரணி இரத்தினவேல் தனது அறிக்கையை வெளியிட்டார். (ஏ)



யாழ். பல்கலைக்கழகத்தில் நேற்று கிடம்பெற்ற தமிழிலக்கிய கருத்தரங்கின் போது எடுக்கப்பட்ட படங்கள்.

## உயர் கல்வி நிலையங்களில் ஈழத்து தமிழ் இலக்கியங்களுக்கு உரிய இடம் கொடுக்கப்படவில்லை குற்றஞ்சுமத்துகிறார் பேராசிரியர் பாலசுந்தரம்பிள்ளை

இலங்கையிலுள்ள உயர்கல்வி நிறுவனங்களிலும் நூலகங்களிலும் ஈழத் தமிழ் இலக்கியங்களுக்கு முக்கியத்துவம் கொடுக்கப்படவில்லை. இந்த நிலைமை மாற்றவேண்டும் - மாற்றி அமைக்கப்படவேண்டும்.  
- இவ்வாறு யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழக துணைவேந்தர் பேராசிரியர் பொ.பால் சுந்தரம்பிள்ளை தெரிவித்தார்.  
இலங்கை கலாசாரத் திணைக்களத்தின் ஏற்பாட்டில், நேற்று யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழக கைலாசபதி கலையரங்கில் ஆரம்பமான ‘ஈழத்து நவீன தமிழ் இலக்கிய விழா’ பற்றிய கலந்துரையாடலின் முதல்நாள் நிகழ்வில் பிரதமவிருந்தினராகக் கலந்துகொண்டு உரையாற்றியபோதே அவர் இவ்வாறு தெரிவித்தார்.  
துணைவேந்தர் தனது உரையில் மேலும் தெரிவித்ததாவது:-  
ஈழத்து தமிழ் இலக்கியங்கள் கடந்த 50 வருடங்களாக மிகவும் நல்ல முறையில் வளர்ச்சி அடைந்து வருவதுடன் வளர்ச்சிப் பாதையை நோக்கியும் நகர்ந்து செல்கின்றன. இலங்கையில் உள்ள பல்கலைக்கழகங்களில் மட்டுமல்லாது பாடசாலைகளிலும் உயர் வகுப்பு மாணவிகளும் ஈழத்துமிழ் இலக்கியம் ஒரு பாடவிதாயாக இருந்து வருகின்றது.

ஆனால், அவை உரியமுறையில் போதிக்கப்படுவதில்லை. தற்போது பல்கலைக்கழக தமிழ்த்துறை விரிவுரைகளின் போது தமிழ் இலக்கிய விரிவுரைகளுக்கு அதிக முக்கியத்துவம் கொடுக்கப்படுகின்றது. ஆனால், ஈழத்தமிழ் இலக்கியங்களுக்கு முதன்மை கொடுக்கப்படுவதில்லை. இதனால், அத்துறையில் கல்வி கற்போர் அதனைப்பற்றி முழுமையாக விளங்கிக் கொள்ளமுடியாத சூழ்நிலை இருந்துவருகின்றது.  
இதனை நிவர்த்தி செய்யும் வகையில் இன்றைய கருத்தரங்கு அமையும் என நான் எதிர்பார்க்கின்றேன். நவீன இலக்கியம், நாவல், சிறுகதை மற்றும் பன்னூல் தழுவிய இலக்கியங்கள் என பல்வேறு வகையாக வளர்ந்து விரிவுபடுத்துவதற்கு நாம் பல்வேறு முயற்சிகளை மேற்கொண்டு வருகின்றோம்.  
இதேபோல, பேராதனைப் பல்கலைக்கழகத்திலும் சப்ரிகமுலா, கிழக்கிலங்கை, தென்கிழக்குப் பல்கலைக்கழகங்களிலும் உள்ள தமிழ்த்துறை ஈழத்தமிழ் இலக்கியங்களுக்கு முன்னுரிமை வழங்கவேண்டும்.  
கொழும்புப் பல்கலைக்கழகத்தில் இருந்த தமிழ்த்துறை அங்கு ஏற்பட்ட வெளிவாரிப்பிளி மன்றத்தினால்

இவ்வாறு போய்விட்டது. அதேபோல, ஜெயவர்த்தனா பல்கலைக்கழகத்தில் பேராசிரியர் சிவத்தம்பி பணியாற்றிய போது தமிழ் இலக்கியத்துறை சிறப்பாகச் செயல்பட்டு வந்தது. அவர் அங்கிருந்து வெளியேறியதும் அங்கும் அது மலைபெற்றிவிட்டது.  
எனவே, இவ்விரு பல்கலைக்கழகங்கள் உட்பட அனைத்துப் பல்கலைக்கழகங்களிலும் தமிழ்த்துறையை ஆறாய்ப்பித்து ஈழத்தமிழ் இலக்கியங்களைப் போதிப்பதற்கு தமிழ்ப்புலமை மிக்கவர்களை, பேராசிரியர்களும் நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ளவேண்டும்.  
கடந்த இரண்டாயிரத்து 500 ஆண்டு ஈழத்தமிழ் பண்பாட்டு வாழ்வியல் விழுமியங்களை தேடிக்கண்டு பிடித்து அவை தொடர்பான உண்மையான ஈழத்தமிழ் இலக்கியம் ஒன்றைப் படைப்பதற்கு அனைவரும் முன்வரவேண்டும் என்றார்.  
தமிழ்இலக்கியக் குழுத்தலைவர் பேராசிரியர் க.அருணாசலம் தலைமையில் நடைபெற்ற இக்கலந்துரையாடலில் பேராசிரியர் திதில்லையாநாதன், பேராசிரியர் அ.சண்முகதாஸ், சப்பிரமுலா பல்கலைக்கழக முதலியை விடுவரையாளர் கலாநிதி கருணேஸ்வரன் ஆகியோரும் இக்கலந்துரையாடலில் உரையாற்றினர். (ஏ-5)

## அனுருத்த, கீரு முதல்வர்கள் உட்பட 15 எதிரிகளும் பிணையில் விடுவிப்பு

கொழும்பு, நவ. 16  
உட்தலைவர்களின் பத்து முஸ்லிம் இளைஞர்கள் படுகொலை செய்யப்பட்டமை தொடர்பான வழக்கின் 15 எதிரிகளும் நேற்று பிணையில் செல்ல அனுமதிக்கப்பட்டனர். கொழும்பு மேல்நீதிமன்றம் அவர்களை தலா ஐந்து லட்சம் ரூபா பிணையில் செல்ல அனுமதித்தது. முன்னாள் பிரதிப் பாதுகாப்பு அமைச்சர் அனுருத்த ரத்வத்த, அவரது முதல்வர்களான லொஹான், சானுக்க உட்பட 15 எதிரிகள் நேற்று கொழும்பு மேல்நீதிமன்றத்தில்

ஆஜராகினர்.  
முன்று நீதிபதிகள் அடங்கிய நீதிமன்றம், எதிரிகள் அனைவரதும் கைரில் அடையாளங்களைப் பதிவு செய்யுமாறு பொலீஸாருக்கு உத்தரவிட்டது.  
அனுருத்த ரத்வத்த மீது 31 குற்றச்சாட்டுக்களும் லொஹான், சானுக்க ஆகியோர் மீது 35 குற்றச்சாட்டுக்களும் சுமத்தப்பட்டிருக்கின்றன.  
மேல் விசாரணைகள் எதிர்வரும் ஜனவரி 20 ஆம் திகதிக்கு ஒத்திவைக்கப்பட்டன. (ஏ)

## கிரிக்கெட் பயிற்சி சான்றிதழ்கள் வழங்கும் நிகழ்வு இன்று நடக்கிறது

யாழ்ப்பாணம், நவ. 16  
ஸ்ரீலங்கா கிரிக்கெட் கட்டுப்பாட்டுச் சபையின் செயல்பாட்டுப் பணிப்பாளர் பந்துலவரணபுர தலைமையிலான குழுவினர் யாழ்ப்பாணத்தில் நடத்திய பயிற்சி வகுப்பில் கலந்துகொண்டு சித்தியடைந்தவர்களுக்கான சான்றிதழ் வழங்கும் நிகழ்வு இன்று காலை 9.30 மணிக்கு சிங்கர் நிறுவனத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

வனத்தின் யாழ்ப்பாண அலுவலகத்தில் இடம்பெறவுள்ளது.  
இந்தப் பயிற்சி வகுப்பில் சித்தியடைந்தவர்களின் விவரம் வருமாறு:-  
ஏ.எஸ்.நிசாந்தன், எஸ்.ஸ்கிரிபுர்தன், ஏ.எஸ்.முருகுநாதன், எம்.அன்பழகன், வீ.குமாரன், எஸ்.தயாளன், எம்.ஆர்.மோகனதாஸ், ஈ.சுரேஷ்மோகன், என்.சீவராசா, எஸ்.கோகுலன், என்.சசா யராஜா, கே.செல்வராஜா ஆகியோருே தேர்ச்சி பெற்றவர்களாவார்.

சண்டிலிப்பாய், நவ. 16  
கிராம அலுவலர் பிரிவு மட்டத்தில் பிரதேச செயலர்களால் அமைக்கப்பட்டிருக்கும் புளூமைப்பு அபிவிருத்தி திட்டக் குழுக்களில் சனசமூக நிலையங்களின் பங்களிப்பை பெற்றுக்கொள்வதற்கான கலந்துரையாடல் நாளை குடியிறுக்கிழமை முற்பகல் 9 மணிக்கு பண்டத்தரிப்பு பொது நூலக மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளது.  
பண்டத்தரிப்பு பட்டின உப அலுவலகப்பிரிவில் உள்ள சன சமூக நிலையங்களின் தலைவர், செயலாளர்களை இக்கலந்துரையாடலில் தலுரையாது கலந்துகொள்ளுமாறு சனசமூக அபிவிருத்தி உத்தியோகத்தா வேகத்தசாமி கேட்டுள்ளார்.  
தமது நிலையப் பகுதியின் குடிதண்ணீர், மலச்சலகடம், வீதிகள் ஆகியன தொடர்பான தேவைகளை இக்கலந்துரையாடல் கூட்டத்தில் சமர்ப்பிக்கும்மாறும் சனசமூக நிலையங்களை அவர் கேட்டுள்ளார். இது தொடர்பான பரவல்கள் சனசமூக நிலையங்களுக்கு அனுப்பிவைக்கப்பட்டுள்ளன. (ம-135)

சிங்கர் நிறுவனம் ஸ்ரீலங்கா கிரிக்கெட் சபையின் வேண்டுகோளுக்கிணங்க இந்த நிகழ்ச்சிக்கும் பயிற்சி முடிவதற்கும் அனுசரணை வழங்கியிருந்தமை குறிப்பிடத்தக்கது. (ஏ-3)

## ‘விடுதலையின் ஒலி’ நாடகவிழா

யாழ்ப்பாணம், நவ. 16  
யாக்கோபு ஆலய வாஸிபர்கள் வழங்கும் ‘விடுதலையின் ஒலி’ நாடக விழா நாளை குடியிறுக்கிழமை பிற்பகல் 3.30 மணிக்கு கண்டிக்குளி மகளிர் கல்லூரிமண்டபத்தில் வாலிபர் சங்கத் தலைவர் டி.இராஜ்குமார் தலைமையில் இடம்பெறவுள்ளது.  
இதில் வண.பிதா ஏஜ்வாபோல் அருளுரை வழங்குவார். இதனைத் தொடர்ந்து ஆலய வாஸிபர்களின் நிகழ்வுகள் இடம்பெறவுள்ளது.  
இறுதியாக கலாபூஷணம் நவாஸிபர் நா.செல்லத்தாரையின் நெறியாளகையில் உருவாகிய ‘எங்கள் கிராமத்தின் இந்தக் கோலங்கள்’ என்ற சமூக நாடகமும் சிறப்பு நிகழ்ச்சியாக நடைபெறவுள்ளது. (ம-5)

சமய சந்நிதிகளில்  
வலிகாமம் தெற்கு, நவ. 16  
ஸ்ரீ சக்தி பிரதிஷ்டா தினத்தை முன்னிட்டு இணுவில் ஸ்ரீ கண்ணகா பரிமேஸ்வரி அம்மன் ஆலய காயத்ரி பீத்தில் நாளை குடியிறுக்கிழமை முதல் மூன்று தினங்களுக்கு ஸ்ரீ சக கர்த்துக்கு விசேட அபிஷேக ஆராதனைகள் நடைபெறவுள்ளன.  
மேற்படி நாள்களில் ஸ்ரீ சக்திபூஜை நடைபெற்று, 108, 300, 1008 என்ற கணக்கில் அர்ச்சனைகள் இடம்பெறும்.  
19 ஆம் திகதி காலை ஒவ்வொரு ஆரண தேவர்களுக்கும் குயங்கள் ஸ்தாபிக்கப்பட்டு 108 கலா அபிசேகமும் நடைபெறும்.  
இக்கிரிசையர்கள் யாவும் தினமும் காலை 9 மணியளவில் இருந்து நண்பகல் 12 மணியளரை நடைபெறும். (ஜ-152)

யாழ்ப்பாணம், நவ. 16  
அகில இலங்கை சபரிமலை ஸ்ரீ சான்தாபீடம் நடத்தும் மகர ஜோதிப் பெருவிழா நாளை குடியிறுக்கிழமை காலை 5.30 மணிமுதல் கொழும்பு கோச்சிக்கடை தம்பையா முதலியார் சத்திரம், ஸ்ரீசித்திவிநாயகர் ஆலயத்தில் நடைபெறவுள்ளது. (ஏ-4)

வலிகாமம் தெற்கு, நவ. 16  
கோண்டாவில் கிழக்கு ஐயப்பன் ஆலயத்தில் நாளை குடியிறுக்கிழமை மண்டல மகர ஜோதிப் பெருவிழா நடைபெறவுள்ளது.  
இன்று முதல் ஜனவரி 14 ஆம் திகதி வரையான விருதகாலங்களில் ஐயப்ப கலாமிக்கு விசேட பூஜைகள், 18 படி பூஜைகள், விசேடநாம பஜனை என்பன நடைபெறும். (ஏ-152)

# சீனத் தலைமைத்துவம் இளையார் கைகளில்!

பீஜிங், நவ. 16  
சீனாவின் ஆட்சி அதிகாரம் புதிய வர்கள் கைகளுக்கு மாறியுள்ளது. நாட்டை ஆண்டுவரும் கம்யூனிஸ்ட் கட்சியின் துணைத் தலைவராக இருந்த ஹு ஜிண்டாவ் (வயது 59) புதிய தலைவராகப் பொறுப்பேற்றுக்கொண்டுள்ளார். கம்யூனிஸ்ட் கட்சியின் மாநாடு வியாழனன்று முடிந்தது. 356 பேரைக் கொண்ட மத்தியகுழுவுக் கான தேர்தல்களும் 9 பேரைக் கொண்ட கட்சியின் அதிபர்ப்பட்டித் துக்கான தேர்தல்களும் நடத்தப்பட்டன. கட்சியின் அதிபர்ப்பட்டித் தலைவராக ஹு ஜிண்டாவ் தெரிவுசெய்யப்பட்டுள்ளார். அவருடன் மேலும் 8 பேர் இந்த அதிபர்ப்பட்டி நிர்வாகிகளாகத் தெரிவாகியுள்ளனர். இந்த அதிபர்ப்பட்டி மே நாட்டை அடுத்துவரும் 5 ஆண்டுகளுக்கு நிர்வகிக்கும். இம்முறை நிர்வாகக் குழுக்களில் புதியவர்களுக்கு அதிக இடங்கள் வழங்கப்பட்டுள்ளன. கடந்த பல ஆண்டுகளில் சீன அரசியலில் ஏற்பட்ட பெரும் மாற்றம் இதுவாகும். தற்போதைய அதிபர் ஜியாங் ஷெயின் (வயது 76), பிரதமர் ஜு ரோங்ஜி

(வயது 74), நாடாளுமன்றத் தலைவர் லி பெங் (வயது 74), லீ ரூய்ஹான் (வயது 68), லீ ஜியாங்ஜிங் (வயது 71), லி லாங்குயிங் (வயது 70) ஆகிய மூத்த தலைவர்கள் அதிபர்ப்பட்டிப் பட்டத்தில் இருந்து விலகியுள்ளனர். அவர்களது இடத்துக்கு புதியவர்கள் தெரிவாகியுள்ளனர். அத்துடன் மத்திய குழுவுக்குத் தெரிவாகியுள்ள 356 பேரில் 180 பேர் புதியவர்கள். நாட்டின் நிர்வாகத்தை இளைஞர்களிடம் ஒப்படைப்பது என்று மூத்த தலைவர்கள் எடுத்த தீர்மானத்தின் விளைவே இந்த சடுதியான அரசியல் மாற்றம் என்று கூறப்படுகின்றது. பதவியில் இருந்து விலகிக் கொண்டபோதும் அதிபர் ஜியாங் ஷெயின் கட்சியின் அதிபர்ப்பட்டித் தின் மீது குறிப்பிடத்தக்களவு செல்வாக்கைத் தக்கவைத்துள்ளார். அவரது ஆதரவாளர்கள் ஐவர் கட்சியின் அதிபர்ப்பட்டித் துக்குத் தெரிவாகியுள்ளனர். அத்துடன் நாட்டின் பலம்வாய்ந்த இராணுவ ஆணைக்குழுவின் தலைவராகவும் அவர் மீண்டும் தெரிவாகியுள்ளார்.

யுள்ளார். இந்த ஆணைக்குழுவே ஆயுதப் படைகள் முழுவதையும் கட்டுப்பாட்டுக்குள் வைத்திருக்கும். புதிதாகத் தெரிவு செய்யப்பட்டுள்ள கட்சியின் அதிபர்ப்பட்டித் துச் சேர்ந்த அங்கத்தவர்கள் 9 பேரும்



ஹு ஜிண்டாவ் நேற்று தலைநகர் பீஜிங்கில் உள்ள புகழ்பெற்ற மண்டபத்தில் செய்தியாளர்களைச் சந்தித்து பேசினார். "நாட்டின் புதியதோர் அத்தியாயம் ஆரம்பமாகும் ஒரு தருணத்தில் நாம் இங்கு நின்றுகொண்டிருக்கின்றோம்" - என்று புதிய தலைவர் ஹு ஜிண்டாவ்.

முன்னதாக, வியாழனன்று கட்சியின் மாநாடு நிறைவடைந்தபோது நிகழ்த்திய உரையில் கட்சியின் ஆட்சி அதிகாரம் பழையவர்களின் கைகளில் இருந்து சுமுகமாகப் புதியவர்களின் கைகளுக்கு மாறுவதற்கு ஹு ஜிண்டாவ் அதிபர் ஜியாங் ஷெயின்னுக்கு நன்றி தெரிவித்துக்கொண்டார்.

ஆனால், கட்சி மற்றும் நாட்டின் ஆட்சி அதிகாரம் மாற்றப்பட்ட போதும் புதிய நிர்வாகத்திலும் ஜியாங் ஷெயின் செல்வாக்கு அதிகம் இருக்கும் என்று சொல்லப்படுகின்றது. சீனாவின் அரசியலில் ஷெயின்னைத் தாண்டி புதியவர்களால் பெரியளவில் மாற்றங்களைக் கொண்டுவரமுடியாதுவதில்லை என்றும் கட்டிக்காட்டப்படுகின்றது. (ம)



அதிபர்ப்பட்டி உறுப்பினர்கள் ஒன்பது பேரும் பீஜிங் மண்டபத்தில் செய்தியாளர்களுக்கு 'போஸ்' கொடுத்தபோது....

## நேயாளத்தில் 30 படையினர் பலி!

நேயாளத் தலைநகர் காத்தமண்டு வுக்கு அருகே மாவோயிஸ்ட் கிளர்ச்சியாளர்களுக்கு அரச படையினருக்கும் இடையில் ஏற்பட்ட புதிய மோதல்களில் குறைந்தது 30 படையினர் கொல்லப்பட்டுள்ளனர். இந்தச் சண்டையில் 50 தீவிரவாதிகளும் கொல்லப்பட்டதாகத் தெரிவிக்கப்படுகின்றது. கோல்கா மாவட்டத்தில் உள்ள பொலீஸ் நிலையம் ஒன்றை இரவு நேரத்தில் கிளர்ச்சியாளர்கள் தாக்கியதை அடுத்து இந்தப் புதிய சண்டை ஏற்பட்டது. பொலீஸ் நிலையம் மீதான தாக்குதலில் குறைந்தது 22 பொலீஸர் கொல்லப்பட்டனர்.

இந்தத் தாக்குதலை அடுத்து இந்தப் பகுதியில் உடனடியாக இராணுவ நடவடிக்கை ஒன்று ஆரம்பிக்கப்பட்டது. மலைப்பகுதியான கலங்கா நகரில் நடைபெற்ற மற்றுமொரு மோதலில் 13 படையினர் கொல்லப்பட்டனர். அந்தச் சண்டையில் 50 இறக்கும் மேற்பட்ட கிளர்ச்சியாளர்களைக் கொன்றதாக படை அதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்தார். அதேசமயத்தில், வடமேற்கு மாவட்டமான ஜம்லாவில் நூற்றுக்கணக்கான கிளர்ச்சியாளர்கள் பொலீஸ் நிலையங்களையும் அரசாங்க கட்டடங்களையும் தாக்கினர். ஆனால்,

உயிரிழப்புகள் ஏதும் ஏற்படவில்லை என்று தெரிவிக்கப்படுகின்றது. ஆயுதக் கிளர்ச்சிக்கு முடிவுக்கு வதற்கான அழைப்பை துணைப் பிரதமர் பத்திரி பிரசாத் மண்டல் விடுத்த சிலநாள்களின் பின்னர் இந்தப் புதிய தாக்குதல்கள் நடத்தப்பட்டுள்ளன. அந்த அழைப்பில் மாவோ யிஸ்ட் கிளர்ச்சியாளர்களை சமாதானப் பேச்சுக்கு வருமாறு துணைப் பிரதமர் அழைத்திருந்தார். அதற்கு கிளர்ச்சியாளர்களும் சாதகமான பதிலைத் தெரிவித்திருந்தனர். "வன்முறைகள் மேலும் மேலும் தொடர்வதற்கு இடமளிக்கக்கூடாது" - என்று துணை அதிபர் தெரிவித்திருந்தார்.

## 2 சி.ஐ.ஏ. உளவாளிகளைக் கொன்று பாகிஸ்தானியருக்கு மரண தண்டனை!

### விஷ உபசரி செலுத்தி நிறைவேற்றப்பட்டது

வேர்ஜினியா, நவ. 16  
அமெரிக்க உளவு அமைப்பான சி.ஐ.ஏயின் இரு ஊழியர்களைக் கட்டுக்கொன்ற பாகிஸ்தான் நபர் ஒருவருக்கு நேற்றுமுன்தினம் இரவு அமெரிக்காவில் மரண தண்டனை நிறைவேற்றப்பட்டுள்ளது. அமீல் கான் கன்ஸி (வயது 38) என்ற அந்த நபருக்கே மரணதண்டனை நிறைவேற்றப்பட்டுள்ளது. வேர்ஜினியா மாகாணத்தில் உள்ள ஓர் இடத்தில் வைத்து விஷ உபசரி போடப்பட்டு அவரது மரண தண்டனை நிறைவேற்றப்பட்டது.

செய்த நதிபதிகள் அவருக்கு மரண தண்டனை விதித்தனர். அவரது தண்டனையைக் குறைக்கவேண்டும் என்று அமெரிக்காவில் உள்ள இஸ்லாமிய அமைப்புக்களும் பாகிஸ்தானில் உள்ள அமைப்புக்களும் கோரிக்கை விடுத்து வந்தன. இதற்காக பாகிஸ்தானில் எதிர்ப்புப் போராட்டங்கள் பலவும் நடத்தப்பட்டன. ஆனால், அமெரிக்கா அவற்றை எல்லாம் உதாசீனம் செய்து விட்டு மரண தண்டனையை நிறைவேற்றியது.

இவர் 1993 ஆம் ஆண்டு சி.ஐ.ஏ ஊழியர்கள் இருவரை வேர்ஜினியாவில் கட்டுக்கொன்றார். அதன் பின்னர் ஈரான் வழியாக அவர் பாகிஸ்தானுக்குத் திரும்பினார். 4 ஆண்டு களுக்குப் பின்னர் பாகிஸ்தானின் மத்திய பகுதியில் உள்ள ஹேரட்டில் ஒன்றில் வைத்து இவர் சி.ஐ.ஏ அதிபர்களால் கைதுசெய்யப்பட்டார். பின்னர் அவர் விசாரணைக்காக அமெரிக்காவுக்கு அழைத்துச் செல்லப்பட்டார். வேர்ஜினியாவில் விசாரணைகள் நடந்தன. குற்றத்தை உறுதி



விஷ உபசரி செலுத்தப்பட்டு மரண தண்டனை நிறைவேற்றப்பட்ட பாகிஸ்தானியர்.

வேற்றியது. உலகில் இன்றும் மரண தண்டனையை நிறைவேற்றும் ஒருசில நாடுகளில் அமெரிக்காவும் ஒன்று என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (ம)

## ஈராக் செல்வதற்காக சைபிரஸில் கூடும் ஐ.நா. கண்காணிப்பாளர்கள்

லர்னாகா, நவ. 16  
ஆயுதக் கண்காணிப்பாளர்களை நாட்டுக்குள் அனுமதிப்பதற்கு ஈராக் அனுமதியளித்ததைத் தொடர்ந்து பக்தாத் திரும்புவதற்கு ஆயுதமாக கண்காணிப்பாளர்கள் சைபிரஸ் நாட்டில் ஒன்றுசேர்ந்து வருகின்றனர்.

செல்வதற்காக லர்னாகா நகர விமான நிலையத்தில் ஐ.நா. எழுத்துக்கள் பொறிக்கப்பட்ட சி-130 போக்குவரத்து விமானம் தயாராகவுள்ளது. பக்தாத் திரும்புவதற்கு அனுமதிக்க வேண்டும்; அங்கு கணனி உபகரண வசதிகள் மற்றும்



கண்காணிப்புக் குழுத் தலைவர் ஹன்ஸ் பில்கல் செய்தியாளர்களிடம் உரையாடுகிறார்.

கான பூர்வாங்க ஏற்பாடுகளைக் கவனிப்பதற்காக அவர்கள் அங்கு செல்லவுள்ளனர். ஈராக் தலைநகரில் 1998 இல் மூடப்பட்ட ஐ.நா. ஆயுதக் கண்காணிப்பாளர்கள் அலுவலகத்தை மீண்டும் திறக்க வேண்டும்; அங்கு கணனி உபகரண வசதிகள் மற்றும்

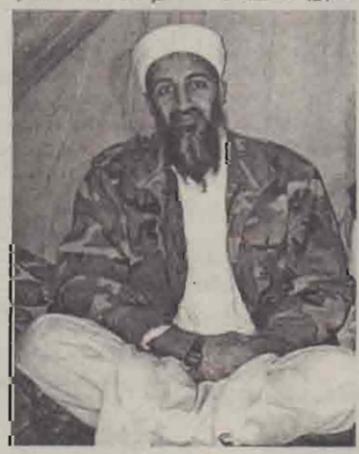
தொலைத்தொடர்பு வசதிகளை ஏற்படுத்திக் கொள்ள வேண்டும் போன்ற பணிகள் அவர்கள் முன்னுள்ளன. ஈராக்கில் ஆயுதசேதனைகளை நடத்துவதற்காக ஹெலிகாப்டர் பயன்படுத்துவதற்கு கண்காணிப்பாளர்கள் ஏற்கனவே முடிவு செய்துள்ளனர். (ம)

# மீண்டும் ஓஸாமா பின்லேடன் அச்சுறுத்தல்!

லண்டன், நவ. 16  
அமெரிக்காவில் நடத்த செப்டெம்பர் 11 தாக்குதலின் முக்கிய குத்திரதாரியும் அல்கெட்டா தீவிரவாத அமைப்பின் தலைவரான ஓஸாமா பின்லேடன் உயிருடன் இருக்கிறாரா இல்லையா என்பது தெளிவாகத் தெரியாத நிலையில் அவர் பற்றிய செய்திகள் அடிக்கடி வெளியாகி மேற்கூலக நாடுகளை பின்படிவருகின்றன. தற்போதும் அப்படியான ஒரு செய்தி வெளியாகியுள்ளது. பின்லேடன் உடனடியாக ஓஸாமா ஒன்றை கட்டாரைத் தாமதமாகக் கொண்டு இடங்கும் அல்-ஜெஹாட் தொலைக்காட்சி ஒளிபரப்பியுள்ளது. ஆனால், அந்த ஒளிபரப்பு எப்படிப் பெறப்பட்டது என்று அந்த நிறுவனம் தெரிவிக்கவில்லை. ஒளிபரப்பப்பட்ட ஒளிபரப்பில் பின்லேடன் மேற்கு நாடுகளை கடுமையாக விமர்சித்துள்ளார். அத்துடன் உலகெங்கும் நடத்தப்பட்ட தீவிரவாதத் தாக்குதல்களை நியாயப்படுத்தியும் கருத்து வெளியிட்டுள்ளார்.

இந்த ஒளிபரப்பில் பின்லேடன் தனது சகாக்களுடன் இணைந்து பேசுவதாகக் காட்சிகள் அமைந்திருக்கின்றன. ஆனால், ஒளிபரப்பில் இருந்து வெளியாகும் குரல் பின்லேடன் ஓஸாமாவைப் போன்று இருந்தாலும் அது அவருடைய குரலான என்பதை உறுதி செய்யமுடியவில்லை என்று அமெரிக்க அதிகாரிகள் கூறுகின்றனர். அதேசமயம் அந்தக் குரல் பின்லேடனுடைய குரலான என்று அரபுலகப் பத்திரிகைகள் பல தெரிவித்துள்ளன. பின்லேடன் உரை அந்த ஒளிபரப்பில் பின்லேடன் தெரிவித்துள்ளதாவது:- ஈராக் மக்கள் வீழ் அமெரிக்கா குண்டுகளை விசுவசிக்கிறது. அதன் நட்பு நாடான இஸ்ரேல் முதியவர்களையும் பெண்களையும் குழந்தைகளையும் அமெரிக்க விமானத்தைப் பயன்படுத்தி குண்டு வீசிக் கொன்று வருகின்றது. பலஸ்தீனச் சகோதரர்கள் கடந்த ஒரு நூற்றாண்டாகப் படுகொலை செய்யப்பட்டு சித்திவதைசெய்யப்பட்டு

பட்டும் வருகின்றார்கள். ஆனால், தீவிரவாதத்துக்கு எதிரான போர் என்ற போர்வையில் அமெரிக்கா முஸ்லிம்களுக்கு எதிராக உலகநாடுகளை அணிசேர்த்து வருகின்றது.



ஈக்கா முஸ்லிம்களுக்கு எதிராக உலகநாடுகளை அணிசேர்த்து வருகின்றது.

வெள்ளை மாலிகையில் உள்ள கிரிமினல்களுடன் உலக நாடுகளின் அரசுகள் இணைந்து என்ன செய்யப் போகின்றன? அங்கு உள்வாசிகள் கொலைகாரக் கூட்டத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் எவ்வளவு உலக நாடுகள் ஆறியவில்லையா? அமெரிக்க பாதுகாப்பு அமைச்சர் ரொனால்ட் ரம்ஸ்பீல்ட் ஒரு விடயம் நாயியப் படுகொலைகாரர். 20 லட்சம் மக்களைக் கொன்று குவித்துள்ளார். அவற்றுக்கு அவர் பதில் சொல்லியாகவேண்டும். எச்சரிக்கை ஆப்கானிஸ்தானில் எங்களை அமெரிக்காவுடன் சேர்ந்து தாக்கி விகளே என்ன நடந்தது? குறிப்பாக பிரிட்டன், ஆஸ்திரேலியா, பிரான்ஸ், இத்தாலி, ஜெர்மனி, கனடா ஆகிய நாடுகளைக் கேட்கின்றோம். அமெரிக்காவுடன் அணிசேர்ப்பவர்கள் என்று ஆஸ்திரேலியாவுக்குச் சொன்னோம். ஆனால், அவர்கள் கேட்கவில்லை. எனவே, பாலித் தீவில் குண்டு வீசப்பட்டது. குனிசியா, கராச்சி, மொஸ்கோ,

பாலி, அம்மான் ஆகிய இடங்களில் உயிர்பலிகள் இடம்பெற்றவை உங்களுக்கு அதிர்ச்சி அளிக்கின்றன? அப்படிப்பட்ட பலஸ்தீனத்திலும், ஈராக்கிலும் தினமும் குற்றத்தைகளும் பெண்களும் பலியாவதை நினைத்துப் பாருங்கள். "எப்போது கொலை செய்வது என்று எங்கள் பங்கு, எப்படிப் பாதுகாப்பது என்பது உங்கள் கவலை. நீங்கள் எங்களைக் கொலை செய்தால் உங்களை நாங்கள் கொலை செய்வோம். எங்கள் மீது குண்டுகள் வீசப்பட்டால் நாங்கள் உங்கள் மீது குண்டு வீசுவோம். எங்கள் மதத்திற்குமானும் எங்கள் குர்த்தோசில் வெற்றி பெறவும் புனித யுத்தம் தொடரவும் இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்" - என்று பின்லேடன் அந்த ஒளிபரப்பில் தெரிவித்துள்ளார். இது உண்மையிலேயே பின்லேடனால் பதிவுசெய்யப்பட்ட ஒளிபதிவு நாடாவு? அதில் பேசுவது பின்லேடன்தானா? என்பன குறித்து அமெரிக்க புலனாய்வு வளர்ச்சி ஆராய்ந்து வருகின்றனர். (ம)

## இந்திய ஜோதிடர் யாழ்.விஜயம்

ஸ்ரீ சோடாநகரை பகவதி அம்மன் அருள்பெற்று ஸ்ரீ வெட்டுடைய சாஸி அம்மன் வாக்குப்பெற்ற இந்திய பரம்பரை ஜோதிடர் யாழ்.வகுக்க தந்தவள்ளார். கைரேகை, ஜாதகம், எண்கணிதம், மகப்பேறு, குடும்பப் பிரச்சினையா? கல்வி, வெளிநாடு செல்லத்தையா? தொழிற்பிரச்சினையா? காது பிரச்சினையா? திருமணப் பிரச்சினையா? தீராத நோயா? எவ்வித பிரச்சினைகளுக்கும் தக்க பிரகாரம் மூலம் தீர்வு காணலாம்.

ஒருமுறை விஜயம் செய்து பாருங்கள்!

**மணிசாமி**

யாழ். உல்லாசப் பயணிகள் விடுதி

இல.54, மணிக்கூட்டு வீதி, யாழ்ப்பாணம் (வெலிங்டன் சந்தியருகில்).

பார்வையிடும் நேரம்: காலை 9 மணி முதல் மாலை 4 மணிவரை

(வியாழக்கீழமைகளில் விடுமுறை)

(10618)

## நன்றி நவிலல்

மலர்வு

18

05

1917

உதிர்வு

17

10

2002



அமரர் திருமதி செல்லையா முதலியார்  
**அமரசிங்கம் இராசலட்சுமி (நேசம்)**

எமது பாசமிகு அன்புத் தாயாரின் மறைவுச் செய்தியறிந்து எமக்கு ஆறாத வார்த்தைகளை தபால், தந்தி, தொலைபேசி மூலம் அறிவித்த உற்றார், உறவினர், நண்பர்களுக்கும் அன்னாரின் கில்லத்திற்கு வருகை தந்து கிரியைகளில் பங்கேற்றவர்களுக்கும் மலர்வளையம் அனுப்பியவர்களுக்கும் மற்றும் பல வழிகளில் உதவியும் ஆதம்சாரத்திப் பிரார்த்தனை அந்தியோட்டி வீட்டுக்கிருத்தியத்தல் பங்குபற்றி சிறப்பித்த அனைவருக்கும் எமது உள்ளம் நிறைந்த நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றோம்.

இல.25, பிரம்படி லேன்,  
கொக்குவில் கிழக்கு,  
கொக்குவில்.

**மக்கள், மருமக்கள்  
குடும்பத்தினர், சகோதரர்.**

(C/24885)

## மாகாண கல்விச் செயலர் மேலதிகச் செயலராக பதவியுயர்வு

திருகோணமலை நவ.16  
வடக்கு - கிழக்கு மாகாணக் கல்வி, பண்பாட்டலுவல்கள், விளையாட்டுத்துறை அமைச்சின் செயலாளர் க.சண்முகலிங்கம் நாளை மறுதினம் திங்கட்கிழமைமுதல் கிழக்கு அபிவிருத்தி முஸ்லிம் விவகார அலுவல்கள் அமைச்சின் மேலதிகச் செயலாளராகப் பதவியுயர்வு பெற்றுச் செல்கின்றார்.

இவர் கடந்த 32 வருடங்களாக இலங்கை நிர்வாக சேவையில் பல்வேறு உயர் பதவிகளையும் வகித்து வந்தவர். அதேவேளை, வடக்கு - கிழக்கு மாகாண சபையில் கடந்த 6 வருடங்களாக பல்வேறு அமைச்சுக்களில் செயலாளர் பதவி வகித்தவர்.

இவரது இடத்துக்கு பொது நிர்வாக உள்நாட்டுலுவல்கள் அமைச்சின் செயலாளராகத் தற்போது கடமையாற்றி வரும் திருமதி கமலா சிவசிதம்பரம் நியமனம் செய்யப்பட்டவுள்ளார் என மாகாண அமைச்சு வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன. (எ-12)

## அர்ஜுன, பிரசன்ன விடுதலை

கொழும்பு, நவ.16  
கொழும்பு, மருதாணை அசோகா வித்தியாலய மாணவர்களைத் தாக்கினர் என்று அர்ஜுன ரணதுங்க, அவரது சகோதரர் பிரசன்ன ரணதுங்க ஆகியோர் மீது தொடரப்பட்ட இரண்டாவது வழக்கில் இருந்தும் அவர்கள் இருவரும் விடுதலை செய்யப்பட்டனர்.

மாணிக்காவத்தை நீதிவான் நீதிமன்றத்தில் இவ்வழக்கு நேற்று முன்தினம் மீண்டும் விசாரணைக்கு எடுக்கப்பட்டபொழுது நீதிவான் சரோஜினி குசலா விர்வர்த்தன எதிரிகள் இருவரையும் விடுதலை செய்தார்.

காயமடைந்த மாணவர் ஒருவர் வழக்கை வாபஸ் பெற்றதைப்பற்றித் தே அலர்கள் இருவரும் விடுதலை செய்யப்பட்டனர்.

முதல் வழக்கிலிருந்து இவர்கள் இருவரும் ஏற்கனவே விடுதலை செய்யப்பட்டது தெரிந்ததே. (எ)

## 4ஆம் ஆண்டு நினைவலைகள்

மலர்வு

16

-

10

-

1972

உதிர்வு

16

-

11

-

1998



## செல்வி ரெறன்ஷியா காந்திமதி பிரிஸ்

எங்கள் அன்பின் மதையே!

அன்பு என்னும் சொல்லுக்கே உன் வாழ்வில்

உயிர் கொடுத்தாய்! ஆனால்

காய்ச்சல் என்னும் கொடியவன் உன் உயிரை

எடுத்தானோ?

பாசம் என்னும் கயிற்றால் எம்மைக் கட்டினாய்!

ஆனால் நீ கில்லாமல் பாசக்கயிற்றை அவிழ்க்க

முடியாமல் தவிக்கின்றோமே அம்மா!

எம் விட்டின் ஒளி வீளக்கே கின்று ஒளி கிழந்து

தவிக்கின்றது! மதி என்று சொன்னால் கூட

பதனைந்து நாள் கள்தான் பிரிந்திருப்போம்; ஆனால்

நாம் உம்மை கிழந்து நான்கு ஆண்டுகள்

தவிக்கின்றோமே அம்மா! அன்று நீ எம் உயிரைக்

காக்காவிட்டால் கின்று நாம் கிப்படித் துன்பப்பட்டத்

தேவையில்லை அம்மா! நீ ஆற்றிய சேவை

என்றுமே நெஞ்சை விட்டகவாத சேவையம்மா!

15/1, டேவிற வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

(10641)

பிரிவால் துயரமும்:  
தாய், சகோதரங்கள்,  
பெறாமக்கள்.

ஓம் வீராட் விஷ்வப் பிரம்மணே நம!

## முதலாம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி

தோற்றம்

17

02

1920



மறைவு

27

11

2001



## அமரர் நாகமணி இராசதுரை

திதி: 16.11.2002

ஆண்டொன்று ஆனாலும்

அணையாத உங்கள் நினைவில்

அலை கடலாய் எம் உள்ளமதை

ஆறாத துயரில் ஆழ்த்திவிட்டு

எமைப் பிரிந்து சென்றதுதான் ஏனோ?

உங்கள் ஆதமா சாந்தியடைய கிறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

3/3, பத்திரகாளி கோயிலடி,  
வண்ணார்பண்ணை,  
யாழ்ப்பாணம்.

பிள்ளைகள், மருமக்கள்,  
பேரப்பிள்ளைகள்,  
பூட்டப்பிள்ளைகள்.

(10989)

## மரண அறிவித்தல்

### திருமதி கந்தையா நாகம்மா

யாழ்ப்பாணம், ஸ்ரான்லி வீதியைப் பிறப்பிடமாகவும் ஆஸ்திரேலியாவைத் தற்காலிக வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட திருமதி கந்தையா நாகம்மா கடந்த (11.11.2002) திங்கட்கிழமை காலமாகிவிட்டார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற ஜேர்ச் கந்தையாவின் அன்பு மனைவியும், ஜேக்ராஜா (பவா - ஆஸ்திரேலியா), அல்ஸ் (சாந்தி - ஆஸ்திரேலியா), அன்ரன் ரெஜினோல்ட் (ஆஸ்திரேலியா), அலன் ஜெபநேசன் (லண்டன்), கென்றி ஜேன்சன் (ஆஸ்திரேலியா), சான்ஸ் ரொபின்சன் (லண்டன்) ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும், அருள்மேரி (ஆஸ்திரேலியா), ஏட்ரியன் (ஆஸ்திரேலியா), சுகந்தி (ஆஸ்திரேலியா), பாமினி (லண்டன்), ஜெயந்தினி (ஆஸ்திரேலியா) ஆகியோரின் அன்பு மாறியாரும் வேலாயுதம், காலஞ்சென்ற ஆறுமுகம் மற்றும் சண்முகம், யோகம்மா, வைத்திலிங்கம் (மணியம்), மகேஸ்வரி, முத்துலிங்கம், அம்பலவாணர் (ICRC), சரஸ்வதி (ஹற்றன்) ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியும், ஆஸ்திரேலியாவில் உள்ள ஜெனிபர், ரொசானி, லஷ்சினி, கதர்னா மற்றும் லண்டனிலுள்ள மேரி ஆகியோரின் அன்புப் பேரத்தியுமாவார்.

அன்னாரின் பூதவுடல் அவரது இல்லத்திலிருந்து இன்று (16.11.2002) சனிக்கிழமை காலை 11 மணியளவில் புனித அடைக்கலமாதா தேவாலயத்திற்கு எடுத்துச்செல்லப்பட்டு இரங்கல் திருப்பலி ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டு பின் பூதவுடல் யாழ்.கொஞ்சேஞ்சி, மாதா சேமக்காலையில் நல்லடக்கம் செய்யப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

105, ஸ்ரான்லி வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

(10626)

தகவல்  
வைத்திலிங்கம்  
(மணியம்)

## கேள்வி அறிவித்தல் - 2003

### சாவகச்சேரி பிரதேச சபை

சாவகச்சேரி பிரதேச சபையால்

பின்வருமாறான கேள்விகள் கோரப்படுகின்றன.

1. வரணிச் சந்தையில் கட்டப்பட்ட கடைக் கட்டடங்களின் உரிமையை குத்தகைக்கு வீடு வதற்கான கேள்வி.

2. கிறைச்சிக்கடைகளுக்கான 01.01.2003 - 31.12.2003 வரை குத்தகைக்கான கேள்வி.

கேள்விப்பத்திரம் வழங்கும் கிறித்திக்கதி : 22.11.2002 ந.ப. 12.00 மணி.

கேள்விகள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும் கிறித்திக்கதி : 25.11.2002 ந.ப. 12.00 மணி.

கேள்விகள் திறக்கப்படும் திகதி : 25.11.2002 பி.ப. 2.00 மணி.

### கேள்வி அறிவித்தல் அட்டவணை

குத்தகை விவரம்	ஆகக் குறைந்த கேள்வித் தொகை	கேள்வி பிணைப் பணம்	கேள்வி பத்திரப் பணம்
1. வரணிச் சந்தை கடை இல.01.	100,000.00	1,000.00	100.00
2. வரணிச் சந்தை கடை இல.02.	100,000.00	1,000.00	100.00
3. கொடிகாமம் சந்தை மாட்டிறைச்சிக்கடை	40,000.00	500.00	100.00
4. கொடிகாமம் சந்தை ஆட்டிறைச்சிக்கடை	10,000.00	250.00	100.00
5. கொடிகாமம் சந்தை கருவாட்டுக் கடைஇல.01	3,100.00	150.00	100.00
6. கொடிகாமம் சந்தை கருவாட்டுக் கடைஇல.02	3,100.00	150.00	100.00
7. வரணிச் சந்தை மாட்டிறைச்சிக்கடை	10,000.00	250.00	100.00
8. கைதடிச் சந்தை மாட்டிறைச்சிக்கடை	25,000.00	400.00	100.00
9. கைதடிச் சந்தை ஆட்டிறைச்சிக்கடை	15,000.00	300.00	100.00
10. மிருசவில் சந்தை மாட்டிறைச்சிக்கடை	5,000.00	200.00	100.00

1. மாத வாடகைகள் விலை மதிப்பீட்டுத் திணைக்களத்தின் மதிப்பீட்டிற்கமைவாக அறவிடப்படும்.

2. கேள்விப்பத்திரப்பணம், கேள்வித்தொகை, வாடகை என்பனவற்றிற்கு பெறுமதி சேர்க்கப்பட்ட வரி (VAT) 20% அறவிடப்படும்.

3. சபையால் பணிக்கப்படும் கொல்களங்களில் மட்டும் வீலங்குகள் அறுத்தல் வேண்டும். இது சம்பந்தமாக மேலதிக விவரங்களை தலைமையலுவலகத்தில் அலுவலக நேரங்களில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

ந.பாலச்சந்திரன்

செயலாளர்,

சாவகச்சேரி பிரதேச சபை.

சாவகச்சேரி பிரதேச சபை.

14.11.2002.

அன்ரன் பொன்னையா (J.P.)

தலைவர்.

சாவகச்சேரி பிரதேச சபை.

(C/24883)



# உதயவாக்கு

## ஜனாதிபதியின் யோசனைக்கு அமைச்சர் பிரிஸின் பதிவு!

இன நல்லணக்கம் மற்றும் நிலையான சமாதானத்துக்கான விடயங்களை ஆராய்ந்து முடிவெடுப்பதற்கு விடுதலைப் புலிகளையும் உள்ளடக்கிய தேசியக் குழு ஒன்று அமைக்கப்பட வேண்டும்.

- இவ்வாறு முன்மொழிந்திருக்கின்றார் ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்க. தான் ஜனாதிபதியாகப் பதவியேற்று எட்டு ஆண்டுகள் பூர்த்தியாவதை ஒட்டி நடந்த நிகழ்வின்போது நாட்டு மக்களுக்கு அவர் உரையாற்றினார். அப்போது அவர் வெளியிட்ட ஆலோசனைகளில் ஒன்றே மேற்படி தேசியக் குழு பற்றிய முன்மொழிவாகும்.

"சுற்றிச் சுற்றி சுப்பரின் கொல்லைக்குள்" என்ற ஒரு பழமொழி பேச்சு வழக்கில் உள்ளது. ஜனாதிபதி சந்திரிகாவின் புதிய யோசனை இந்தப் பழமொழியை நினைவுபடுத்துவதாகவே உள்ளது.

★ 1983 ஜூலை மீதம் தமிழர்களுக்கு எதிராகக் கட்டவிழ்த்து விடப்பட்ட இனக் கலவரத்தினால் சர்வதேச அழுத்தம் கிடைக்க அரசுக்கு எதிராகத் திரும்பியது. அதனால் 1983 ஓக்ரோபரில் அப்போதைய ஜனாதிபதி சர்வகட்சி மாநாடு ஒன்றைக் கூட்டினார். - இனப்பிரச்சினைத் தீர்வுக்கான வழிவகைகளைக் கண்டுபிடிக்க.

★ 1989 - 1990 காலப்பகுதியில் விடுதலைப் புலிகளுடன் சமரசப் பேச்சு நடத்த முன்வந்த ஜனாதிபதி பிரேமதாஸாவின் அரசு பதினான்கு அரசியல் கட்சிகளைக் கொண்ட சமாதானக் குழுவை அமைத்தது. இலங்கையின் ஐக்கியத்தையும் ஒருமைப்பாட்டையும் பேணும் அதேசமயம் வடக்கு - கிழக்கு மக்களின் அபிவிருத்திகளைத் தீர்ப்பதற்கான தீர்மானம் பணியாற்றுவதற்காகவும் இந்தச் சமாதானக் குழு அமைக்கப்படுவதாக அறிவிக்கப்பட்டது.

★ ஜனாதிபதி சந்திரிகாவின் முதலாவது அரசும் தனது பதவிக்காலத்தின் பிற்பகுதியில் இனப்பிரச்சினைத் தீர்வுக்கான அதிகாரப் பரவலாக்கல் விடயங்களை அடக்கியது என்று தெரிவிக்கும் அரைவேக்காட்டு அரசமைப்பு மறுசீரமைப்பு நகலைக் கொண்டுவர முயற்சித்தது. அதையொட்டியும் சர்வகட்சிப் பிரதிநிதிகள் கூட்டங்கள் நடத்தப்பட்டன.

ஆனால், இவைபோன்ற சர்வகட்சிக் கூட்டங்கள், வட்ட மேசை மாநாடுகள் அனைத்தும் பயன் தராமல் சம்பிரதாயபூர்வ அமர்வுகளாகக் கழிந்தது தான் நாட்டின் சரித்திரம்.

அதன் பின்னர்தான் இலங்கைத் தமிழர்களின் ஏகப்பிரதிநிதிகளான விடுதலைப் புலிகளுடன் பிரதமர் ரணில் அரக நேரடியாகப் பேச்சுக்களை இப்போது தொடங்கியிருக்கின்றது. இனப்பிரச்சினைத் தீர்வுக்குக் காரணமான அடிப்படை விடயங்கள் குறித்து ஆராய்வதற்கு அரசுத் தரப்பும் புலிகள் தரப்பும் இணைந்து 'அரசியல் உபகுழு' ஒன்றை அமைக்கும் அளவுக்கு விகிதம் ஏதுமின்றி இந்த அமைதி முயற்சிகள் முன்னேறியுள்ளன.

இந்தநிலையில்தான், அந்தப் பேச்சுக்களினதும் அமைதி முயற்சிகளினதும் முக்கியத்துவத்தைப் பின்தள்ளிச் செயலியக்கச் செய்யும் வகையிலான ஆலோசனை ஒன்றை இப்போது முன்வைக்க முயல்கின்றார் ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்க.

தீர்வு குறித்து ஆராய்வதற்கு பல அரசியல் கட்சிகளையும் கொண்ட பிரதிநிதிகள் குழு ஒன்றை அமைக்கும்படி ஜனாதிபதி கோருவது - தீர்வுக்கான சமாதான முயற்சிகள் ஏற்கனவே இவ்வளவு தூரம் முன்னேற்றம் அடைந்தபின்னர் கோருவது - இந்த சமாதான நடவடிக்கைகளைக் குழப்பும் நோக்கம் கொண்ட முயற்சி என்றே கருதவேண்டும்.

இன்றைய நிலையில் எதிர்க்கட்சித் தரப்புக்குத் தலைவர் ஜனாதிபதிதான்.

"லியன்பொக்ஸ் உடன்பாட்டின்படி சமாதான முயற்சிகளின் முன்னேற்றம் குறித்து எதிர்க்கட்சித் தரப்புக்கு உரிய வேளையில் உரிய தகவல்கள் தெரிவிக்கப்படும். மற்றப்படி சமாதானப் பேச்சுக்களில் முடிவெடுக்கும் பங்கு, பணி ஏதும் எதிரணிக் தரப்புக்கு வழங்கப்படமாட்டாது." - இப்படித் திட்டவட்டமாக அரசின் நிலைப்பாட்டைத் தெளிவுபடுத்தியிருக்கின்றார் அரசின் பேச்சாளர் அமைச்சர் ஜி. எல். பிரீஸ்.

சமாதான முயற்சிகளை முன்னேற்ற விடாகு மீண்டும் சுற்றிச் சுற்றி சுப்பரின் கொல்லைக்குள் விழ்த்துவதற்கு வழிசெய்யும் விதத்தில் ஜனாதிபதி தெரிவித்த யோசனையை நேரடியாகக் குறைகூறாமல் சுற்றிவளைத்துக் கொடுக்கப்பட்ட பதிலடி இது.

# சாவகச்சேரி ஆஸ்பத்திரி 'வார்ட்டு'களை இயக்கக் கோரி போராட்டத்துக்கு முஸ்தீபு

தென்மராட்சி, நவ.16  
சாவகச்சேரி மாவட்ட வைத்தியசாலை 'வார்ட்டு'களை இயக்குவதற்கு காலதாமதமேற்படுவதை ஆட்சேபித்து சாவகச்சேரி நகரில் உள்ள பொது அமைப்புகள் விரைவில் மறியல் போராட்டம் நடத்த ஏற்பாடுகள் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன.

தென்மராட்சிப் பிரதேசத்தின் பிரதான வைத்தியசாலையான சாவகச்சேரி வைத்தியசாலையில் 'வார்ட்டு'கள், பிரசவ விடுதிகள் அமைப்பதற்கான கட்டட வசதிகள் மேற்கொள்ளப்பட்ட போதிலும் இவற்றினை இயக்குவதற்கு சுகாதாரத் திணைக்களத்தினர் பின்னடித்து வருவதாகக் கூறப்படுகின்றது. இதனை ஆட்சேபித்தே மறியல்போராட்டம் நடத்தவுள்ளதாக ஏற்பாட்டாளர்கள் தெரிவித்தனர்.

'வார்ட்டு'கள் அமைக்கக்கூடிய கட்டடங்கள், அம்புலன்ஸ் விடும் கொட்டகை, சமையலறை, வெளிநோயாளர் தங்குமிடம் போன்றவை புனரமைக்கப்பட்டும் புதிதாக அமைக்கப்பட்டும்

செயற்படக்கூடிய வகையில் உள்ளபோதிலும் பிரதேசத்தில் 90 வீதமான மக்கள் மீளக்குடியமாந்துள்ள இவ்வேளையில் ஆஸ்பத்திரி 'வார்ட்டு'கள், பிரசவ விடுதி ஆகியவற்றை மீண்டும் இயக்குவதற்கு காலதாமதம் காட்டப்படுவதாகவும் -

ஆஸ்பத்திரியில் கடமையாற்றும் டாக்டர் ஒருவரை பள்ள ஆஸ்பத்திரிக்கு இடமாற்றம் செய்ததையும் கண்டித்து இம்மாத இறுதியில் மறியல் போராட்டம் நடத்தவுள்ளதாகவும் ஏற்பாட்டாளர்கள் தெரிவித்தனர்.

இதேவேளை - சாவகச்சேரி நகர்ப் பகுதியைச் சேர்ந்த பொது அமைப்புகள் வைத்தியசாலையில் 'வார்ட்டு'க்கள், பிரசவ விடுதி ஆகியவற்றை உடனடியாகத் திறக்க ஏற்பாடுகள் மேற்கொள்ளுமாறு வடக்கு - கிழக்கு மாகாண சுகாதாரப் பணிப்பாளரை மகஜர்கள் மூலம் கோரியுள்ளனர்.

(ம-117)

## ஆசிரியர் தகைமைத்திறன் மதிப்பீடு அடுத்த ஆண்டுமுதல் முழுமையாக அமல்

அச்சுவேலி, நவ.16  
ஆசிரியர் தகைமைத்திறன் மதிப்பீடு அடுத்த வருடத்தில் இருந்து பாடசாலைகளில் முழுமையாக நடைமுறைப்படுத்தப்படவுள்ளது.

ஆசிரியர்களுக்கான பதவி உயர்வுகள், வருடாந்தச் சம்பள உயர்ச்சிகள் என்பன தகைமைத்திறன் மதிப்பீட்டை அடிப்படையாகக் கொண்டே இனி வழங்கப்படவுள்ளன.

### மீளக்குடியமர அனுமதிக்கக் கோரி எழுதும் டொவாழ் மக்கள்

மறியல்போர் நடத்த ஏற்பாடு!  
யாழ்ப்பாணம், நவ.16  
தென்மராட்சிப் பகுதியின் எழுதும் டொவாழ் வடக்கு மற்றும் தெற்கு கரம்பகம் பகுதி மக்கள் தம்மை சொந்த இடங்களில் மீளக்குடியமர அனுமதிக்கவேண்டும் எனக்கோரி மறியல் போராட்டத்தில் ஈடுபட்டவுள்ளனர்.

அரசாங்கத்திற்கும், புலிகளுக்கும் இடையில் இடம்பெற்ற புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தத்தின்படி மேற்படி இடங்களில் தம்மை மீளக்குடியமர அனுமதிக்காமை கவலையைளிப்பதாகவுள்ளது என்றும் அவர்கள் அறிவித்துள்ளனர்.

எழுதும் டொவாழ் வடக்கு மற்றும் தெற்கு, கரம்பகம் பகுதிகளில் வசித்துவந்த 947 குடும்பங்களைச் சேர்ந்த சுமார் 3 ஆயிரம் பேர் இடம்பெயர்வு காரணமாகப் பல்வேறு கஷ்டங்களை அனுபவித்து வருகின்றனர் என்றும் -

இதனால், இந்தப் பகுதிகளுக்கே உரியதான பயன்தரும் பணை, தென்னை மற்றும் விவசாயப் பயிர்கள் முற்றாக அழிவடைந்துவிடும் நிலை உருவாகிவருகின்றது என்றும் - பொது மக்கள் தரப்பில் தெரிவிக்கப்பட்டது.

எனவே, தம்மை மீளக்குடியமர அனுமதிக்காத பட்சத்தில் மறியல் போராட்டத்தில் ஈடுபடுவது தவிர்க்கமுடியாததாகிவிடும் என்றும் - பொதுமக்கள் தரப்பில் தெரிவிக்கப்பட்டது. (எ-180)

### அடுத்த ஆண்டுக்கான ஒரு தொகுதி பாடநூல்கள்

திங்களன்று லொறிகளில் வரும்  
யாழ்ப்பாணம், நவ.16  
யாழ்ப்பாணம் பாடசாலை மாணவர்களுக்கான 2003ஆம் ஆண்டுக்குரிய இலவச பாடநூல்களின் முதல்தொகுதி நூல்கள் நாளன்றுதான் திங்கட்கிழமை 5 லொறிகளில் கட்டுவதற்கு வரப்பாட்டாளர்களால் யாழ்ப்பாணம் வடக்கு மாவட்டம் தெரிவித்துள்ளனர்.

கடந்த காலங்களில் கப்பல்மூலம் எடுத்துவரப்பட்ட பாடநூல்கள் இம்முறை தரைவழிப்பாதையூடாக எடுத்துவரப்படவுள்ளன. எடுத்துவரப்படும் நூல்கள் ஒவ்வொரு கல்விக்கோட்டங்களுக்கும் நேரடியாகவே கையளிக்கப்படவுள்ளன.

அதன்படி தற்பொழுது எடுத்துவரப்படவுள்ள பாடநூல்கள் யாழ்ப்பாணம், சண்டிவிப்பாய், உடுவில், தெல்லிப்பறை மற்றும் பருத்தித்தறை ஆகிய 5 கல்விக்கோட்டங்களுக்குப் பகிர்ந்தளிக்கப்படவுள்ளன. அடுத்த தொகுதி பாடநூல்களும் விரைவில் எடுத்துவரப்பட்டு ஏனைய கோட்டங்களுக்கு வழங்கப்படும் பட்சத்தில் ஜனவரி மாதம் பாடசாலைகள் முதலாம் தவணைக்கு ஆரம்பமாகும்போது மாணவர்களுக்கு அவற்றை வழங்கக்கூடியதாக இருக்கும் எனவும் அந்த வட்டாரங்கள் மேலும் தெரிவித்தன.

மேற்குறிப்பிட்ட 5 கல்விக்கோட்டங்களையும் 19ஆம் திகதி செவ்வாய்க்கிழமை காலையில் பாடநூல்களைப் பொறுப்பேற்பதற்குத் தயாராக இருக்குமாறு அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

நாளை	
கார்த்திகை 01	சுயமேலுக்கூறுமை
(17.11.2002)	
கி: திரையோத்சி	
பின்னிரவு 3.55 வரை.	
நட்சத்திரம்: ரேவதி	
பிற்பகல் 1.08 வரை	
பிரதோஷ விரதம்	
கார்த்திகை	
சுபநேரம் : 9.08 - 10.38	
ராகுகாலம் : 4.38 - 6.08	
(பழைய நேரப்படி)	

### உதயவாக்கு

அன்பின் முலமாகச் செயல்படும் ஒவ்வொரு காரியமும் அனைத்துக்கூடக் கொண்டுவந்தே தீரும்.

ஆசிரியர் பொதுத் தகைமைத்திறன் மதிப்பீடு தொடர்பான செயற்பாடுகள் இந்தவருட நடுப்பகுதியில் இருந்து நடைமுறைப்படுத்தப்படுவதாக அறிவிக்கப்பட்டிருந்தது. எனினும், அது முழுமையாக நடைமுறைப்படுத்தப்படாமல் பரீட்சார்த்த ஏற்பாடாகவே மேற்கொள்ளப்பட்டன.

அடுத்த வருடத்தில் இருந்து சகல ஆசிரியர்களும் தவணைக்கு ஒரு தடவை வீதம் வருடத்தில் மூன்று தடவைகள் பொதுத் தகைமைத்திறன் மதிப்பீட்டிற்கு உள்ளாக்கப்படவுள்ளனர்.

தகைமைத்திறன் மதிப்பீட்டின் ஊடாகப் பெறப்படும் தரவீதியாசம் சம்பந்தப்பட்ட பாடசாலையிலே, கல்விக்கோட்டத்திலே அல்லது வலய மட்டத்திலே மாகாண மட்டத்திலே ஏற்ற வழிவகைகள் செய்யப்பட்டு சீர்ப்படுத்தப்படுவதுடன், தேசிய மட்டத்தில் தீர்க்கப்படவேண்டிய பிரச்சினைகள் பற்றி கல்வி அமைச்சிற்கு தெரியப்படுத்தப்படவேண்டும் என அறிவுறுத்தப்பட்டுள்ளது.

அதிபர் அல்லது அதிபரால் நியமிக்கப்படும் தகைமை வாழ்ந்த சிரேஷ்ட ஆசிரியர்களுக்கும் தகைமைத்திறன் மதிப்பீட்டினை மேற்கொள்ளும்.

ஒவ்வொரு ஆசிரியரும் பத்து விடயத் தலைப்புக்களில் - 104 அம்சங்களில் - மதிப்பீடு செய்யப்படவுள்ளனர்.

ஒவ்வொரு அம்சத்திற்கும் பொருத்தமான மட்டத்திற்கு கூடியது. பொருத்தமானது, பொருத்தமானதுக்கு குறைவானது என்ற ரீதியில் முறையே மூன்று, இரண்டு, ஒன்று என புள்ளி வழங்கப்பட்டு, மொத்தப் புள்ளி சதவீதப் படுத்தப்பட்டு மதிப்பீட்டின் இறுதிமுடிவு பெறப்படவுள்ளது என அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (ம-111)

## பேச்சுக்களில் சிங்கள மக்களின் பிரதிநிதிகளும் இருக்கவேண்டுமாம்

வீரவிதான அமைப்பு அரசுக்குக் கடிதம்  
கொழும்பு, நவ.16

அரசுக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இடையில் அடுத்த மாதம் 2ஆம் திகதிமுதல் நடக்கும் மூன்றாம் 'கட்டப் பேச்சுக்களில் சிங்கள மக்களின் பிரதிநிதி ஒருவரையும் சேர்த்துக் கொள்ளவேண்டும் என்று சிங்கள வீரவிதான அமைப்பு அரசுக் கோரியுள்ளது.

அரசாங்கப் பிரதிநிதிகள் பேச்சில் கலந்துகொள்வது போன்று எதிர்க்கட்சியான பொதுமக்கள் ஐக்கிய முன்னணியின் பிரதிநிதியும் பேச்சில் சேர்க்கப்படவேண்டும் என்றும் அந்த அமைப்பு அரசுக் கேட்டுள்ளது.

தமிழ்மக்கள் சார்பில் விடுதலைப் புலிகள் அமைப்பின் அரசியல் ஆலோசகர் அர்ஜன் பாலசிங்கமும் அதன் தளபதி கருணா ஆகியோர் பங்குபற்றுகின்றனர். முஸ்லிம் மக்கள் சார்பில் ரஷிப் ஹக்கீம் பங்குபற்றுகின்றார். ஆனால், சிங்கள மக்கள் சார்பில் போதிய பிரதிநிதிகள் பேச்சுகளில் பங்குபற்றவில்லை. எனவே, சிங்கள மக்களின் பிரதிநிதி ஒருவரும் அடுத்த பேச்சில் இணைக்கப்பட வேண்டும் என்று வீரவிதான அரசுக்கு அனுப்பியுள்ள கடிதத்தில் கேட்டுள்ளது. (ம-3)

## ஜி.ஜி.பொன்னம்பலத்தின் சிலை யாழ்ப்பாணத்தில்!

நிறுவ அனுமதி கேட்கிறார் வீரநாயகமூர்த்தி எம்.பி.

யாழ்ப்பாணம், நவ.16  
அகில இலங்கைத் தமிழ்க் காங்கிரஸ் ஸ்தாபகத் தலைவர் அமரர் ஜி.ஜி.பொன்னம்பலத்தின் வெண்கலச் சிலையை யாழ்ப்பாணம் வளாகத்தில் நிறுவவுதற்கு இடம் ஒதுக்கித் தருமாறு யாழ்ப்பாணம் வட்ட மாணவர்களின் உறுப்பினர் அப்பாத்தரை விநாயகமூர்த்தி யாழ்ப்பாணநகரசபையிடம் கோரியுள்ளார். இது தொடர்பாக யாழ்ப்பாணம் மாவட்டம் அமைச்சர் ஒருவரும் அறிவிக்கப்படவில்லை.

அமரர் ஜி.ஜி.பொன்னம்பலத்தின் ஜனன நூற்றாண்டின் நிறைவினையொட்டியே நூலகத்தில் இந்தச் சிலை நிறுவப்படவுள்ளதாக அக்கடிதத்தில் அவர் தெரிவித்துள்ளார்.

யாழ்ப்பாணம் வளாகத்தில் ஜி.ஜி.பொன்னம்பலத்தின் சிலையை நிறுவவுதற்கான அனுமதி ஏற்கனவே வழங்கப்பட்டுள்ளது என்றும் -

அதற்குரிய ஆவணங்கள் யாழ்ப்பாணநகரசபையிடமே இருப்பதால் தற்போது சிலையை நிறுவவுதற்கான இடத்தை வழங்கவேண்டும் என்றும் -

விநாயகமூர்த்தி எம்.பி. தனது கடிதத்தில் மேலும் கூறியுள்ளார். (ம)

## 2ஆம் மாத நினைவஞ்சல்

வைத்திய கலாநிதி ஏ.உ.மாகாந்தன்



(உரமையார், நாயன்மார்கட்டு வைத்தியசாலை)  
கிவரது 2ஆம் மாத ஆத்மசாந்திப் பிரார்த்தனைப் பூஜை கின்று (16.11.2002) சனிக்கிழமை துவாதசீ. கிறந்த தீதியில் மனைவி, மக்கள், அன்பர், நண்பர், உழியர், நோயாளர் அனைவரும் அவரது ஆத்மா சாந்தியடைய பிரார்த்தனை செய்கிறோம். அவரது விருப்பம்போல் தொடர்ந்து நடக்கும் வைத்தியசாலையிலும் அன்று பிரார்த்தனை செய்வோம். மனைவி, மக்கள்.

நாயன்மார்கட்டு வைத்தியசாலை, நாயன்மார்கட்டு. (10623)

## பிரதம தபாலக ஆலோசனை குழுக் கூட்டம்

குருநகர்.நவ.16  
யாழ்ப்பிரதம தபாலக ஆலோசனைக் குழுவின் முதலாவது கூட்டம் இன்று சனிக்கிழமை மு.ப 10மணிக்கு யாழ்ப்பிரதம தபாலகத்தில் தபாலதிபர் சி.பு.இராசதுரை தலைமையில் நடைபெறவுள்ளது. (எ-51)

## தூதியர் பயிற்சிப் பாடசாலை போதனாசிரியர்களுக்கு ரூ.750 அலவன்ஸ்

யாழ்ப்பாணம்.நவ.16  
நாட்டில் உள்ள சகல தூதியர் பயிற்சிப் பாடசாலை போதனாசிரியர்களுக்கும் 2002ஆம் ஆண்டு ஜனவரி முதல் 750ரூபா அலவன்ஸாக வழங்கும் குடியரசு அமைச்சு சற்றுநீக்கை மூலம் தூதியர் பயிற்சிப் பாடசாலைகளுக்கு அறிவித்துள்ளது.

தூதியர் பயிற்சிப் பாடசாலை போதனாசிரியர்களுக்கான பற்றாக்குறையினை அடுத்தே இந்த அலவன்ஸ் வழங்க முடிவு செய்யப்பட்டுள்ளது கவும் - போதனாசிரியர்களுக்கான வெற்றிடம் நிரப்பப்படும்வேளை மேற்படி அலவன்ஸ் வழங்கப்படமாட்டாது என்றும் - சற்றுநீக்கையில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

யாழ்ப்பாணம், மட்டக்களப்பு மற்றும் சகல தூதியர் பயிற்சி பாடசாலைகளுக்கும் சற்றுநீக்கை அனுப்பிவைக்கப்பட்டுள்ளது. (எ-139)

## ஓராண்டு நினைவஞ்சலி

தோற்றம்  
24  
-  
09  
-  
1953



மறைவு  
27  
-  
11  
-  
2001



## திருமதி அருள்ராஜவிங்கம் ரேவதிதேவி (கிளி)

திதி: புர்வபக்கத் துவாதசீ 16.11.2002

ஆன்டொன்று சென்றாலும் அணையாத திருமுகமே கியே!  
காலங்கள் ஓடினாலும் உன் நினைவலைதான் ஓடிடுமா கியே?  
கரணியிலே எம்மைத் தனியாக விட்டு பறந்தாயோ கியே?

உன் நினைவில் நானும் வாடும் எங்கள் மனம் உங்கள் சாந்திக்காக நித்தமும் வேண்டும்! ஓம் சாந்தி! சாந்தி!! சாந்தி!!!

சிங்கம் வீதி, உங்கள் பிரிவால் தினைமும் சூயருறும்; உடுவில். கணவர், தாய், சகோதரி குடும்பத்தினர், சகோதரன் (10961) குடும்பத்தினர் மற்றும் சிங்கராசாவும் பிள்ளைகளும்.

## நெஞ்சைவிட்டு அகலாத இரண்டாம் ஆண்டு நினைவாக...

தோற்றம்  
04  
◆  
10  
◆  
1955



மறைவு  
08  
◆  
11  
◆  
2000



## திருமதி இராசகாந்தன் தங்கராணி

(யாழ்ப்பாணம் - வடமராட்சி - வட அல்வைசேர்)

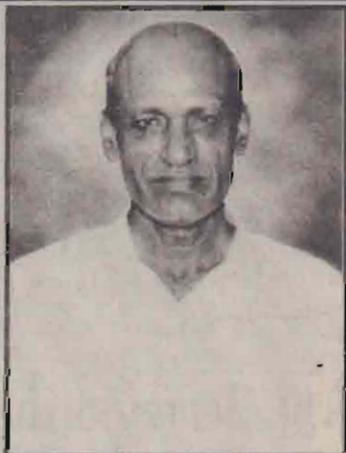
திதி: 16.11.2002

எங்கள் குடும்பத்தின் குலவிளக்காய் ஒளி தந்து எமையெல்லாம் வாழவைத்த அன்புத் தெய்வமே! எம்மைப் பிரிந்து ஈராண்டுகள் சென்றாலும் என்றாம் உங்கள் நினைவுகளைச் சமந்தநிற்கும் எம்மிதயக் கோயில் தனில் உமையைத்து என்றும் புசிப்பதுவே எமது கடனாகும்.

“எழிலகம்”, கணவர் - இராசகாந்தன், அல்வாய் வடக்கு, அல்வாய். மகன் - ரமேஸ் (லண்டன்), மருமகள் - கௌதனி (லண்டன்). (10966)

## மாதம் ஒன்று ஆகியதோ அப்பா! 31ஆம் நாள் விழிநீர் அஞ்சலியும் நன்றி நவிலலும்

இகம்  
29  
-  
11  
-  
1926



பரம்  
17  
-  
10  
-  
2002



## அமரர் மாணிக்கம் கந்தப்பு

(ஆசிரியர் - சின்னராசா)

17.10.2002 விடியுக்கிழமை கொழும்பில் இறையடி எய்திய எங்கள் இதய தெய்வத்தின் இறுதிக்கிரியைகளில் நேரில் கலந்துகொண்டவர்களுக்கும், மலர்வளையங்கள் வைத்தும் மலர் தூவியும், மலர் அஞ்சலி செலுத்தியவர்களுக்கும், உள் ளார், வெளிநாடுகளிலிருந்து அனுதாபச் செய்திகள் அனுப்பி வைத்தவர்களுக்கும், கொழும்பு பெரியாஸ்பத்திரி பல் வைத்திய கலாநிகர்களுக்கும், கொழும்பு (கொள்ளப்பிட்டி) டேடன் வைத்தியசாலை டாக்டர் கலாநிதி W.S. சாந்தராஸ் அவர்களுக்கும், அவருடன் உதவியாயிருந்த டாக்டர்கள், தாதிமார், உழியர் களுக்கும் மேலும் பல்வேறு வழிகளில் உதவிகள் நல்கிய வர்களுக்கும் உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவருக்கும் எமது துன்ப மத்தியில் நன்றி நவில்கின்றோம்.

கு.கந்தப்பு  
31/3, நெஞ்சன் பிளேஸ், பாசமுள்ள மனைவி; வெள்ளைத்தே. திருமதி குமரமணி கந்தப்பு (ரிச்சர்), 01-362384 (C/24784) பிள்ளைகள்.

யாழ் மக்களின் நன்மதிப்பைப் பெற்ற ஓர் உன்னத ஆயுர்வேத தயாரிப்பு.

**மூவ்பாம்**

தசைவலி, தசைப்பிடிப்புகளிலிருந்து உடனடித்தீர்வு

- முட்டு வலிகளிலிருந்து உடனடி நிவாரணம்
- விளையாட்டின்போது ஏற்படும் அனைத்து வலிகளுக்கும்மான முழுமையான நிவாரணி
- இடுப்பு, முதுகு வலிகளிலிருந்தும் நிவாரணமளிக்கிறது

உலக விநியோகஸ்தர்:-  
**JEGHAN PHARMACY**  
No.462/B, Hospital Road, Jaffna. Tel.021-2194, 3191

# CIMA

- ◆ தகுதியும் திறமையும் வாய்ந்த கல்வியாளர்களின் விரிவுரைகள்,
- ◆ ஒவ்வொரு பாடத்திற்கும் இலவசமான மூலப்பாடக்குறிப்புக்கள்,
- ◆ CBA வசதிக்கிட்டம்,
- ◆ திறமை அடிப்படையில் 100% SCHOLARSHIP வழங்கும்படி கின்றது,
- ◆ குளிசுட்டப் பெற்ற வசதியான விரிவுரை மண்டபங்கள்,

தலைநகரில் பேசப்படும்.....

திருவாளர்கள் லஷ்மணராஜ் எம்.எச்.எம்.பைசர், அஜந்தா மதுரப்பெருமா, வெங்கட்ரமணா, ராஜ்குமார், ரமணன் உட்பட கல்விமான்கள் பலரின் விரிவுரைகள்.

FOUNDATION பகுதிநேர விரிவுரைகள் நவம்பர் முதல் வாரத்திலும், ஏனைய விரிவுரைகள் டிசெம்பர் 5 இலும் ஆரம்பம்.

AS UNIQUE AS MERCURY  
**MERCURY INSTITUTE OF MANAGEMENT (PTE) LTD.**  
25 1/1, Mile Post Avenue (facing Duplication Road),  
Colombo - 03, Sri Lanka.  
Tel.: 370643, 370644 Fax: 336325  
E-mail: mercury 1@sltnet.lk  
(C/24780)

# ஆட்சியைக் கைப்பற்ற பொ.ஐ.மு.கிரகசியத்திட்டம்: தமிழ்க்கூட்டமைப்பு ஒரு போதும் ஆதரவளிக்காது!

## விநாயகமூர்த்தி எம்.பி.அடித்துக் கூறுகிறார்

“ஆட்சியை மீண்டும் பிடிப்பதற்கு ஜனாதிபதி தலைமையிலான பொ.ஐ.மு. கிரகசியத்திட்டம் தீட்டிவருகிறது. அதனை அனுராதாபுரநாயக்கா வெளப்பையாகவே சுறியிருக்கிறார். ஆனால், பொ.ஐ.மு. ஆட்சிப்பீடம் ஏறினால் தமிழ்க் கட்சிகளின் கூட்டமைப்பு நிச்சயம் அந்த அரசுக்கு ஆதரவு வழங்காது.”

- இப்படிக் கூறினார் அகில இலங்கைத் தமிழ்க் காங்கிரஸ் தலைவர் அ.விநாயகமூர்த்தி.

வரவு - செலவுத் திட்டம் தொடர்பான விவாதம்மீது பேசுகையிலேயே அவர் மேற்கண்டவாறு கூறினார்.

அவர் மேலும் தெரிவிக்கையில்: ஜனாதிபதி சந்திரிக்கா குமாரதாங்க நாட்டின் ஜனாதிபதியாகத் தொடர்ந்து பதவிவிக்க விரும்பினால் இப்போது இருப்பதொலவே வைப்பதேயான ஜனாதிபதியாக இருந்து கொள்ளட்டும்.

பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்கவும் புலிகளின் தலைவர் பிரபாகரனும் மிகவும் நேர்த்தியாக சமாதான நடவடிக்கைகளை முன்னெடுத்துச்செல்கிறார்கள். இவர்கள் இருவரும் உண்மையிலேயே தோல்பிசு டெறுவதற்கு சிபாரிசு செய்யப்பட்ட கூடியவர்கள்.

படைப்பிரிவுகளில் ஒரு தொகுதியின் சமாதானத்துக்கு ஏதிராகச் செயற்படுவதால் உயர் பாதுகாப்பு வலயம் என்ற விடயம்மூலம் வடக்கில் சில இடங்கள் இன்னமும் வழமைநிலைக்குத் திரும்பவில்லை.

தென்மராட்சி, வலிவடக்கு பகுதிகளில் மக்கள் மீள்குடியமர அனுமதிக்கப்படவில்லை. மண்டைதீவு

பிரதான வீதியில் ஒன்றரைக் கிலோ மீற்றர் பகுதி தொடர்ந்து படையினர் வசமுள்ளது. அதற்காக பிற்தொரு வீதி மக்கள் போக்குவரத்துக்கு அனுமதிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

மண்டைதீவில் முதலாம், இரண்டாம், மூன்றாம், நான்காம், ஐந்தாம் வட்டாரங்கள் உயர்பாதுகாப்பு வலயமாகவே பிரகடனப்படுத்தப்பட்டிருக்கின்றன. ஆறாம், ஏழாம் வட்டாரங்களிலுள்ள பொதுக்கூட்டங்களில் மிகவும் வசதியற்ற நிலையில் மக்கள் வாழ்ந்துவருகிறார்கள்.

தென்மராட்சி, வரணி, கடம்பன் குறிச்சி பகுதிகளில் பல வீடுகள் இராணுவத்தினர் ஆக்கிரமிப்பிலுள்ளன. அங்கு சுமார் 50 குடும்பங்கள் மீள்குடியமர அனுமதிபரிக்கப்படவில்லை. வலிவடக்கில் 45கிராமசேவகர் பிரிவுகளில் இதுவரை 28 கிராம சேவகர் பிரிவுகளில் மட்டுமே மக்கள் மீள்குடியமர அனுமதிக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள்.

கைதடி மத்திய மருந்தகத்தை ஒரு வைத்தியசாலையின் ஓர் அலகாக தரம் உயர்த்தும்படி சுகாதார அமைச்சரைக் கேட்டுக்கொள்கிறேன். இம் மருந்தகம் கைதடி, நாவற்குழி, மறவண்டலோ, கோகிலாகண்டி போன்ற கிராமங்களிலுள்ள மக்களுக்கும் சேவையாற்றுவருகின்றது. மேலும் அரியாலை, நுணாவில் பகுதிகளைச் சேர்ந்தவர்களும் இம்மருந்தகத்தில் சேவையைப் பெறுகின்றார்கள்.

நிதிஅமைச்சர் செயலாளர் சரித்தரத்த வடிக்கிபுள்ள சுற்றறிக்கை மூலம் வடக்கு - கிழக்கில் புதிய நியமனங்களும் செய்யமுடியாதுள்ளது.

உள்ளூர் திணைக்களத் தலைவர்கள் ஒரு சுகாதாரக் கூடியோளரைக்கூட நியமிக்கமுடியாததாகவுள்ளது. இச்சுற்றறிக்கையின் செயற்பாட்டினை வடக்கு - கிழக்கில் தற்காலிகமாக நிறுத்தி



நாடாளுமன்றிலிருந்து...

வைக்க சரித்தரத்தவைக் கேட்டுள்ளேன்.

தான் இதுபற்றி பிரதமரின் செயல் பிரம்மன் வீரக்கோனின் கவனத்துக்குக் கொண்டு வந்துள்ளதாக அவர் தெரிவித்துள்ளார்.

வடக்கு - கிழக்கில் சில புதிய நியமனங்கள் செய்யப்படும் வகையில் பிரதமர் இச்சுற்று நிருபத்தில் மாற்றல் செய்யவேண்டும்.

எமது தலைவர் அமரகுமார் பொன்னம்பலம் கொலை தொடர்பாக 'சண்டேலர்' பத்திரிகை வெளியிட்ட விடயங்களை வைத்து சட்டமா அதிபர்-எந்தவித அரசியல் தலையீடும் அற்று-செம்மையான - விசாரணைக்கு உத்தரவிடவேண்டும். குற்றவாளிகள் சட்

டத்தின்முன் கொண்டுவரப்படவேண்டும் எனக்கோரியிருந்தேன்.

2000ஆம் ஆண்டு செப்டெம்பர் மாதம் குற்றப்பலனாப்புப் பணியகப் பணிப்பாளர் ஷொ.விக்கிரமசிங்க இக்

கும் பொறுப்பாக இருந்தவர்.

ஜனாதிபதி இந்த விடயத்தில் உகந்த நடவடிக்கை எதனையும் இதுவரையில் எடுக்கவில்லை.

இவை பற்றி சிரத்தையுடன் ஆராய்ந்து தக்க நடவடிக்கை எடுக்கவேண்டி சமாதான முயற்சிகள் அந்த தமற்றதாகிவிடும்.

நாட்டின் பாதுகாப்பு என்ற விடயத்தில் இரு சமாதானமான - ஒன்றுக்கொன்று எதிர்ப்பு உணர்வு மிக்க - நிர்வாகங்கள் இருக்கமுடியாது. இதுவும் நாட்டின் பாதுகாப்புக்கும் சமாதான முயற்சிகளுக்கு குந்தகமாகவே அமையும்.

சமாதான முயற்சிகளை தான் எதிர்க்கவில்லை என்று ஜனாதிபதி அறிவிமான சமுதாயத்திற்கு வேண்டாமானால் கூறட்டும்.

ஏனெனில், புலிகளின் தீவிர பங்களிப்பின்றி இந்நாட்டில் சமாதானம் என்பது சாத்தியமாகாது என்பதை மறந்து தினமும் புலிகளை விமரிசித்து வருகிறார் ஜனாதிபதி - என்றார் அவர்.

## வடக்கு - கிழக்குப் பகுதிகளுக்கு இந்த பட்ஜெட்டால் என்ன பயன்?

### இரா.சம்பந்தன் காட்டமான கேள்வி

“நிதி அமைச்சரின் வரவு-செலவு திட்டம் சமாதானம், அபிவிருத்தி என்பவற்றை அடிப்படையாகக்கொண்டு தயாரிக்கப்பட்டுள்ளது. ஆனால், எமது வடக்கு-கிழக்கு பிரதேச அபிவிருத்திக்கு அதன்மூலம் என்ன கிடைக்கப்போகிறது?”

- இப்படி கேள்வி எழுப்பினார் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பின் திருகோணமலை மாவட்ட எம்.பி.யான இரா.சம்பந்தன்.

வரவு - செலவுத்திட்ட உரைமீதான இறுதிநாள் விவாதத்தில் கலந்துகொண்டு பேசிய இரா.சம்பந்தன் எம்.பி. மேலும் கூறியதாவது:

இனப்பிரச்சினைக்குத் தீர்வு காண்பது தொடர்பாக சர்வதேச மத்தியப் பத்திரிகை நடைபெறும் சமாதானப் பேச்சுக்கள் மக்கள் மத்தியில் பெரும் நம்பிக்கையை ஏற்படுத்தியுள்ளன. இரண்டு கட்டமாக நடைபெற்ற முதற் சுற்றுப் பேச்சுக்கள் அரசியல் முக்கியத்துவம்பெற்ற நிகழ்வாகும். நாம் சமாதானத்தையே விரும்புகின்றோம். அதிவினரவில் இறுதித் தீர்வுகாணப்படும் என்ற நம்புகிறோம். ஆனால் இப்படியான நிலையிலும் எமது மக்கள் இராணுவத்தின் கெடுபிடுகளுக்கு தொடர்ந்தும் உள்ளாக்கப்பட்டு வருகின்றார்கள்.

அதேபோன்றுதான் கெடுபிடுகளுக்கு தொடர்ந்தும் உள்ளாக்கப்பட்டு வருகின்றார்கள்.

அதேபோல் பாதுகாப்பு வலயம் என்ற

பெயரில் பயன்தரும் வயல்கள் அபகரிக்கப்பட்டுள்ளன. புதிதாகப் பல முகாம்கள் அமைக்கப்பட்டுள்ளன. யுத்தநிறுத்தம் செய்யப்பட்டிருந்தாலும் இராணுவ முகாம்கள் விஸ்தரிக்கப்பட்டுள்ளன.

எமது பிரதேசத்தில் ஐம்பது விதமான காணிகள் இராணுவத்தினர் வசமே இருக்கின்றன. விவசாயம் செய்ய முடியவில்லை. மக்கள் மீண்டும் தமது சொந்த இடங்களுக்குச் சென்று குடிபெற முடியவில்லை. அந்நேரமே கண்ணீர்வெடிகள் புதைக்கப்பட்டுள்ளன.

இந்த அடாய்நிலை நீங்கட்ட வேண்டும். பாதுகாப்புப் பட்டியலின் கெடுபிடுகள் தளர்த்தப்படவேண்டும். பீண்டும் எமது மக்கள் சொந்த இடங்களில் குடிபெற வழிவகுக்கப்படவேண்டும்.

இப்பொழுது வடக்கு - கிழக்கில் திட்டமிட்டு பொருளாதாரம் முடிக்கப்பட்டுள்ளது. தொழில் வாய்ப்புகள் இல்லை. சுதந்திரமாக விவசாயம் செய்யவும் முடியவில்லை.

எனவே, இறுதியாக அரசியல் கூட்சினும் குறுகிய அரசியல் நோக்கங்களைக் கைவிட்டு பாதுகாப்புகளை மறந்து ஒன்றுபடவேண்டும். நாட்டில் சகல இனமக்களும் சுதந்திரமாகவும் சமாதானமாகவும் வாழும் ஒரு நிலையை ஏற்படுத்தவேண்டும் - என்று இரா.சம்பந்தன் எம்.பி. கூறினார். (ஐ)

## நாட்டு மக்களின் அபிலாஷைகளை நிறைவுசெய்யும் அதிகாரப்பகிர்வு சபையில் அமைச்சர் பிரீஸ் விளக்கம்

நாட்டு மக்களின் அபிலாஷைகளை நிறைவு செய்யும் வகையிலான அதிகாரப் பரவலாக்கமே இங்கு அறிமுகப்படுத்தப்படும் அரசும் புலிகளும் இணைந்து அமைக்கும் அரசியல் குழுவே இந்த அமைப்பு என்பது இருக்கும் என்பதைப் பரிந்துரை செய்யும். இக்குழுவின் முடிவுகள் நாடாளுமன்றத்திற்கும் அறிவிக்கப்படும். ஆனால், இந்தியாவைப்போன்ற அல்லது தென் அமெரிக்காவைப் போன்றபுதான ஓர் அதிகாரப் பரவலாக்கலாக இது அமையாது.

அரசியல் விவகார அமைச்சர் பேராசிரியர் ஜி.எல்.பிரீஸ் நாடாளுமன்றத்தில் இவ்வாறு கூறினார்.

வரவு - செலவுத்திட்ட உரைமீதான இறுதிநாள் விவாதத்தில் உரைபாற்றும்போதே அமைச்சர் இவ்வாறு தெரிவித்தார். எதிர்க்கட்சி உறுப்பினர் ரொனி டி மெல் சமாதானப் பேச்சுக்களின் பின் வடக்கு - கிழக்கில் நாடாளுமன்றத்தின் அங்கீகாரம் இன்றி மூன்று உபகுழுக்கள் அமைக்கப்பட்டிருப்பதாகக் குறைகூறினார். இப்படியான நடைமுறை எந்தவொரு நாட்டிலும் இல்லை. அனுபவமிக்க உறுப்பினர் ஒன்றும் தெரியாதவர்களைப் பேசுகிறார்.

இனப்பிரச்சினை தொடர்பாக அரசும் புலிகளும் செய்துகொண்டுள்ள புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தம் உணர்வு பூர்வமானது. அது இன்று பெரும் பயனை அளித்துள்ளது.

புலிகள் தரப்பில் பேச்சுக்களில் கலந்துகொண்டவர்கள் இடைக்கால நிர்வாகத்தையே மறந்து சட்டங்களுக்கே வலியுறுத்தவில்லை. நேரடியான அரசியல் தீர்வையே விரும்புகின்றனர்.

தாய்லாந்தில் நடைபெற்ற இரண்டு சுற்றுப் பேச்சுக்களும் வெற்றிகரமாக நடைபெற்றன. பேச்சு ஆரம்பித்தவுடனேயே பயன்கிடைக்கவில்லை என்று அடிக்கடி சொல்வது வீலகமற்ற ஒரு செயல்.

இப்பேச்சின் பின்னரே அரசும் புலிகளும் இணைந்த மூன்று உபகுழுக்கள் அமைக்கப்பட்டுள்ளன.

இப்பிரதேசத்தில் சமூகநிலையை ஏற்படுத்தி, அபிவிருத்தியை மேற்கொள்வதே இக்குழுக்களின் பொறுப்பு. இக்குழுவின்மேல் தேவையான விடயங்கள்

இரண்டு வாரங்களின் முன்னரே இக்குழுக்கள் அமைக்கப்பட்டன முகமாலையிலும் ஒழுங்கெயிலும் இக்குழுவினர்கூட மிகவும் பயனுள்ள தீர்வுகளை மேற்கொண்டுள்ளனர்.

இப்பொழுது அங்கே குண்டு வெடிப்புகள் இல்லை. தற்கொலைத் தாக்குதல்கள் இடம்பெறவில்லை. அங்கே புரண அமைதி ஏற்பட்டுள்ளது. எனவே, இலங்கைக்கு வழங்கும் நிதி பயனுள்ள வகையில் உடயோகப்படுத்தப்படும் என்று ஜப்பானியக்குழு சிபாரிசு செய்துள்ளது.

இலங்கையின் சரித்திரத்தில் முதன்முறையாக ஜப்பானிய அரசு அதன் விசேட பிரதிநிதி ஒருவரை இங்கு அனுப்பி உட்கட்டமைப்பு அபிவிருத்தி வியமாக ஆய்வுகளை மேற்கொண்டு உதவிகளையும் வழங்கியுள்ளமை குறிப்பிடத்தக்கது.

சமாதானப் பேச்சுக்களின் பின் சர்வதேச உதவிகள் பெருமளவு கிடைத்துள்ளன. அவை பேச்சோடு நின்றுவிடவில்லை செயலிலும் காட்டியுள்ளன. ஆஸ்திரேலியா 90லட்சம் ஆஸ்திரேலிய டொலர்களை அபிவிருத்தி நிதியாக வழங்கியுள்ளது.

கனடாவுடன் கடந்த வாரம் அபிவிருத்தி தொடர்பான ஒப்பந்தம் ஒன்று கைச்சாத்திடப்பட்டது. ஜப்பானிய அரசு அபிவிருத்தி நடவடிக்கைகளுக்குத் தேவையான தொகையில் 45 விதத்தை வழங்க முன்வந்துள்ளது. இதேபோன்று அமெரிக்கா, பிரிட்டன் மற்றும் சர்வதேச நாடுகளும் உதவிவழங்க முன்வந்துள்ளன.

ஒஸ்லோவில் நடைபெற்றும் உதவி வழங்கும் நாடுகளின் மூலநாட்டில் பிரதமர் தலைமையிலான குழுவின் பங்குபற்றுகின்றனர். அங்கு பெருந்தொகையான உதவிகள் கிடைக்கும். இக்கூட்டத்தில் சர்வதேச நாடுகளின் தலைவர்கள் நேரடியாகக் கலந்து கொள்கின்றனர். இவர்கள் பிரதமரின் சமாதானத்திட்டத்தை வரவேற்றுள்ளார்கள்.

ஒஸ்லோ மாதாட்டின்மூலம் கிடைக்கும் உதவிகளெல்லாம் வடக்கு-கிழக்கு மாவட்டங்களில் மட்டுமல்லாமல் தென்பகுதிகளிலும் அபிவிருத்தி நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்படும். வீதி, வீடமைப்பு, சுகாதாரம், தொழில்வாய்ப்பு, கைத்தொழில் அபி

அபிவிருத்தி செய்யப்படும். இவ்விடயங்கள் தொடர்பாகப் பிரதமர் வெள்ளை அறிக்கை ஒன்றை வெளியிடுவார்.

எவர் எத்தகைய விமர்சனம் செய்தாலும் நாம் எமது சமாதானத் திட்டத்தைக் கைவிடப்போவதில்லை. சமாதானத்தை முன்னெடுத்துச் செல்ல நாட்டு மக்கள் எமக்கு ஆணை வழங்கியுள்ளனர். யுத்தநிறுத்தம் முறிந்து விடக்கூடாது. சமாதானம் நிலைத்து நிற்க வேண்டும். எனவே, இனப்பிரச்சினைத் தீர்வுக்கு அனைத்து மக்களும் ஏற்றுக்கொள்ளும் வகையில் ஐக்கிய இலங்கைக்குள் நிரந்தரமான ஒரு தீர்வை ஏற்படுத்தவேண்டும் - என்று உறுதி அளித்தார் அமைச்சர் பேராசிரியர் பிரீஸ். (ஐ)

## அரசு-புலிகள் பேச்சுக் குறித்து லியன் பொக்ஸ் உடன்பாட்டின்படி எதிர்க்கட்சியினருக்கு விளக்கம்

### அமைச்சர் பிரீஸ் கூறுகின்றார்

கொழும்பு, நவ.15  
சமாதானப் பேச்சுக்கள் தொடர்பாக எதிர்க்கட்சியினருக்கு லியன் பொக்ஸ் உடன்பாட்டிக்கையின் அடிப்படையில் விளக்கப்படும் பேச்சு மனையில் எடுக்கப்படும் தீர்மானங்கள் மற்றும் முன்னேற்றங்கள் குறித்து இந்த உடன்பாட்டிக்கையின்படி எதிர்க்கட்சியினருக்கும் ஜனாதிபதிக்கும் அவ்வப்போது தகவல் தெரிவிக்கப்படும்.

- இவ்வாறு கூறினார் அரசு பேச்சாளர் அமைச்சர் ஜி.எல்.பிரீஸ்.

அரசுத் தீர்மானங்களை அறிவிக்கும் வாராந்த செய்தியாளர் கூட்டத்திலேயே அவர் இவ்வாறு கூறினார்.

ஜனாதிபதி சந்திரிக்காவின் அரசு ஆட்சியில் இருந்தபோது அப்போதைய எதிர்க்கட்சித் தலைவரும் தற்போதைய பிரதமருமான ரணில் விக்கிரமசிங்க வங்கும் ஜனாதிபதி சந்திரிக்காவுக்கும் இடையில் பிரிட்டிஷ் பிரதி வெளிவிவகார அமைச்சர் லியன் பொக்ஸின் ஏறபாட்டில் ஒப்பந்தம் ஒன்று செய்துகொள

எப்பட்டது. இதன்படி புலிகளோடு நடத்தும் சமாதானப் பேச்சுக்களுக்கு அரசுத் தரப்பில் ஸ்ரீ.ல.சு.கட்சி, ஐக்கிய தேசியக் கட்சியில் பயர் இருந்தாலும் எதிர் தரப்பு ஒத்துழைப்பு வழங்கவேண்டும். அதேபோன்றுதான் பேச்சுக்களின் விவரங்கள் மற்றும் முடிவுகளை அரசுத் தரப்பு எதிர்ணித் தலைவருக்கு விளக்கவேண்டும்.

இந்த உடன்பாட்டின்படியே தற்போதைய பேச்சு விவரங்கள் எதிர்ணித் தரப்புக்கும் அதன் தலைவரான ஜனாதிபதிக்கும் விளக்கப்படும் என்றார் அரசுத் தரப்புப் பேச்சாளரான பேராசிரியர் பிரீஸ்.

நாட்டு மக்களுக்கு ஜனாதிபதி அண்மையில் அற்றிய உரை குறித்துக் கேட்கப்போதே அவர் இப்படிச் சொன்னார்.

அந்தப் பேச்சில் தேசியக் குழுக்கள் சில அமைக்கப்படவேண்டும் என ஜனாதிபதி பிரேரித்திருப்பது

குறித்து சுருத்துக்கூற பேராசிரியர் பிரீஸ் விரும்பவில்லை.

சமாதானப் பேச்சுக்களின் மூலம் கிட்டும் இறுதித் தீர்வு குறித்து நாடாளுமன்றத்துக்கு மாத்திரமல்ல மக்களுக்கும் விளக்கப்படும். தேவையானால் சர்வதேச வாக்கெடுப்புக்குச் செல்லவும் நாம் தயார் - என்றார் ஜி.எல்.பிரீஸ். பேச்சுக்கள் நடைபெறுவது அரசுத் தரப்புக்கும் புலிகளுக்கும் இடையில் தான் சுதிக்கட்சிகளுக்கு உரிய தகவல்களை உரிய சுதந்திரத்தில் தெரியப்படுத்துவது எமது கடமை அதை நாம் செய்வோம். இது விடயத்தில் பொ.ஐ.மு.அரசுக் காலத்தில் என்ன நடைமுறை பின்பற்றப்பட்டதோ அதை நடைமுறை செய்வோம் - என்றார் அவர் அமைச்சரவை விஸ்தரிப்பு குறித்து அவரிடம் கேட்கப்பட்டது.

ஆனால், அது குறித்து தமக்கு எதுவும் தெரியாது எனக் கூறி சிக்கல்களைத் தவிர்த்துக்கொண்டார் பேராசிரியர் பிரீஸ் (ஐ)

# சின்னஞ்சிறு விளம்பரம்

## விற்பனைக்கு

நல்ல நிலையில் உள்ள NEC VERSA, Windows 98, லப்ப்டாப் கொம்பியூட்டர், C.D ROM, Floppy disk drive and battery உடன் விற்பனைக்கு. தொடர்பு:-171, 2ஆம் குறுக்கு தெரு, யாழ்ப்பாணம். (10617)

கோப்பாய் சந்திக்கு மிக அருகில் சகல வசதிகளுடன் கூடிய 2பரப்புக் காணியுடன் அமைந்த வீடு விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு:- S.தயா பரன், கிராம அலுவலர், கோப்பாய் தெரு. (10469)

புதிய Panasonic VVSJ (200) டெக்(Deck) விற்பனைக்குண்டு தொடர்பு:- தி.செந்திரன், 72/29, பனிக்காவளவு திருநெல்வேலி. T.P.-0777 110093 கிழமை நாள் கள்:- எந் நேரமும் சனி,ஞாயிறு பி.ப.3.00- மாலையிலே பார்வையிடலாம். (10619)

டாசோன் ஆண் நாய்க்குட்டி (2வயது) கூட்டுடன் விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு:- 235/7 பருத்தித் துறைவீதி, ஆணைப்பந்தி. (10622)

கவர் மீன்கள், பல இனக் குருவிகள், மீன்தொட்டிகள், அதற்குரிய அழகுப் பொருள்கள் என்பன விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: 55A, அரசடி நோட், தட்டாத்தெருச் சந்தி, யாழ்ப்பாணம். (10511)

94ஈஜி தொடர் இலக்கமாகக் கொண்ட CD 125 TWIN ரக மோட்டார் சைக்கிளும் 52-ஈஜி தொடர் இலக்கமாகக் கொண்ட NISSAN கயறாப ரக வானும் விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: Pastor A.Antony, நல்ல சமாரியன் சேஜ், கோண்டாவில் கிழக்கு. T.P. 021-222 2488.(10987)

7 மாதங்கள் நிரம்பிய அல்சேன் பெண் நாயும் 16 மாதங்கள் நிரம்பிய கறுப்பு நரை பொம்மேரியன் ஆண் நாயும் விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு:- நடராசா, செல்வநாயகம் ஒழுங்ககை, கோண்டாவில் கிழக்கு பலாலி நோட் சந்திப் பிள்ளையார் கோயில் அருகில். (10638)

வளர்ப்பு மீன்கள், மீன்தொட்டி உபகரணங்கள், Air Pump என்பன விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: 19, முருகேசர் ஒழுங்ககை, முத்திரைச் சந்தையடி, நல்லூர். (10639)

## VAN விற்பனைக்கு

சகல ஆவணங்களுடன் நல்ல நிலையிலுள்ள 50சிறி தொடர் இலக்கமுடைய L.3 Hundred Van (மசல்), 4சிறி ஒஸ்ரிக் கேம்பிறிஜ் கார் (பர்னா) விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: நூஜ்வி, ஆணைக்கோட்டை சந்தி. T.P. 3529, 2867. (10993)

## காணி விற்பனைக்கு

17/43, 17/44, நல்லூர் வடக்கு நித்தியாவந்தம் வீதி, பண்டாரக்குளம் மேற்கு ஒழுங்ககையில் கிணறு, கழிவறை, வாகனத்தரிப்பிடத்துடன் கூடிய சேதுமடைந்த சிறிய வீட்டுடன் கூடிய ஒதுர்ப்புக் காணி விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு:- க.இராஜாட்சனம், 84/3, தபாற்கந்தோர் ஒழுங்ககை, வண்ணார்பண்ணை, யாழ்ப்பாணம். (10601)

சாவகச்சேரி தபாற்கந்தோர் வீதியில் 10 பரப்புக் காணி நல்ல தண்ணீர்க் கிணற்றுடன் விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: த.வேலாயுதம் சட்டத்தரணி, சாவகச்சேரி. திங்கட்கிழமைகளில் தொடர்புகொள்ளவும். (10632)

## மோட்டார் சைக்கிள் விற்பனைக்கு

நல்ல நிலையிலுள்ள பெண்களுக்கேற்ற SUZUKI-50 [AUTOMATIC GEAR WITH SELF STARTER MODEL], VESPA [ITALY] மோட்டார்சைக்கிள் விற்பனைக்குண்டு தொடர்பு:- க.இராஜாட்சனம், 84/3, தபாற்கந்தோர் ஒழுங்ககை, வண்ணார்பண்ணை, யாழ்ப்பாணம். (10601)

நல்ல நிலையிலுள்ள News Mat Yamaha -50, Honda Charly மோட்டார் சைக்கிள்கள், பெண்களுக்கான புதிய ஹமலா துவச்சுக்கார வண்டி என்பன விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: செல்வா, 18, கச்சேரி நல்லூர் வீதி, யாழ்ப்பாணம். T.P. 2429, 3252. (10496)

## வீற்றுவன்

"வீற்றுவன்" நூலின் விளக்கமும் விமர்சனமும் எல்லாவிடங்களிலும் கிடைக்கும் படைத்த அராஸிபுர் நகர்தரம்பிள்ளை எழுதிய இந்த நூலையடிப்படையில் வீற்றுவனில் வரக் கூடிய ஸ்ரீ விளக்கங்களுக்கும் விடை எழுதலாம். ரூபா-25/- (10992)

## இறைச்சிக்கோழி விற்பனைக்கு

இறைச்சிக்கோழி புறோயில் 21/2, 3Kg அளவு நிறையுடையவை இன்றும், நாளை ஞாயிறுக்கிழமையும் உடன் விற்பனைக்குண்டு விலை 1Kg - 100/- மட்டுமே. சுத்தம் செய்யப்பட்டமட்டாது. தொடர்பு: இல.141, கோயில் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.(10634)

Prima, Broiler மற்றும் இறைச்சிக்கோழிகள் ககாதார முறைப்படி சுத்தம்செய்து உங்களுக்குத் தேவையான நிறைகளில் நியாயமான விலையில் தினமும் பெற்றுக்கொள்ளலாம். 19 முருகேசர், ஒழுங்ககை முத்திரைச் சந்தையடி, நல்லூர். (10640)

புறோயில் இறைச்சிக்கோழிகள் விற்பனைக்கு உண்டு 1Kg 100/-, சுத்தம் செய்யப்பட்ட இறைச்சி 1Kg 180/- சனி, ஞாயிறு தினங்களில் சுத்தம் செய்து பெற்றுக்கொள்ளலாம். தொடர்பு இல.85, செம்மணி வீதி நல்லூர். (கல்விக்கந்தோருக்கு அருகில்) (10648)

புறோயில் இறைச்சிக்கோழிகள் விற்பனைக்கு உண்டு 1Kg 100/-, சுத்தம் செய்யப்பட்டது 1Kg 180/- வேண்டிய நிறைகளில் பெற்றுக் கொள்ளலாம். தொடர்பு: சிரா. பருத்தித்தறை வீதி (வட்டக்குளம் முன்பாக), கட்டப்பிராய். (10646)

## வீடு விற்பனைக்கு

கொழும்புத்தறையில் நூற்றாறும் மதிவோடு கூடிய நவீன வசதிகள் கொண்ட வீடு விற்பனைக்குண்டு தொடர்பு:- எஸ்.ஏ.தர்மலிங்கம், இல. 344, கண்டிவீதி புங்கன்குளம்சந்தி, யாழ்ப்பாணம். (10985)

மாளிப்பாய் மத்தியசந்தைக்கு முன் ஒழுங்ககையில் 31/4 பரப்புக் காணி, வீடு கிணற்றுடன் விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: ஆ.சிவராஜா, கூழாவடி தபாற்கந்தோருக்கு அருகில், 4ஆம் கட்டை, ஆணைக்கோட்டை. (10328)

## கோழிநோய் தடுப்பு மருந்து

Gampura, Raniket மருந்துகள் ஒவ்வொரு ஞாயிறுக்கிழமைகளிலும் காலை 8 மணிக்கும் CRD சளி மருந்து புதன்கிழமை காலை யும் வழங்கப்படும். இல.19, முருகேசர் ஒழுங்ககை, முத்திரைச் சந்தையடி, நல்லூர். (10547)

## தவறிவிட்டது

மாவத்தை, சுதுமலை தெற்கு. மாண்புமையச் சேர்ந்த லோகேஸ் வரன் செந்திரன் என்பவரின் தே. அ.அ.இல. (810793538V), வி.அ.அ. இல. (0905003214) என்பன தவறி விட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் மேலுள்ள முகவரியில் ஒப்படைக்கவும். (10650)

## 31ஆம் நாள் நினைவஞ்சலியும் வீட்டுக்கிருத்திய அழைப்பும்

அன்னையின் மடியில்	19	இறைவனின் அடியில்	17
-	-	-	-
03	10	-	-
-	-	-	-
1978	2002	-	-

## செல்வி விஜி கதிர்மலை (வள்ளி)

எமது பாசத்தின் உறைவிடம்! நேசத்தின் ஓவ்வீளக்கே! குடும்பத்தின் குலவிளக்கே! விஜி உன் பிரவால் எம்மனம்! ஆற்றின்லையம்மா; அமைதியில்லையம்மா! உன் நிலைமையின் உடலிடும் நாம்

எமது அன்பு மகள் 17.10.2002இல் அமரத்துவம் அடைந்த செய்திக்குட்டு நேர்வழி அஞ்சல் செலுத்தவேண்டுக்கும் அறியுதல் கூறியோர்களுக்கு எமது நெஞ்சம் தெரிந்தும் நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்வதோடு, இன்று (16.11.2002) சனிக்கிழமை நடைபெறும் வீட்டுக்கிருத்தியுத்தியும், மதப்பொசனத்தியும் கலந்து கொண்டிருப்பது உற்சவம், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

நிர்ந்தர முகவரி: தங்காலிக முகவரி: தாய், தந்தை, கைதடி நாவற்குழி தெற்கு, நவாலி கிழக்கு, சகோதரர்கள். கைதடி, மாண்புமைய. (10645)

## கண்டெடுக்கப்பட்டுள்ளது

பிறவுண் வீதியில் 04-11-2002 புதிய லுமாலா பெண்கள் துவச்சுக்காரவண்டி கண்டெடுக்கப்பட்டுள்ளது. உரிமவர் ஆதாரம் காட்டிப் பெற்றுக் கொள்ளவும். தொடர்பு: சிறி லக்ஷ்மி நகை மாளிகை, 9/1, ஆடிய பாதம் வீதி, திருநெல்வேலி. (10635)

## பை மாறிவிட்டது

இல.586, வரணன், அச்சவேலியைச் சேர்ந்த தம்பிராசா பாக்கியம் என்பவரது பையொன்று வவுனியாவிலிருந்து வரும்போது வட்டுக்கோட்டையைச் சேர்ந்த தியாகராசா கமலா தேவிபிடம் மாறிவந்துவிட்டது எனவே, வட்டுக்கோட்டை மூளாய் வீதியில் லீலா ஸ்ரோஸ் அரியபுத்திரனிடம் வந்து பையை மாற்றிக்கொள்ளவும். (10636)

## வீடு வாடகைக்குத் தேவை

யாழ்ப்பாணக் சபை, நல்லூர் பிரதேச சபை எல்லைக்குள் கண்ணியமான தொழில்செய்யும் குடும்பம் ஒன்றுக்கு வீடு தேவை. 1000/- முதல் 2000/- வரை வாடகை செலுத்தப்படும். விளம்பர இல. 1698, C/o உதயன். (10633)

யாழ்ப்பாணக் சபை எல்லைக்குள் 2அறை கொண்ட வீடு அல்லது அனைத்து அலுவலக பாவனைக்குத் தேவை தெருவூ வீடு விரும்பத்தக்கது. கவர்ச்சிகரமான வாடகை கொடுக்கப்படும். தொடர்பு:- T.P.-021-222 2554 (10608)

யாழ்ப்பாணக் சபை எல்லைக்குள் 4பேர் கொண்ட குடும்பத்துக்கு வீடு வாடகைக்குத் தேவை. தகுந்த முற்பணம் வழங்கப்படும். தொடர்பு: நா.சி.சங்கர், 72/6, பிரம்படி வீதி, கொக்குவில். (10637)

## கடை தேவை

யாழ்ப்பாணம் ஸ்ரான்லி வீதியில் ஒருகடை தேவை. வாடகைக்கோ அல்லது விற்பனைக்கோ இருப்பின் தொடர்புகொள்ளவும். கேதஸ். T.P. 222 2901. (10548)

## வகுப்புகள்

O/L Paper Class English, Maths 10 நாள்களுக்குள். இது வரையும் சித்தியடையாதவர்களுக்கும், A,B,C பெறுபெறையையும் தொடர்ந்து 15 வருடங்கள் O/L பரீட்சை விடைத்தாள்திருத்திய அனுபவமுள்ள ஆசிரியரால் கற்பிக்கப்படும். இல.85, சிவன் கோயிலடி (சிவன் கோயில் பின்புறம்), திருநெல்வேலி. (10564)

## கரோல் நிகழ்ச்சி

நவீன பாடசாலைகள் கீழ்க் கிழமை கரோல் நிகழ்ச்சிகள் இன்று சனிக்கிழமை முற்பகல் 9.30 மணிக்கு சென்.ஜே.எஸ். கல்லூரி பிரதேச மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளன. (எ-ரி)

# மாபெரும் இசை நிகழ்ச்சி

எதிர்வரும் புதுவருடப் பிறப்பன்று (01.01.2003) யாழ்ப்பாணம் மாவட்டத்தில் முன்னணி கலைஞர்களை ஒன்றிணைத்து நடத்தப்படவுள்ள இசை நிகழ்ச்சியில் இசைமறைகாராக இருக்கும் பாடகர்கள், வாத்தியக் கலைஞர்கள், அறிவிப்பாளர்களை வெளிக்கொணரும் முகமாக நடத்தப்படவுள்ள இந்நிகழ்ச்சியில் கலந்துகொள்ள விரும்பும் ஆண், பெண் இருபாலாரையும் தங்கள் பெயர், முகவரி உடங்கிய விண்ணப்பங்களையும் நீங்கள் பாடவிரும்பும் பாடல்களையும் எதிர்வரும் 30.11.2002 இற்கு முன்பாக கீழ்க்காணும் முகவரிக்கு அனுப்பிவைக்கவும்.

**முக்கிய குறிப்பு :-** இசைக்குழுக்களில் பாடுகின்ற கலைஞர்கள் இந்நிகழ்ச்சியில் பங்குபற்ற முடியாது.

**விளம்பர அன்பளிப்பு:** முகவரி: **சீ.வரதன்**  
**கௌரி அழகுமாமம்** சுவத்தநயினார் கோவிலடி,  
இல.316, கே.கே.எஸ். வீதி, ஆணைக்கோட்டை.  
யாழ்ப்பாணம். (10612)

## சமாதான நிதிவாங்களுக்குப் பாராட்டுவீழா

சமீபத்தில் சமாதான நிதிவாங்களைப் பதவிப் பிரமாணம் செய்துகொண்ட திரு.எஸ்.பத்மராஜா B.A. - கல்வி டிப்ளோமா ஆசிரியர், வைத்தியவராக கல்வாரி.  
திரு.கு.அருள்நாயகம் - களஞ்சியப் பொறுப்பாளர் - நல்லூர் பலநோக்கு கூடசங்கம்.  
திரு.எஸ்.இரத்தினசபாபதி - இணைப்பறிய பொலீஸ் உத்தியோகத்தர்.  
ஆகியோரைக் கௌரவிக்கும் பாராட்டுவீழா நாளை (17.11.2002) ஞாயிறுக்கிழமை முற்பகல் 4.00மணிக்கு திருநெல்வேலி கிழக்கு, வாலையம்மன் சனசபை நிலையம் மண்டபத்தில் நடைபெறும். தலைவர் :- லயன் வல்லபுரம் பரமசிவம் ஜே.பி. பிரதம வீருந்தினர் :- கலாநிதி எஸ்.சிவலிங்கராஜா யாழ்ப்பல்கலைக்கழக தமிழ்த்துறை முதுநிலை விரிவுரையாளர்.  
கௌரவ வீருந்தினர் :- திரு. பெ.கனகசபாபதி தலைவர், நல்லூர் பலநோக்கு கூடசங்கம். கௌரவிக் கப்படுவோர் சார்ந்த அமைப்புகளின் உறுப்பினர்களும், நண்பர்களும், ஆர்வலர்களும் அன்புடன் அழைக்கப்படுகின்றனர். வாலையம்மன் சனசபை நிலையம், செ.செல்வகுமாரன் இராமலிங்கம் வீதி, -செயலாளர்- (10593)

## ANTENNA

"We bring the world to your home"



செய்மதி தொலைக்காட்சித் துறையில் 15 வருட அனுபவமிக்க Sats-Tech நிறுவனம் தற்போது உயர் தொழில்நுட்பத்தடன் கூடிய DISH Antenna களை உங்கள் கைக்கடக்கமான விலையில் விற்பனை செய்கிறது.

UN beatable Pries	
8' டிஸ்டான்சானா	Rs. 6999/- இல் இருந்து
10' டிஸ்டான்சானா	Rs. 9999/- இல் இருந்து
8' டிஜிற்றல் சிஸ்டம்	Rs. 21999/- இல் இருந்து
10' டிஜிற்றல் சிஸ்டம்	Rs. 25999/- இல் இருந்து
10' டிஜிற்றல் மோட்டார் சிஸ்டம்	Rs. 39999/- இல் இருந்து

மற்றும் அனைத்து உபகரணங்களும் உங்களுக்கேற்ற விலையில்.  
★ "Sats - Tech... is The Trusted name in this field"  
★ "Quality & Reliability is our motto"

**மேலதிக விவரங்களுக்கு:**  
**SATS - TECH ENGINEERS**  
M/s National Video centre  
182, k.k.s. Road (Near Kulapitty Church)  
(10644) Kokuvil - Phone: 077 7710785

## மரண அறிவித்தல்

### செல்லையா தம்பிராசா

கொக்குவில் பிறப்பிடமாகவும் நீவேலியை வதிவிடமாகவும் கொண்ட செல்லையா தம்பிராசா அவர்கள் (13.11.2002) புதன்கிழமை காலை மரணம் அடைந்தார்.

இவர்தான் காலஞ்சென்றவர்களான செல்லையா-சிவன்மாமா தம்பதியினர் மூன்றாவது புதல்வரும் இராசலிங்கம் அவர்களின் அன்புக் கணவரும் திருமதி பொன்னம்பலம் மனோன்மணி, திருமதி முத்துத்தம்பி தங்கத்தினம் ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும் சாந்தமலர் (கண்டா), வண்ணகுமார் (கண்டா), உதயகுமார் (கண்டா), ஜெயக்குமார் (கண்டா), காலஞ்சென்ற இந்திரகுமார் மற்றும் ககந்திமலர் ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும் குணசிங்கம் (கண்டா), ரவிக்குமார் (கண்டா), சத்தியபாமா, சகுந்தலா தேவி, பகீரதி ஆகியோரின் மாமனாகவும் ஆவார்.

அண்ணாள் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (16.11.2002) சனிக்கிழமை நீவேலியிலுள்ள அண்ணாறு இல்லத்தில் பிற்பகல் 11.00 மணிக்கு நடைபெறும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தகவல்  
க.கிராசாங்கல் (மனைவி)  
க.சுகந்தமலர் (மகள்)  
ந.ஜெயக்குமார் (கண்டா)

நீவேலி தெற்கு, நீவேலி. (10651)

**உள்ளூர் கலைஞர்கள்**



எஸ். சீதம்பரநாதன்



க. பரமேஸ்வரி



சீ. அிகலன்



ரீ. என். பாலமுரளி



எஸ். தர்ஷனன்



ரீ. ஞானபேட

# கொழும்பு கம்பன் கழகம் நடத்தும் இசைவேள்வி

யாழ்ப்பாணம், நவ. 16

கொழும்பு கம்பன் கழகம் வருடந்தோறும் நடத்திவரும் 'ஸ்ரீராமநாம காணாமிர்தம்' இசைவேள்வி நேற்று வெள்ளிக்கிழமை வெள்ளைவத்தை இராமகிருஷ்ணமிஷன் மண்டபத்தில் ஆரம்பமாகியது.

நேற்று ஆரம்பமான இந்த விழா எதிர்வரும் 20ஆம் திகதி புதன் கிழமை வரை தினமும் மாலை 5 மணிமுதல் நடைபெறும்.

உயர் நீதிமன்ற நீதியரசர் சி.வி.விக்கனேஸ்வரன் தலைமையில் நடைபெற்ற முதலாம் நாள் நிகழ்வில் உள்ளூர்க் கலைஞர் சி.அகிலனின் இசையரங்கும் தமிழகக் கலைஞர் நெய்வேலி சந்தான கோபாலனின் சிறப்பு இசையரங்கும் நடைபெற்றன.

இரண்டாம் நாள் நிகழ்வு இன்று சனிக்கிழமை கிழக்கு பல்கலைக் கழக சுவாமி விபுலானந்தா நுண்கலைப் பிரிவு விரிவுரையாளர் ஏ.கே. கருணாகரன் தலைமையில் நடைபெறும். உள்ளூர்க் கலைஞர் ரி.என். பாலமுரளியின் வயலின் சோலோவும் தமிழகக்கலைஞர் ஓ.எஸ். தியாகராஜன் வழங்கும் சிறப்பு இசையரங்கும் இடம்பெறும்.

நான்காம் நாளின் நிகழ்வு இன்று சனிக்கிழமை நடைபெறும். இசைவேள்வி இந்துசமய விவகார அலுவலர்கள் அமைச்சின் செயலாளர் கபரமேஸ்வரன் தலைமையில் நடைபெறும். உள்ளூர்க் கலைஞர் செல்வி பரமேஸ்வரி கணேசனின் இசையரங்கு, தமிழகக்கலைஞர் திருமதி புஷணி கல்யாணராமனின் சிறப்பு இசையரங்கு என்பன சிறப்பு நிகழ்வுகளாக இடம்பெறும்.

நான்காம் நாள் நிகழ்வு நாளளமறுதினம் திங்கட்கிழமை எழுத்தாளர் நா.சோமகாந்தன் தலைமையில் ஆரம்பமாகும். இந்த நிகழ்வில் உள்ளூர்க் கலைஞர்களான ஸ்ரீ.தர்சனனின் இசையரங்கு, எஸ்.சீதம்பரநாதன், என்.கவிதாஸ் குழுவினர் வழங்கும் நாட இசையரங்கு என்பன இடம்பெறும்.

ஐந்தாம் நாள் நிகழ்வு எதிர்வரும் 19ஆம் திகதி செவ்வாய்க்கிழமை கொழும்பு ஸ்ரீ பொன்னம்பலவானேஸ்வரர் ஆலய அறங்காவலர் டி.எம். சுவாமிநாதன் தலைமையில் நடைபெறும். இந்த இசைவேள்வியில் உள்ளூர்க் கலைஞர் ரி.ஞானபேட குழுவினர் வழங்கும் இசையரங்கும் தமிழகக்கலைஞர் பம்பாய் ஜெயசுரீ ராமநாத் குழுவினரின் சிறப்பு இசையரங்கும் இடம்பெறும்.

இறுதிநாள் நிகழ்வு எதிர்வரும் 20ஆம் திகதி புதன்கிழமை வெள்ளைவத்தை ஸ்ரீமயூரபதி தேவஸ்தான அறங்காவலர் பொ.வல்லிபுரம் தலைமையில் நடைபெறும். நிகழ்வின் ஆரம்பத்தில் அமரர் கலை மாமணி கே.கணேசபிள்ளையின் உருவப்படத் திற்பு விழாவும் அஞ்சலி உரையும் இடம்பெறும்.

தொடர்ந்து நாதஸ்வர வித்துவான்களான ஆர்.சுந்தரமூர்த்தி, எம்.பி. பாலகிருஷ்ணன் ஆகியோரின் நாத இசையும் தமிழகக்கலைஞர் மதுரை ர.என்.சேஷகோபாலன் குழுவினரின் சிறப்பு இசையரங்கும் இடம்பெறும். (எ)

**தமிழக கலைஞர்கள்**



புஷணி கல்யாணராமன்



ஓ. எஸ். தியாகராஜன்



பம்பாய் ஜெயசுரீ ராமநாத்



நெய்வேலி ஆர்.சந்தானகோபாலன்



மதுரை ரீ.என்.சேஷகோபாலன்

# வலிகாமம் கல்விவலய கணித - விஞ்ஞான போட்டி முடிவுகள்

வலிகாமம் கல்வி வலயத்துக்குட்பட்ட பாடசாலை மாணவர்களிடையே கணித - விஞ்ஞானம் தொடர்பான அறிவுப் போட்டிகள் அண்மையில் நடத்தப்பட்டன.

தரம் 6 தொடக்கம் தரம் 11 வரையிலான வகுப்பு மாணவர்களிடையே இப்போட்டிகள் நடத்தப்பட்டன. கோட்ட மட்டத்தில் நடத்தப்பட்ட போட்டிகளில் இருந்து தெரிவுசெய்யப்பட்டவர்கள் வலய மட்டப் போட்டிகளில் பங்குபற்றினர். வகுப்பு ரீதியாக முதல் மூன்று இடங்களைப் பெற்ற மாணவர்கள் விவரம் வருமாறு:-

**தரம் 6**  
பா.துஷ்யந்தன் - மானிப்பாய் மெமோரியல் ஆங்கிலப் பாடசாலை, க.கோகுலன் - மகாஜனக் கல்லூரி, வி.கோகுலன் - யூனியன் கல்லூரி, **தரம் 7**  
பா.நித்யாஜன் - மகாஜனக் கல்லூரி, **மறைக்கல்வி பரீட்சை**

இலங்கை தேசிய கத்தோலிக்க மறைக்கல்வி நிலையத்தால் மறைக்கல்வி ஆசிரியர்களுக்காக வருடாந்தோறும் நடத்தப்படும் தேசிய கத்தோலிக்க மறைக்கல்விப் பரீட்சை எதிர்வரும் 23ஆம் திகதி சனிக்கிழமை இலங்கை புராகவும் அமைந்துள்ள மறைக்கல்வி நிலையங்களில் நடைபெறவுள்ளது.

யாழ்ப்பாணப் பகுதியில் இருந்து இப்பரீட்சைக்குத் தேர்ந்ற உள்ளவர்களுக்கான முன்னோடிப் பரீட்சை இன்று சனிக்கிழமை யாழ்.மறைக்கல்வி நிலையத்தில் நடைபெறவுள்ளது என யாழ்.மறைக்கல்வி நிலையம் அறிவித்துள்ளது. (எ-51)

இ.துவசன்-அருணோதயாக் கல்வூரி, ரி.மிதினா - யாழ்ப்பாணக் கல்வூரி,

**தரம் 8**  
ந.சாகினி - இளவலை கன்னிபுரம் ம.வி., வி.விநோதினி - சதுரலை சிந்தியபாரதி வித்தி, பா.பாலராதன்-வசாவிலாள் ம.ம.வி.

**தரம் 9**  
இ.ஜெகபரன் - மல்லாகம் ம.வி., கோ.செல்வபவன் - பண்ணாகம் மெய்கண்டான் ம.வி., ஆர்.அரவிந்தன்-விக்கோரியாக் கல்லூரி.

**தரம் 10**  
பிரகாச மகா வித்தியாலயம், ச.சர்வகுமார் - மல்லாகம் ம.வி., என். மகிந்தகுமார் - யாழ்ப்பாணக் கல்லூரி.

**தரம் 11**  
ச.தாசன் - பண்ணாகம் மெய்கண்டான் ம.வி., மு.குமலிங்கம்-பண்ணாகம் மெய்கண்டான் ம.வி., நா.பஞ்சகரன் - யாழ்ப்பாணக் கல்லூரி. (எ-152)

## நாவாந்துறையில் துணைரித்தாங்கி அமைப்பு

நாவாந்துறை குரிய வெளியில் வசிக்கும் மக்களின் குடிதண்ணீர் தேவையை பூர்த்திசெய்யும் நோக்குடன் துணைரித்தாங்கிப்பொன்று யாழ். மாநகரசபையால் அமைக்கப்பட்டுள்ளது. சுமார் ஆயிரம் வீடுகள் குடிதண்ணீர் ரைச் சேகரித்து வைக்கக்கூடிய இத் துணைரித்தாங்கி அமைப்பதற்கான நிதியை, நாவாந்துறைக்கான யாழ். மாநகரசபை உறுப்பினர் அ.யேசுதாசன் தனது ஒதுக்கீட்டு நிதியில் இருந்து வழங்கியுள்ளார். (எ-51)

# யாழ். பொது நூலகம் ஜனவரியில் திறப்பு!

அமைச்சர் ஜயலத் அறிவிப்பு

கொழும்பு, நவ. 16  
புனரமைக்கப்பட்ட யாழ். பொது நூலகம் அடுத்த வருடம் ஜனவரி மாதம் வைபவ ரீதியாகத் திறந்து வைக்கப்படும் என புனர்வாழ்வு, அகதிகள் மீள்குடியேற்ற அமைச்சர் டாக்டர் ஜயலத் ஜயவர்தன ஸ்ரீமூலத்தினம் அவரது அமைச்சில் நடந்த பத்திரிகையாளர் மாநாட்டில் தெரிவித்தார்.

யாழ். பொது நூலகம் வடக்கில் வாழும் மக்களின் சொத்து மட்டுமல்ல; அது இந்த நாட்டின் தேசிய சொத்தாகும். தென்கிழக்காசிய அறிஞர்கள், தேசிகளும் சொத்தாகும் எனவும் அமைச்சர் சொன்னார்.

தமிழர்களையும் சிங்களவர்களையும் பிரித்து, அவர்களை நேர் வீரோதிகளாகக் கருதவைத்த நடவடிக்கைகளில் இந்த நூலக எரிப்புச் சம்பவம் முக்கியமானது.

சிங்களவர்கள் கொடுமானவர்கள் என்று தமிழர்களைச் சிந்திக்க வைத்ததும் இந்தச் சம்பவம்தான். இந்த நூலகத்தை எப்படியாவது கட்டிபெருப்புவேண்டும் என்று முன்னணிய அரங்கம் விருப்பியது. அ.பொது இருந்த அமைச்சர் கதிர்காமர் 8 கோடி 80 லட்சம் ரூபா ஒதுக்கி நூலகத்தைக் கட்டியெழுப்பும் பணியில் இறங்கினார்.

அதைத் தொடர்ந்து பதவிக்கு வந்த எமது அரசு உடனடியாகப் பணியில் இறங்கமுடியாத நிலையில் இருந்தது. நாம் ஆட்சியைப் பொறுப்பேற்றபோது திறைசேரி காலியாக

இருந்ததே அதற்குக் காரணம். தற்போது மீண்டும் நூலகப் புனரமைப்புப் பணிகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டு அவை பூர்த்தியாகும் தறுவாயில் உள்ளன என்று கட்டடப்பணியில் ஈடுபட்டிருக்கும் பொறியியலாளர் திருச்செல்வம் தெரிவித்திருக்கிறார். இதுவரையில் 9 கோடி 80 லட்சம் ரூபா நிதி கட்டடத் திருத்தப் பணிக்கு செலவு செய்யப்பட்டிருக்கிறது.

நூலகப்பணி பூர்த்தியடைய 12 கோடி ரூபா தேவைப்படும் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. கடந்த வாரம் வெளி ஒன்றில் ஒருதொகுதி நூல்கள் யாழ். நூலகத்துக்கு அனுப்பப்பட்டுள்ளன. மேலும் புத்தகங்கள் சேகரிக்கப்பட்டு வருகின்றன. நூல்களை அன்பளிப்புச் செய்யவிரும்புபவர்கள் அவற்றை எமது அமைச்சுக் காரியாலயத்துக்கு வழங்கலாம்.

வெளிநாட்டுத் தூதரகங்கள் மற்றும் நிறுவனங்கள் பெருந்தொகையான நூல்களைத் தந்துவழிகின்றன. அண்மையில் 'யுனெஸ்கோ' போர்ட் பவுண்டேஷன்' 2 கோடி ரூபா பெறுமதியான நவீன உபகரணங்களையும் பெறுமதி வாங்கத் ஜெனரேட்டர் ஒன்றையும் யாழ். நூலகத்திற்கு அன்பளிப்புச் செய்துள்ளது.

எனவே, நூலகத்தின் அனைத்து வேலைகளும் இந்த வருட இறுதிக்குள் பூர்த்தியடையும். அடுத்த வருடம் ஜனவரி மாதம் அது திறந்து வைக்கப்படும் - என அமைச்சர் தனது உரையில் தெரிவித்தார். (ஊ)

# நாட்டுமக்கள் எதிர்பார்ப்பது சமாதானத்தையே; வேறுபாடுகளை மறந்து அதற்காக இணையுங்கள்!

அரசியல் கட்சிகள் அனைத்திற்கும் றொனி டி மெல் அழைப்பு

ஐக்கிய இலங்கைக்குள் சமஷ்டி முறையிலோ அல்லது சுயாட்சி வழங்கியோ இனப் பிரச்சினைக்குத் தீர்வுகாணப்படுமானால் நான் அதற்கு என்ன மனப்பூர்வமான ஆதரவை வழங்குவேன். இன்று நாட்டு மக்கள் எதிர்பார்ப்பது சமாதானத்தையே. அந்த சமாதானத்தை ஏற்படுத்த இப்பொழுது அரியதொரு சந்தர்ப்பம் கிடைத்துள்ளது. இதைத் தவறவிட்டுவிடக்கூடாது. அரசியல் கட்சிகள் தனிப்பட்ட கருத்து வேறுபாடுகளை விட்டு இவ்விடயத்தில் புரண ஆதரவை வழங்கவேண்டும் என பொதுஜன ஐக்கிய முன்னணி உறுப்பினரான றொனி டி மெல் நாடாளுமன்றத்தில் கோரிக்கை விடுத்தார்.

வரவு - செலவுத் திட்ட உரை மீதான இறுதிநாள் விவாதத்தில் கலந்துகொண்டு உரையாற்றும் போதே அவர் இப்படிக் குறிப்பிட்டார். அவர் மேலும் கூறியதாவது:- சாம்பல் மேட்டில் இருந்து இலங்கையை மீட்டெடுக்கவேண்டும். சீழிந்துபோன நட்புறவும் பொருளாதார சீழிவுகளும் கட்டி எழுப்பப்படவேண்டும்.

இன்று எமது கட்சிகள் மத்தியில் கூடிய அரசியல் முரண்பாடுகளும் குறைந்த மனப் பக்குவமும் தான் காரணப்படுகின்றன. இந்தநிலை மாறவேண்டும். கூடுதலான மனப்பக்குவமும் குறைந்த அரசியல் முரண்பாடுகளும் இருக்கவேண்டும். தேர்தல் முறை மாற்றியமைக்கப்பட வேண்டும். மக்கள் சுயாதீனமாகச் செயற்படும் நிலை உருவாக்கப்படவேண்டும்.

கட்சிகள் இன்று வரும் நாளை அழிந்துபோகும். தலைவர்கள் வருவார்கள் போவார்கள். ஜனாதிபதியும் பிரதமரும் மாறலாம். ஆனால், நாடு நிலைத்து நிற்கும். எனவே, நாட்டின் பொருளாதாரமும் அபிவிருத்தியும் பாதுகாக்கப்படவேண்டும். அதற்கு நாட்டுமக்கள் மத்தியில் சமாதானம் அவசியம். எனவே இந்தச் சந்தர்ப்பத்தை தவறவிடக்கூடாது.

இனப்பிரச்சினைக்குத் தீர்வு காண்பது தொடர்பாக முன்னைய ஆட்சியின்போது இரண்டு பிரதான கட்சிகளும் இணைந்து தெரிவுக்குழு ஒன்றை அமைத்தன. அதை விட்ட இடத்தில் இருந்து ஏன் தொடரக்கூடாது. புதிய அரசியல் கலாசாரம் ஒன்று உருவாக்கப்பட வேண்டும். இப்பொழுது வடக்கு - கிழக்கு

பிரதேசத்தில் மூன்று உப குழுக்கள் நியமிக்கப்பட்டு செயற்படுகின்றன. இவைபற்றி நாடாளுமன்றத்திற்கு அறிவிக்கப்படவில்லை. இந்தச் சபைக்கும் அவற்றிற்கும் தொடர்பில்லை. எனவே செய்கின்றனர் என்பதும் புரியவில்லை.

இவ்வாறு செயற்படுவது எந்த விதமான தொடர்புகளும் அற்ற நடுத்தர அரசை புலிகள் அமைத்துக் கொள்வதற்கு வழிவகுக்கும். எனவே, எல்லா விடயங்களும் இந்தச் சபைக்கு அறிவிக்கப்பட வேண்டும். எந்தவொரு தீர்வு இந்தச் சபைக்கு வெளியில் தீர்மானிக்கப்படக்கூடாது.

வரவு - செலவுத் திட்டம் பற்றி நாம் ஒன்றும் அலட்டிக் கொள்ள வேண்டிய அவசியம் இல்லை. இது நிதி அமைச்சரின் தன்னடக்கமான ஒரு வரவு - செலவுத் திட்டம். படிப்படியாகவே வளர்ச்சியைக் காட்டும்.

சமாதானத் திட்டத்தினால் எந்தவொரு பொருளாதார அபிவிருத்தியும் ஏற்படவில்லை. ஐக்கிய தேசியக் கட்சி ஆட்சிக்கு வந்தால் வெளிநாட்டு முதலீட்டாளர்கள் கோடுகோடு

யாக இங்குவந்து கொட்டுவார்கள் என்று பெருமையடித்துக்கொண்டனர்.

ஆனால், நிலைமை தலைகீழாகவே இருக்கின்றது. கடந்த ஒரு வருடத்தில் 160 வெளிநாட்டு முதலீட்டு ஒப்பந்தங்கள் கைச்சாத்திடப்பட்டுள்ளன. ஆனால், இதுவரை ஆறு திட்டங்கள் மட்டுமே ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளன. ஏனைய முதலீட்டாளர்கள் ஏன் வரவில்லை? ஏன் பின்னடிக்கிறார்கள்?

எமது நாட்டின் பிரதான தேசிய ஏற்றுமதிகளான தேயிலை உற்பத்தி மற்றும் கைத்தொழில் வளர்ச்சி என்பவற்றில் பெரும் வீழ்ச்சி காணப்படுகின்றது. ஆடைத் தொழில் வீழ்ச்சியடைந்துவிட்டது. பல தொழிற்சாலைகள் மூடப்பட்டுள்ளன. வேலையில்லாத திண்டாட்டம் அதிகரித்துள்ளது.

நிதி அமைச்சர் சிவதேச நாயக நியமனத்தை திருப்திப்படும் வகையில் மட்டுமே வரவு - செலவுத் திட்டத்தைத் தயாரித்துள்ளார். அது பொதுமக்களுக்கு பெரும் ஏமாற்றத்தை கொடுத்துள்ளது - என்றார் றொனி டி மெல். (ஊ)

# புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தத்துக்கு எதிரான வழக்கு ஒத்திவைப்பு

கொழும்பு, நவ. 16  
புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தத்துக்கு எதிராகத் தாக்கல் செய்யப்பட்ட மனுக்களின் விசாரணை நேற்றுமுன்தினம் நடைபெறவிருந்தது. எனினும், நீதியரசர் விஜயரட்ண நீதிமன்றத்துக்கு சமீபகாலங்களில் தவறியதால் விசாரணை எதிர்வரும் ஜனவரி மாதம் 27ஆம் திகதிக்கு ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

அரசுக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இடையே செய்துகொள்ளப்பட்ட புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தத்திற்கு எதிராக சிறைல உறுமய, மக்கள் விடுதலை முன்னணி ஆகியன தாக்கல் செய்த மனு, மூன்று நீதியரசர்கள் முன்னி

லையில் விசாரணை செய்யப்பட்டு வருகின்றது. மேன்முறையீட்டு நீதிமன்ற நீதியரசர்கள் ஷிரானி திலகவந்தன, சிறிபவன, விஜயரட்ண ஆகியோர் இந்த மனுக்களை விசாரணை செய்கின்றனர்.

இந்த மனுவில் எதிர் மனுதாரர்களாக பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க, விடுதலைப் புலிகளின் தலைவர் வேலுப்பிள்ளை பிரபாகரன், சட்டமா அதிபர் ஆகியோர் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளனர்.

மனுவை ஆதரித்து சட்டத்தரணி எஸ்.எல்.குணசேகரவும், மனுவை எதிர்த்து சட்டமா அதிபர் கே.சி.கமலசபேசனும் ஆஜராகினர். (எ)



யாழ். மாவட்ட விவசாய பயிற்சி பாடசாலையில் அண்மையில் நடைபெற்ற சிறந்த விவசாயிகளைக் கௌரவிக்கும் நிகழ்வில் விவசாய ஒருவருக்கு யாழ். அரச அதிபர் செ.பத்மநாதன் பரிசில் வழங்குவதைப் படத்தில் காணலாம்.

வேலணை பிரதேச செயலர் எஸ்.இரத்தினம், கால்நடை அபிவிருத்தி உதவிப் பண்பாளர் பொ.கிராமநாதன், உதவி விவசாய பண்பாளர் (விவாக்கம்) ச.சின்னத்துரை, கமநல அபிவிருத்தித் திணைக்கள உதவி ஆணையாளர் க.சுந்தரேசன் ஆகியோரும் படத்தில் காணப்படுகின்றனர். (எ-10)



சந்.	சனி	வியா.
சு.	ரா.	செவ்.
<b>இராசிச் சக்கரம்</b>		
சூர்.	கேசு.	வெள்.
புக்.		



17.11.2002 ~ 23.11.2002

**மாற்றம்:**  
17.11.2002கில் - ரேவதி - சந்திரன் மீனத்தில் நிற்கும். குழப்புவர்கள் குழம்புவார்கள். தெற்கே அரசியல்வாதிகளிடையே கருத்து வேற்றுமை ஏற்படும். இடைக்கிடையே மோதல்கள் தொடரும். 40 வருஷங்களாக உற்று மடக்கை நெந்து போகும்பொழுது கலக்கம் கிடுக்காதா? நண்ட பிரயாணங்கள் தொடர்ந்தபடி கிருப பது போன்று கிருந்தாலும் ஒரு கிலக்கை அடைய முற்படும். இந்தியாவில் அரசியலில் குழப்ப நிலை தோன்றும். மத்திய கழகத்தில் அமெரிக்காவின் கரும் போக்கால் அரசியல் மாற்றம் - அழிவுகள் தொடர இடம் உண்டு. அரேபியா, சீந்து பகிப் பிராந்திய நாடுகளில் கியற்கையின் சீற்றத்தால் மழை, காற்று அதிகரிக்க இடமுண்டு.

**மேடம்**

மனிதர்களின் ஆசைகளின் விரி வாக்கமே - அவனை பாவம் செய்யத் தூண்டுகின்றது. - பாவங்கள் மலிய வாழ்வு குறுகி மரணம் சம்பவிக்கின்றது. மின்சாரம், மின்னல், விபத்து, பிறர் ஏன் அதிகரிக்கின்றன. மருந்து இல்லாமல் எத்தனையோ பேர் வாழுகின்றார்கள் - மருந்து செய்யும் பல பிழைகள் உங்களுக்கு தொழில் பீடத்தில் ஏன் வருகின்றது? பெரிய வர்களின் உதவிகள், பணவரவு, சகோதரர்களுக்குச் சிறப்பு, அரசியல் வாழ்க்கையின் உதவிகள், எதிர்பாரா ரால் உபத்திரவம், இடமாற்றங்கள் ஏற்படுதல் என்பன ஏற்படும். பித்தம், சளி மாறிமாறி வரும், கால்வருத்தம் கண்கூச்சம் வரும், மாணவர்களுக்கு நண்பர்கள் உதவுவர். சட்டத்துறை, குருத்துறை என்னெய்த்துறை, மருந்துத்துறை போன்ற துறையினர் கள் நன்மை அடைவர். சொன்ன சொல்லைக் காப்பாற்றாமலிடர்கள். அதிஷ்ட நாள்கள்: புதன், வெள்ளி, சனி

**இடபம்**

உதயத்தில் வெள்ளி ஒருவருக்கு இருந்துவிட்டால் கண்டவர்கள் மயக்கும் கண்ணெருகு - அருகில் வந்தால் மணக்கும் வாசனை - கனிவான வாக்கு, இலகுவில் எதிர்ப்பாலவரால் காரியங்கள் இலேசில் நிறைவேறும் இராசிச்சாரர். தொழில்ஸ்தானத்தில்

வாக்குக்கலகம், நண்பர்கள் உதவு வார்கள், எதிரிகளை வெல்லல், அதிகாரிகள் உதவுதல், உறவினர்கள் உதவுவார்கள், குடும்பத்தினருடன் வாக்குவாதப்படல், பிறர் - சனி, நாரிநோ வரும். மாணவர்களுக்கு எதிர்பார்த்தது கிடைக்காது. ரீவி, டெக், சினிமாத்துறைகளால் நன்மை வரும், ஹோட்டல்துறை, வங்கித்துறை, போக்குவரத்துத்துறை, நகை, புடைவைத்துறை போன்ற துறையினர்களுக்கு இலாபங்கள் அதிகரிக்கும். அதிஷ்ட நாள்கள்: புதன், வெள்ளி, சனி

**மிதுனம்**

பொருள், பெண் அல்லது ஆண் அடுத்து காணி நிலம், புகழ் என்ற ஆசைகள் தொடர்ந்து இறுதியில் தத்துவார்த்தம் பேசி ஞானம் வந்து திரும்பவும் வாழ்வு குழந்தைப் பருவத்திலிருந்து திரும்பி தொடர்கதையாகின்றது. எத்தனை வருடம் இந்தத் தொழிலைச் செய்கின்றீர்கள் மாற்ற மில்லையே என்ற ஏக்கம், கருத்துக் கலகம், தாரத்துச் செய்திகள், பணக் கஷ்டம், மருந்துச் செலவுகள் என்பனவும் வாய்வுத்தொல்லை, சளி என்பனவும் ஏற்படும். மாணவர்களுக்கு நன்மையான செய்திகள் கிடைக்கும். ஆசிரியர்களின் உதவிகள் கிடைக்கும். படத்துறை, செய்தித்துறை, புத்தகத்துறை, கம்பியூட்டர் துறை, வியாபாரத்துறை, தோட்டத்துறை போன்ற துறையினர்கள் நன்மையடைவர். அதிஷ்ட நாள்கள்: புதன், வெள்ளி, சனி

**கடகம்**

மனதில் ஒருவருக்கு இடமளித்து விட்டால் அதை மாற்ற முடியாமல் பாச அலைவில் தூடிப்பவர்கள் அனை கராகும். தொழில் ஸ்தானத்தில் பேதமற்று நடக்கவும் அல்லது வீண் பிரச்சினைகள் ஏற்படும். காலை ஒரு செய்தி மாலை ஒரு மாற்றம் - தார தேசச் செய்திகள் வரும். எதிர்ப்பாலவரால் அவமானம் ஏற்படும், வீண் பழி பிறர் மீது சுமத்தல் - மறதி, சளி, வாய்வு என வருத்தம் - இட மாற்றம் - பிரயாணங்களைத் தவிர்க்கவும், மாணவர்களுக்கு இழப்புக்கள் வரும், மின்சாரத்துறை - பாதுகாப்புத்துறை அரசியல்துறை போன்ற துறையினர்களுக்கு நன்மைகள்

ஏற்படும். அதிஷ்ட நாள்கள்: புதன், வெள்ளி, சனி

**சிங்கம்**

சரித்திரங்கள் மாறி மாறித்தான் வந்தபடியிருக்கும். பீடத்தில் இருப்பவர்களை விட புகழ்படைத்தவர்கள், அரசியல்வாதிகள், உச்ச அமைச்சர்களின் தொடர்புடையவர்களின் வலிமை அதிகமானதாகும். எனவே தொழில் ஸ்தானத்தில் வலிமைகளைக் கவனித்து செயற்படுங்கள். பணவரவு இருக்கும், பிறருக்கு ஆலோசனை சொல்வீர்கள், சகோதரர்களுக்கு நன்மைகள், தாரத்துச் செய்தி மகிழ்ச்சி தரும். மாணவர்களுக்குள் போட்டிகள் ஏற்படும். பொறுமையாக இருக்கவும். கை,கால் உளைவு, சளித் தொல்லை, உஷ்ணபீடைகள் என்பன கொடுக்கும். சட்டத்துறை, குருத்துறை, அரசியல்துறை, வியாபாரத்துறை போன்ற துறையினர்கள் நன்மையடைவார்கள். அதிஷ்ட நாள்கள்: புதன், வெள்ளி, சனி

**கன்னி**

வேண்டாத வேண்டுகூல் நிகழ்த்தும் சிலர் காரியம் நிறைவேற்றி விட்டால் கடவுளை - மறந்துவிடுவர். நிறைவேற்றிவிட்டால் கண்டெட்ட கடவுள் என ஆலயப்பக்கம் திரும்பாத உள்எங்கள் அதிகமாகும். தொழில் ஸ்தானத்தில் கருத்துவேற்றுமை கொடுக்கும். புதிய வருவாய், நண்பர்களின் உதவிகள் பெற்றோர் சகோதரர்களுக்காக ஓடியாடித்திரிதல் என்பனவும் கை,கால், வாதப்பிடிப்பு, தொண்டை, நாரி நோ, கிருமித்தாக்கம் என்பன கொடுக்கும். மாணவர்களுக்கு இடமாற்றமும் கல்விச்சித்தியும் கொடுக்கும். வியாபாரத்துறை, என்னெய்த்துறை, குருத்துறை போன்ற துறையினர்கள் நன்மை அடைவர். அதிஷ்ட நாள்கள்: புதன், வெள்ளி, சனி

**துலாம்**

தகுதி, அரசியல் செல்வாக்கு அதிகாரவர்க்கத்தின் கண் அசைவுகள் என்பன ஒருவருக்கு புகழ் தேடித் தரும் ஆனால் வீட்டிலேயே தொழில் ஸ்தாபனத்திலேயே ஏட்டிக்குப்

போட்டி கொடுக்கும் சமாளித்துக் கொள்ளுங்கள் மாணவர்களுக்கு புதிய சிந்தனை ஏற்படும். வீடு - வாகனக்கம் கொடுக்கும். புதிய செய்தி மன உற்சாகத்தைத் தரும். அரச உதவிகள் கிடைக்கும். அதிக யோசனை, அடிக்கடி உஷ்ண, குளிர்ப்பீடைகள், நரம்பு பலவீனம், நாரிநோ, கை, கால் பிடிப்பு என்பன ஏற்படும். குருத்துறை, ஆராய்ச்சித்துறை, சட்டத்துறை, மருத்துவத்துறை போன்ற துறையினருக்கு நன்மைகள் அதிகரிக்கும். அதிஷ்ட நாள்கள்: புதன், வெள்ளி, சனி

**விருச்சிகம்**

பன்னிரண்டு வயதிலிருந்து இருபத்தினான்கு வயது மட்டும் எவர் சொல்லியும் இளம் உள்ளங்கள் கவனிக்கவோ மதிக்கவோ மாட்டார்கள். எத்தனையோ பெற்றோர்கள் தம் பள்ளிகள் புற்று வேதனைப்படுகின்றார்கள் என்பதைப் பிள்ளைகள் கருத்தில் கொள்ளவேண்டும். தொழில் ஸ்தானத்திலும் மேலதிகாரிகளின் சொல்லைக் கேட்காமல் உங்களுக்குப் பிரச்சினை வரலாம். அயலவர்கள் பிரச்சினை தருவர். மாணவர்களுக்கு சித்திகளும் பெரியவர்களின் உதவிகளும் கிடைக்கும். சகோதரர்களுக்கு நன்மை ஏற்படும் சங்கதப்பிரியம்

**மகாதேவா ஜோதிடம்**

தானே வரும் ஷக்ஷெழு காரணங்கள் மூடியில் அல்லது கொடுக்கல், வாங்கல்களால் ஏற்படலாம். நெஞ்சு வருத்தம், மூக்கு, தொண்டைநோய், நரம்பு பிடிப்பு வரும். இரும்புத்துறை, சட்டத்துறை, பாதுகாப்புத்துறை, வியாபாரத்துறை, போன்ற துறையினர்களுக்கு நன்மைகள் அதிகரிக்கும். அதிஷ்ட நாள்கள்: புதன், வெள்ளி, சனி

**தனுசு**

வெளிநாட்டு ஆசை - விக்டர் மோட்டார் சைக்கிள் - கலர் ரிவி, கம்பியூட்டர் எனக் காலம் இளவட்டங்களில் உள்ளத்தில் அலைமோதிய படி இருக்கின்றது. தொழில் இடத்தில் திமர் விரோதங்கள் வந்து போகும். அடித்துவிட்டு அணைப்பீர்கள். உடல் நிலையை பாதுகாக்கவும். வீடு வாகனக்கம் ஏற்படும். புத்திரரோ - இன ஜனங்களோ உதவிகள் செய்வார்

கள். அரச அதிகாரிகள் உதவிகள் செய்வார்கள். எலும்புநோய், நாரிப்பிடிப்பு, கால்வருத்தம், சளித் தொல்லைகள் என்பன வரும் மாணவர்களுக்கு பெரிய வர்கள். ஆசிரியர்களின் உதவிகள் கிடைக்கும். சித்திகள் கிடைக்கும். என்னெய்த்துறை - வியாபாரத்துறை - குருத்துறை - மருந்துத்துறை - புடைவை வியாபாரம் என்பன செய்வோருக்கு நன்மைகள் அதிகரிக்கும். அதிஷ்ட நாள்கள்: புதன், வெள்ளி.

**மகரம்**

தகப்பனும் பிள்ளையும் எடுக்கும் ஒரே சோதனை வாகைப் பரிசையாகும். எல்லாம் காலத்தின் கோலமாகும் எந்தப் பரிசைக்கும் தயார் நிலையில் நிற்பீர்கள். தொழில் ஸ்தானத்தில் போட்டிகள் சகஜம் - மனப்பயம் அடிக்கடி ஏற்படும் - பணக்கஷ்டம் வரும் - கொடுக்கல் வாங்கல்களில் பிரச்சினைகள் ஏற்படும் - அதிகாரிகளின் உதவிகள் கிடைக்கும் - மாணவர்களுக்கு பல நன்மைகள் ஏற்படும். குருத்துறை, மருந்துத்துறை, தோட்டத்துறை போன்ற துறைகளைச் சேர்ந்தவர்களுக்கு நன்மைகள் அதிகரிக்கும். அதிஷ்ட நாள்கள்: சனி

**கும்பம்**

எட்டுமுழுவேட்டி வாங்கிய காலம் போய் - எட்டடித்து வாகை லைசன்ஸ் பெறும் காலம் இது. தொழில்ஸ்தானத்திலும் புதிய திட்டங்கள் எட்டடிப்பதபோல் வந்து தடுமாறச் செய்யும். எதிர்ப்பாலவர்கள் பணக்கப்பர். இடமாற்றம் - புதிய நண்பர்கள் வருகை, அயலவர்கள் உதவுவர். தொழில் பீடத்தில் சிறியவர்களால் தொல்லைகள் என்பன ஏற்படும். கால் வருத்தம், சளித் தொல்லை - பிடிப்புக் கொடுக்கும் - குருத்துறை, வியாபாரத்துறை, சட்டத்துறை போன்றவர்

**மீனம்**

மனித உரிமைகள் மீறப்படுவது தவிர்க்கப்படவேண்டும். எந்தவித பயமற்ற சூழ்நிலையில் மக்கள் வேட்டுக்களைப் போடவோ, நடமாடவோ தம்கருத்துக்களை தெரிவிக்கவோ வேண்டும். வன்முறையால் எதையும் வெரும் அதிக காலம் சாதித்துவிட முடியாது. தொழில்ஸ்தானத்தில் சிலர் உரிமைமீறச் செயற்பட முற்பட்டு கலகம் வரும். தாரத்துநற் செய்தி, இடமாற்றம், எதிரிகள் ஒருவர், பணவரவு வரும். நாரிநோ - கால்பிடிப்பு - சளிவருத்தம் வரும். பிரயாணத்துறை - குருத்துறை நன்மை அடைவர். அதிஷ்ட நாள்கள்: சனி

**ஈழத்து நவீன இலக்கிய வளர்ச்சி கருத்தரங்கு 2ஆம் நாள் நிகழ்வுகள்**

தமிழ் இலக்கிய கலாசாரத்தினைக் களத்தின் ஏற்பாட்டில் இலக்கை கலைக்கழக தமிழ் இலக்கியக் குழு நடத்தும் ஈழத்து நவீன இலக்கிய வளர்ச்சி பற்றிய கருத்தரங்கின் இரண்டாம் நாளான இன்று நடைபெறவுள்ள நிகழ்ச்சிகள் வருமாறு:-  
காலை 9 மணிமுதல் முற்பகல் 10.30 மணிவரை இடம்பெறும் கவிதை அமர்வு பேராசிரியர் சி.தில்லை நாடன் தலைமையில் நடைபெறும். இதில் 'ஈழத்து நவீன தமிழ்க் கவிதை வளர்ச்சி' என்ற தலைப்பில் யாழ்ப்பல்கலைக்கழகத் தமிழ்த்துறை விரிவுரையாளர் கலாநிதி சி.சிவலிங்கராசா, பேராதனைப் பல்கலைக்கழக தமிழ்த்துறைத் தலைவர் கலாநிதி எம்.ஏ.நு.மாண, கிழக்குப் பல்கலைக்கழக மொழித்துறை விரிவுரையாளர் **ஒலி, ஒளி அமைப்பாளர்களுக்கு**  
யாழ்ப்ப. மாவட்டத்தைச் சேர்ந்த அனைத்து ஒலி, ஒளி அமைப்பாளர்களுக்கும் அலுவலக கலந்துரையாடல் நாளை ஞாயிற்றுக்கிழமை முற்பகல் 10 மணிக்கு கொக்குவில் நாமக்கல் வித்தியாலய மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளது. இக்கலந்துரையாடலில் அனைத்து ஒலி, ஒளி அமைப்பாளர்களையும் கலந்துகொள்ளுமாறு யாழ்ப்ப. மாவட்ட அரசியல்துறையினர் கேட்டுள்ளனர். (மாசி)

**சாவகச்சேரி நீதிமன்றத்துக்கு நீதிவான் நியமனம்**

யாழ்ப்பாணம்.நவ.16 சாவகச்சேரி மாவட்ட நீதிமன்றத்துக்கு நீதிவான் ஒருவர் நீதி அமைச்சினால் நியமிக்கப்பட்டுள்ளார். தற்பொழுது வவுனியா மாவட்ட நீதிமன்றில் பயிற்சியில் ஈடுபட்டுவரும் இவர் அடுத்த ஆண்டு ஜனவரி மாதம் தனது கடமையைப் பொறுப்பேற்கவுள்ளார். கூந்த கால யுத்த சூழ்நிலையை அடுத்து சாவகச்சேரி நீதிமன்றம் பருத்தித்துறை மாவட்ட நீதிமன்றில் ஒரு பகுதியில் தற்பொழுது இயங்கி வருகின்றது. ஜனவரி மாதம் தொடக்கம் சாவகச்சேரி நகரப்பகுதியில் உள்ள தனியார் கட்டடம் ஒன்றில் இது இயங்கவுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (ஏ-10-5)

**அதிபர்களுக்கான வதிவிடப் பயிற்சி**

குருநகர்.நவ.16 1ஏபி 1சி பாடசாலை அதிபர்களுக்கான முகாமைத்துவ வதிவிடப் பயிற்சிநெறி பாதுக்கையில் அமைந்துள்ள தேசிய கல்வி நிறுவனத்தின் தேசிய முகாமைத்துவ வான்மை அபிவருத்தி நிலையத்தில் நடைபெறவுள்ளது. குருநகர்.நவ.16 1ஏபி 1சி பாடசாலை அதிபர்களுக்கான முகாமைத்துவ வதிவிடப் பயிற்சிநெறி பாதுக்கையில் அமைந்துள்ள தேசிய கல்வி நிறுவனத்தின் தேசிய முகாமைத்துவ வான்மை அபிவருத்தி நிலையத்தில் நடைபெறவுள்ளது. (ஏ-10-5)

**மரியன்னை பேராலய புனரமைப்பு நிதியம்**

குருநகர்.நவ.16 யாழ்ப்ப.மரியன்னை பேராலயத்தின் புனரமைப்பு வேலைகளை தொடர்ந்து மேற்கொள்ள வசதியாக பங்குத்தந்தை வண.பி.தா. மைக்கல் சௌந்தரநாயகம் தலைமையில் ஆலய பராமரிப்பு நிதியம் ஒன்று ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளது. வெளிநாடுகளில் உள்ள பேராலய பங்கைச் சேர்ந்த மக்களிடமிருந்து கிடைக்கும் நிதிகள் மூலம் ஆலயத்தைப் புனரமைப்புச் செய்வதும் ஆலயத்தைத் தொடர்ந்து பராமரிப்பதும் நிதியத்தின் ஆரம்ப நோக்கம் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டது. இந்நிதியத்தின் போஷகராக யாழ்ப்ப.ஆயர் மேதகு தோமஸ் சௌந்தரநாயகம் ஆண்டகை செயற்படுவர். தலைவர், செயலாளர், நிதிமுகாமை யாளர் உட்பட மேலும் இருவர் நிர்வாக உறுப்பினராகத் தெரிவுசெய்யப்பட்டுள்ளனர். (ஏ-51)

குருநகர்.நவ.16 1ஏபி 1சி பாடசாலை அதிபர்களுக்கான முகாமைத்துவ வதிவிடப் பயிற்சிநெறி பாதுக்கையில் அமைந்துள்ள தேசிய கல்வி நிறுவனத்தின் தேசிய முகாமைத்துவ வான்மை அபிவருத்தி நிலையத்தில் நடைபெறவுள்ளது. குருநகர்.நவ.16 1ஏபி 1சி பாடசாலை அதிபர்களுக்கான முகாமைத்துவ வதிவிடப் பயிற்சிநெறி பாதுக்கையில் அமைந்துள்ள தேசிய கல்வி நிறுவனத்தின் தேசிய முகாமைத்துவ வான்மை அபிவருத்தி நிலையத்தில் நடைபெறவுள்ளது. (ஏ-10-5)



2002ஆம் ஆண்டு பனம் விதை நடுகைத் திட்டத்தின் கீழ் பொருண்மிய மேம்பாட்டு நிறுவன அலுவலகையுடன் கொடிகாமம் பனை, தென்னை வள அபிவிருத்தி கூட்டுறவுச் சங்கம் முவாயிரம் பனம் விதைகளை கொடிகாமம், மந்துவில், வரண ஆகிய இடங்களில் நடந்துள்ளது. தலைவர் கி.புலாசிங்கம் நடுகையை ஆரம்பித்து வைப்பதையும் பொதுமுகாமை யாளர் சி.கிரத்தினசிங்கம், மேற்பார்வையாளர் க.நடராசலிங்கம், அங்கத்தவர் வ.ஜயா, பணியாளர்கள் ஆகியோர் அருகில் நிற்பதையும் படத்தில் காணலாம். (ஜ)



## வணக்கம்

உலகத்தலைவர்கள்  
யாழ்நகரில்  
ஒன்றுகூடுகிறார்கள்

சிங்கர் (ஸ்ரீ லங்கா) நிறுவனம் தனது புதிய காட்சியறையை  
யாழ்ப்பாணம் இல.1, ஸ்ரான்லி ரோட்டில்  
இன்று(16.11.2002) சனிக்கிழமை கோலாகலமாக  
திறந்து வைக்கின்றது.

**SINGER**

**SISIL**

**AKAI**

**SANSUI**

**TCL JVC**

**National**

**KENWOOD**

**HITACHI**

**Whirlpool**  
HOME APPLIANCES

**Welling**

**TEFAL**

**Prestige**

## சிங்கர்

தையல் இயந்திரங்கள், துணிதுவைக்கும் இயந்திரங்கள், குளிர்சாதனப் பெட்டிகள், மின்சார நீர் இறைக்கும் இயந்திரங்கள், கதிர் அடிக்கும் இயந்திரம், இரண்டு சக்கர உழவு இயந்திரம், சமையலறைப் பாவனைப் பொருள்கள், மரத்தளபாடங்கள், துவிச்சக்கரவண்டிகள், கைத்தொழில் சம்பந்தமான தையல் இயந்திரங்கள், சக்தி வேகம் இவற்றை உண்பாக்கும் இயந்திரம், கணனி இயந்திர ஆகியனவும்.

## சிசில்

குளிர்சாதனப்பெட்டிகள், துணிதுவைக்கும் இயந்திரங்கள் உறை குளிர்சாதனப்பெட்டிகள், Bottle Coolers, ஆகியனவும் காட்சியறையில் விற்பனைக்குண்டு

Web: [www.singersl.com](http://www.singersl.com)

## சிங்கர்®

மாசற்ற மேன்மை

சென்னை, கோயம்பேடு, புதுச்சேரி, திருச்சி, விழுப்புரம், சிவகாமி

(C/24888)



**எந்திரவியல் டிப்ளோமா விண்ணப்பப்படிவம்**  
 இலங்கை திறந்த பல்கலைக்கழகம் யாழ்ப்பாணம் பிராந்திய நிலையம், பிறவுண் விதி கொக்குவில்லில் 7 நாட்களும் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.  
**விஞ்ஞானமாணி** பதவி செய்த பழைய மாணவர்கள், **சட்டமாணி** பழைய, பழைய மாணவர்கள் அனைவரையும் விருவர்கள் சம்பந்தமாக 17.11.2002 ஞாயிறு காலை 9.00 மணிக்கு அலுவலகத்திற்கு தவறாது சமூகம் கொடுக்கவும்.  
 பிராந்திய இயக்குநர், எந்திரி ச.ஆ.ஞானேந்திரன் (10670)

**இந்து அன்னையின் இதயஅஞ்சலி**  
 யாழ்ப்பாணம் கல்லூரியின் முன்னாள் சீரேஷ்ட மாணவமுதல்வன் செல்வன் க.யதுநந்தன் (2002-உயர்தரப்பிரிவு) அவர்களின் அன்புத் தந்தையார்  
**திரு.க.கணேசலிங்கம்**  
 அவர்கள் சென்ற 13.11.2002 அன்று காலமாகிவிட்டார். அவரது பிரிவால் துயருற்றிருக்கும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக்கொள்வதுடன் அன்னையின் ஆத்மா சாந்திபடையப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
 யாழ்ப்பாணம் இந்துக்கல்லூரி, மாணவ முதல்வர்சபை யாழ்ப்பாணம். (10669) (2003-2004)

**யாழ்ப்பாணம் நகர்மைய றோட்டரக்ட் கழகம்**  
 நடத்தும்  
**க.மோ.த. (சா/த) மாணவர்களுக்கான இலவச முன்னோடித் திருத்தரங்கு - 2002**  
**இடம் :- யா/இந்துக் கல்லூரி ஆரம்பப் பாடசாலை**  
**காலம் :- 16.11.2002 சனி காலை 10.30 தொடக்கம் 4.00 மணி வரை**  
**17.11.2002 ஞாயிறு காலை 8.30 தொடக்கம் 2.00 மணி வரை**  
**தமிழ் :- திரு. வா.சிவராஜா, ஆசிரியர் யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரி**  
**கணிதம் :- திரு.மகேசன் பூதரன், ஆசிரியர் யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரி**  
**விஞ்ஞானம் :- திரு. ச.ரமணிசங்கம், சேவைக்கால ஆசிரியர் ஆலோசகர், யாழ்ப்பாணம்.**  
**சமூகக்கல்வி :- திரு. சுதாரகர், யாழ்ப்பாணம் பல்கலைக்கழகம்.**  
**ஆங்கிலம் :- திரு. K.சுப்பிரமணியம், பொறுப்பாசிரியர் - பிராந்திய ஆங்கிலம் - ஆதார நிலையம்.**  
**வர்த்தகமும் கணக்கியலும் :- திரு.பா.செய்யாட்டிராஜா, ஆசிரியர், யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரி.**  
**சின்னைய தீசம் மட்டும் மாதிரிக் கையாளுக வற்புட்பதும். நகர்மைய றோட்டரக்ட் கழகம் யாழ்ப்பாணம்.**  
 (124882)

**உதயன் இதயத் திருத்தரங்கு வழங்கும் நிகழ்வு**  
 அரியாலை, நவ.16 கட்டைவேலி-நெல்லியடி பல நோக்குக் கூட்டுறவுச்சங்க ஏற்பாட்டில் அன்பளிப்பு நிதி ஊடான சுற்றுச்சுற்று இலகூ கூடில் பயனாளிகளுக்கு 12 தையல் இயந்திரங்களை வழங்கும் நிகழ்வு நாளை ஞாயிறுக்கிழமை முற்பகல் 10 மணிக்கு நெல்லை முருகன் திருமண மண்டபத்தில் நடைபெறும்.  
 சங்கத்தலைவர் த.சிதம்பரப் பிள்ளை தலைமையில் நடைபெறும் இந்த நிகழ்வில் பட்டயக் கணக்காளர் கலாநிதி ஆ.சோமசுந்தரம்பிள்ளை பிரதம விருந்தினராக கலந்துகொண்டு பயனாளிகளுக்கு தையல் இயந்திரங்களை வழங்குவார்.  
 (17)

**வழ்சயி அனுவிவ்**  
 விஜய், சிம்ரன், மணிவண்ணன் நடிப்பில்  
**துள்ளாத மசாலம் துள்ளும்** (ரீலஸ்)  
 காட்சிகள்: 10.30, 2.30, 6.30 (பு.தே.)

**நாகம்ஸ்** கன்னடம்  
 M.G.R., சந்திரா தேவி, நம்பியார் நடிக்க  
**கவங்கார விளக்கம்** (ரீலஸ்)  
 காட்சிகள்: 11.00, 3.00  
 விவன்சி, சனி, ஞாயிறு விசேட காட்சி 6.30 (பு.தே.)

**நினைஞ்சினாஸ்** சங்கராஜன்  
 விஜய், சந்திரா, சிம்ரன், விவேக் நடிக்க  
**யூத** (ரீலஸ்)  
 காட்சிகள்: 11.00, 2.45, 6.00 (பு.தே.)  
 விவன்சி, சனி, ஞாயிறு 8.45 மட்டும் UNIVERSAL SOLDIER (ஆங்கிலப்படம்)

**ராஜா** யாழ்ப்பாணம்.  
 சித்தி (நினைவுகூர்ச்சி), ரீனா நடிக்க  
**வல்லி** (ரீலஸ்)  
 கா.தே.: 10.30, 2.30, 6.30 (பு.தே.)  
 விசேட காட்சி: 9.30

**முஸ்லிம் எம்.பி. தொடர்பான நீதிமன்ற தடை உத்தரவு ரத்து**  
 கொழும்பு, நவ.16 முஸ்லிம் காங்கிரஸிலிருந்து ஹாபிஸ் நசிர் அஹமத் இடைநிறுத்தப்பட்டதற்கு எதிராக விதிக்கப்பட்ட தடை உத்தரவை கொழும்பு மாவட்ட மேலதிக நீதிவான் வால் அபேவர்த்தன தேற்று ரத்துச் செய்து தீர்ப்பளித்தார்.  
 முஸ்லிம் காங்கிரஸ் தலைமையக விஸ்தரிப்புக்கான காணி பிரச்சினை ஒன்றையடுத்து இவர் கட்சியிலிருந்து இடைநிறுத்தி வைக்கப்பட்டிருந்தார்.  
 நீதிமன்றத் தீர்ப்பின்படி, கட்சித் தலைவர் ரஷி ஹக்கீம் அவரை இடைநிறுத்தி வைத்திருப்பது செல்லுபடியாகும் என்று மு.கா.ஊடக ஆலோசகர் டாக்டர் ஏ.ஆர்.ஏ.ஹுபீஸ் தெரிவித்திருக்கிறார். (9)

**WALK IN INTERVIEWS**  
 எமது உலகப் புகழ் பெற்ற பின்வரும் மோட்டார் கார்களையும் அதன் உதிர்ப்பாகங்களையும் யாழ்ப்பாணம் மாவட்டத்தில் விநயோகப் பதற்கு தகுதி வாய்ந்த விநயோகஸ்தர்களை நாம் நியமிப்பதற்காக பொருத்தமானவர்களை 18.11.2002 திங்கட்கிழமை காலை 10.00 மணிக்கு இல.361, கஸ்தூரியார் வீதி, உதயன் பண்ணையிலுள்ள கேட்போர் கூடத்திற்குச் சமூகமளிக்கும்படி கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.  
 (I) PEUGEOT  
 (II) VOLKSWAGEN  
 (III) MAZADA (C/24900)

**சாமியே சரணம் ஐயப்பா அருள்மிகு சபரிச ஐயப்பா தீவனத்தானம் - கிண்டாவில் மகர ஜோதி மண்டல விருத ஆரம்பம்**  
 17.11.2002 ஞாயிறு காலை கணபதி வழிபாடுகளுடன் ஆரம்பமாகும். மாலை அணியும் பக்தர்களுக்கு மனவை அணிவித்து தொடர்ந்து விசேட வழிபாடுகள் நடைபெறும். 17.11.2002 தொடக்கம் 18.01.2003 வரை தினமும் மாலை 5 மணி தொடக்கம் 8 மணிவரை விசேட பஜனைகள் பாடி பூஜைகள் நடைபெறும். அனைத்து பக்தர்களும் வந்து கலந்துகொண்டு ஐயன் அருள் பெற்றுமீண்டும் வண்ணம் அன்புடன் வேண்டுகின்றோம்.  
**குறிப்பு:-**யாழ்ப்பாணத்தில் உள்ள பஜனை செய்யும் பக்தர்கள் கலந்துகொண்டு சிறப்பிக்குமாறு வேண்டுகோள்.  
**சபரிச ஐயப்பா தீவனத்தானம், கிண்டாவில் கீழ்க்கு, கிண்டாவில்.**  
 (C/24896)

**நல்லூர் பிரதேச சபை**  
 2003 ஆம் ஆண்டுக்கான பந்தங்கள், இறுதிக்கட்ட கட்டிகள் கேள்விப்பத்திரம் வழங்கும் 30வ் வவ்வை நீடித்தல்  
 நேற்குறிப்பிட்ட கேள்வி அறிவித்தலில் பிரதேச பட்டவம் வழங்கும் கால வலலை கீழ்க்கண்டவாறு நிக்ச்சப்பட்டுள்ளது.  
 இது சம்பந்தமான மேலதிக விவரங்களை 20.10.2002 'கலம்பு' பத்திரிகையிலும், 31.10.2001 'உதயன்' பத்திரிகையிலும் பார்த்துக்கொள்ளலாம். அத்துடன் உரிய விவரங்களை நல்லூர், கொக்குவில் உப - அலுவலகங்களிலும், பிரதேச சபை தலைமையச் செயலகத்திலும் காரியாலய நேரத்தில் அறியக்கொள்ளலாம்.  
 ★ கேள்விப்பத்திர விநயோகம் 22.11.2002 வெள்ளிக்கிழமை பகல் 12 மணிவரை  
 ★ கேள்விப்பத்திரம் ஏற்கும் திகதி 26.11.2002 செவ்வாய்க்கிழமை 10 மணிவரை  
 ★ கேள்விப்பத்திரம் திறக்கும் திகதி 26.11.2002 செவ்வாய்க்கிழமை 2 மணி  
**பிரதேச சபை, நல்லூர், 14-11-2002.** (C/24893)  
**க.மணிமுல்லவரா ஜன் (ஜே.பி.டி.எம்.) தலைவர்**

**நீங்காத நினைவில் ஓராண்டு...**  
 மலர்வு 20 - 27  
 - - 11  
 - - 1940 - 2601  
**ஆமரர் தம்பிப்பிள்ளை பரமசிவம்**  
 (யாழ்ப்பாணம் கல்லூரி தலைமையக முன்னாள் ஆணை அமைப்பு பொறுப்பாளர்)  
**திதி - 16.11.2002**  
 அன்பின் அப்பா!  
 உங்களை நினைந்து ஓராண்டு ஆழ்ந்துவோ! வாழ்விற்கும் சாவிற்கும் இடையே - ஓர் சூனியம் ஓர் ஆறு கடந்து செல்ல முயற்சிக்கும் மருத்துவத்தின் மலத்தான சேவை - உங்கள் உயிரைக் காப்பாற்ற முடியவில்லையே!  
 உங்கள் ஆத்மாநாதர்களைப் பிரார்த்திக்கும்,  
**தற்காலிக முகவரி: 19/2, சாஸ்திரியார் வீடு, அரியாலை. (10671)**  
**பிரிவால் துயருறும்: மனைவி :- திருவதி ப.பா.சீவன் பிள்ளைகள் :- தங்கவேலி, காகி, யாழ்ப்பாணம்.**

**சனிக்கிழமை அதிர்ஷ்டம்**  
**உத்தியோகபூர்வ முடிவுகள்**  
 செல்லுபடியாகும் டிக்கட்  
**தொடர் இல. 2194078 இருந்து 2211335 வரை**  
**சீட்டிழம்பு இல. 1349 திகதி 13.11.2002**

**வெற்றி எண்கள்**  
**30 31 32 36 42 41**  
**ஜக்பொட் பரிசு**  
**ரூபா. 1,500,000/-** வெல்லப்படவில்லை.

பொருத்திய எண்கள்	வெற்றி பெற்றோர்	பரிசுத்தொகை	தொகை
5	-	1,500,000/-	-
4 எண்களுடன் (30வாவது எண்)	03	1,00,000/-	300,000/-
4	107	10,000/-	1,070,000/-
3	5,485	500/-	2,742,500/-
2	91,302	20/-	1,826,040/-
சீட்டிழம்பில் ஆகக்குறைந்த 30வ் எண் (யோனஸ் எண் தவிர்த்து)	11,846	10/-	1,119,460/-

**இந்த சனிக்கிழமைக்கான ஜக்பொட் வெல்லப்பட மொத்த தொகை ரூபா. 7,058,000/-**  
**ரூபா. 2,362,850/-**  
 தொடர் இல. 3188854க்கு மேற்பட்ட பச்சை நிற டிக்கட்டுகள் 2002 நவம்பர் 16ம் திகதி சனிக்கிழமை செல்லுபடியாகும். வெற்றி பெறும் டிக்கட்டுகள் 6 மாதங்களுக்கு செல்லுபடியாகும்.

**சனிக்கிழமை அதிர்ஷ்ட சீட்டிழம்பில் பணப்பரிசு வெற்றி பெறாத டிக்கட்டுகளில் தங்கப்பரிசு வெற்றி பெறும் 5 டிக்கட்டுகளின் தொடர் இலக்கங்கள்**  
**2199395-3-25**  
**2194807-8-53**  
**2196523-9-16**  
**2203512-8-22**  
**2198039-1-25**

**அபிவிருத்தி பொத்தர் சபை**  
 இல. 33, சென்ற மைசிகேல் வீதி, கொள்ளுப்பிட்டி, கொழும்பு 3.

# புலிகள் தனிநாடு....

(முதலாம் பக்கம் பார்க்க)  
வடக்கு - கிழக்கில் மத்திய அரசுக்குப் பொறுப்பில்லாத சமாந்தரமான ஓர் அரச அமைப்பை உருவாக்க புலிகள் இயக்கம் பல நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டு வருவதாகவே தெரிகிறது.

ஒஸ்லோவில் நடைபெறவிருக்கும் உதவி வழங்கும் நாடுகள் கூட்டத்தில் இலங்கை அரசுக்கு சமமானதாக புலிகள் இயக்கத்துக்கு இடமளிக்கப்பட்டிருப்பது கவலைக்குரியதாக தாகும்.

நோர்வே அரசின் பங்களிப்பு நியாயமற்ற முறையில் புதுகாரமாகியுள்ளது. விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இலங்கையின் சட்டபூர்வமான அமைப்புகளுக்கும் இடையில் நோர்வே தொடர்ந்து நடுநிலைப் போக்கைக் கடைப்பிடிப்பதாகத் தெரியவில்லை.

இலங்கை நாட்டுமக்களின் நீண்டகால நன்மைகளை கவனத்தில் எடுப்பதை விடுத்து, பேச்சுக்களின் பெறுபேறு ஐ.தே.மு.அரசுக்கும் புலிகளுக்கும் பெரு வெற்றி என்பதை வெளிக் காட்டுவதே நோர்வே தரப்பு அதிக சிரத்தை எடுக்கின்றது.

நாங்கள் சமாதான முயற்சிகளுக்கு எதிரானவர்கள் அல்ல. சமாதானமான அரசியல் தீர்வு ஒன்றை பொ.ஐ.மு. முழுமையாக ஆதரித்து வரவேற்கின்றது. போர் மூலம் இடபிரச்சினையை தீர்த்துவிட முடியாது என்றும் அது நம்புகின்றது.

ஆனால், புலிகளுடனான பேச்சுக்கள் எந்த திசையில் நகருகின்றன

என்பதை நாட்டுமக்களுக்கு அம்பலப்படுத்த வேண்டிய காலமும் கடப்பாடும் அரசுக்கு வந்துள்ளது என்பதையே வலியுறுத்த விரும்புகிறோம் என்றார் கதிர்காமர்.

இச்செய்தியாளர் மாநாட்டில் பேசிய சரத் அமுனுகம எம்.பி. "சமாதானப் பேச்சுக்கள் தொடர்பாக பொ.ஐ.மு.முன்னணிக்கும் ஜனாதிபதிக்கும் அறிவிக்கப்படவில்லை என்றும் - வருங்காலத்தில் நடைபெறவிருக்கும் பேச்சுக்களில் பரவலான பங்களிப்பு அவசியம் என்பது பொ.ஐ.மு.முன்னணியின் கருத்தாகும் என்றும் - சொன்னார்.

## ஐந்து....

(முதலாம் பக்கம் பார்க்க)  
மாவட்டங்கள் வருமாறு:- மேல் வலயம் - கொழும்பு, களுத்துறை, கம்பஹா மாவட்டங்கள் தென்வலயம் - காலி, மாத்தறை, அம்பாந்தோட்டை, மொனாராகலை, இரத்தினபுரி மாவட்டங்கள் மத்திய வலயம் - கண்டி, மாத்தறை, நுவரெலியா, பதுளை, அந்ராதபுரம், பொலன்னறுவை மாவட்டங்கள் வடமேல் வலயம் - குருநாகல், புத்தளம், கேகாலை.

முதலீட்டுச்சபைத் திட்டங்களின் படி மேல்பொருளாதார வலயத்திற்கு மூன்று வருடவரிச்சலுகையும் ஏனைய பொருளாதார வலயங்களுக்கு ஐந்து வருட வரிச்சலுகையும் கிடைக்கும் எனவும் சபையின் அதிகாரி தெரிவித்திருக்கிறார்.

# முதார் நீதிமன்றம் டிசெம்பர் முதல் இயங்க ஏற்பாடு

திருகோணமலை, நவ.16  
முதார் நீதிமன்ற நீதிமன்ற அம்சங்கள் எதிர்வரும் முதலாம் திகதி முதல் சகல வேலை நாள்களிலும் முதாரி லேயே இடம்பெறவிருக்கின்றன. இதற்கான ஏற்பாடுகளைச் செய்யுமாறு நீதிச் சேவை, ஆணைக்குழு ஏற்கனவே உரிய அதிகாரிகளுக்கு அறிவுறுத்தல்களை வழங்கியுள்ளது.

பல வருடகால இடைவெளிக்குப் பின்னர் முதார் நீதிமன்ற நீதிமன்ற அம்சங்கள் தொடர்ந்து முதாரில் இடம்பெறும் இடம்பெறவிருக்கின்றன. நீதிச்சேவை ஆணைக்குழுவின் சார்பில் அண்மையில் திருகோணமலைக்கு உத்தியோகபூர்வ விஜயம் மேற்கொண்ட உயர் நீதிமன்ற நீதியரசர் அமீர் இஸ்மாயில் தலைமையிலான குழுவினரிடம் திருகோணமலை சட்டத்தரணிகள் சங்கத்தின் சார்பில் இதற்கான வேண்டுகோள் விடுக்கப்பட்டது.

உரிய நடவடிக்கை எடுக்கப்படுமென உயர் நீதிமன்ற நீதியரசர் அப்பொழுது உறுதி அளித்திருந்தார்.

## 7 புதிய டி.ஐ.ஐ.களை நியமிக்க நடவடிக்கை

கொழும்பு, நவ.16  
ஏழு புதிய பிரதிப் பொலீஸ்மா அதிபர்களை (டி.ஐ.ஐ.) நியமிக்க பொலீஸ் திணைக்களம் நடவடிக்கை மேற்கொண்டுள்ளது. மிகவினாவில் இந்நியமனங்கள் மேற்கொள்ளப்படும். பிரதிப் பொலீஸ்மா அதிபர்கள் நியமனத்துக்கான நேர்முகப்பரிட்சைகள் கடந்த 9 ஆம் திகதி நடைபெற்றன. சிரேஷ்ட பொலீஸ் அத்தியேட்சகர்கள் 34 பேர் இதில் பங்குபற்றினர்.

## உபகுழுவின்....

(முதலாம் பக்கம் பார்க்க)  
பழையில் நடைபெறும் என்றும் அறிவிக்கப்பட்டிருந்தது. கூட்டத்தை நெல்விப்பழை பிரதேச செயலக மண்டபத்தில் நடத்துவதற்கு வேண்டிய ஏற்பாடுகளை யாழ்.செயலகம் மேற்கொண்டிருந்தது. இராணுவக்கட்டுப்பாட்டு பிரதேசங்களில் நடைபெறும் இது போன்ற கூட்டங்களில் புலிகளின் முக்கிய தளபதிகள் கலந்துகொள்ள வேண்டியிருப்பதால் அங்களில் பாதுகாப்பு உறுதி செய்யும் சில நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்பட்டவேண்டும் என்று புலிகள் கேட்டிருந்தனர். இதனையடுத்து புலிகளின் தளபதிகள் தங்கல், மெய்க்காவலர்கள் சகிதம் இராணுவக் கட்டுப்பாட்டு பகுதிகளுக்குச் செல்ல வசதி செய்யும் உடன்பாடு ஒன்றை ஏற்படுத்த கண்ணாண்டிக்குழு முயன்று வருகிறது.

இந்த உடன்பாடு எட்டப்படுவதில் தாமதம் ஏற்பட்டிருப்பதாலேயே தெல்விப்பழையில் கூட்டத்தை நடத்தும் திட்டம் கைவிடப்பட்டிருப்பதாகத் தெரியவந்தது.

இதை அடுத்து கூட்டத்தை முகமலையில் நடத்த முடிவாகியுள்ளது. இன்றைய கூட்டத்தில் அரசுதரப்புக்கு குழுவுக்கு பாதுகாப்பு அமைச்சர் செயலர் ஒஸ்லின் பொன்னாண்டோவும் விடுதலைப் புலிகள் தரப்புக்குழு விற்கு வடமுனைக் கட்டளைத்தளபதி கேணல் தினும் தலைமைவகிப்பார்.

கடற்புலிகளின் தளபதிகள், அரசியல் பொறுப்பாளர்கள் பலரும் கூட புலிகள் தரப்பில் பங்குபற்றினர். இராணுவத்தளபதிகள் கூற்றைத் தளபதிகள் பலர் அரசு தரப்புக்குழுவில் இடம்பெற்றனர்.

அதேயும் பாதுகாப்பு வலயம், மங்களம் மின்துடியமர்வு, கண்ணிவெடி, அத்தரல் போன்ற விடயங்கள் குறித்து இன்றைய கூட்டத்தில் ஆராயப்படவிருக்கின்றன.

(ஐ-3)

# பரபரப்பான போட்டியில் இந்திய அணி வெற்றி

மேற்கிந்திய அணியுடனான நான்காவது ஒருநாள் கிரிக்கெட் போட்டியில் இந்திய அணி 5 விக்கெட்டுகளால் வெற்றிபெற்றது.

இந்தியாவின் அஹமதாபாத்தில் நடைபெற்ற இப்போட்டியில் முதலில் துடுப்பெடுத்தாடிய மேற்கிந்திய அணி 50 ஓவர்களில் 4விக்கெட் இழப்பிற்கு 324 ஓட்டங்களைப் பெற்றது.

கிறிஸ்ஸ்கைல் 127 பந்துவீச்சுக்களில் 140 ஓட்டங்களைப்பெற்றார். ராம்பிரேசர்வான் 104 பந்து வீச்சுக்களில் ஆட்டமிழக்காமல் 99 ஓட்டங்களைப் பெற்றார். பதிலுக்குத் துடுப்பெடுத்தாடிய இந்திய அணி 47.4 ஓவர்களில் 5 விக்கெட்டுக்களை மாத்நீரம் இந்து வெற்றி இலக்கை அடைந்தது.

# இலங்கைக்கு 263 ஓட்டங்கள்

தென்னாபிரிக்க அணியுடனான இரண்டாவது டெஸ்ட் கிரிக்கெட் போட்டியின் முதல் நாளன்று இலங்கை 6 விக்கெட் இழப்பிற்கு 263 ஓட்டங்களைப் பெற்றது. இப்போட்டி செஞ்சூரியன் நகரில் நேற்று ஆரம்பமானது.

நாணயச் சமூகியில் வெற்றிபெற்ற தென்னாபிரிக்க அணித்தலைவர்

இந்தியா முதலிரு விக்கெட்டுகளைப் சொற்ப ஓட்டங்களில் இழந்து நெருக்கடிக்குள்ளானது.

என்னும் ராகுல்ஷாமி, லஷ்மன், பங்கா ஆகியோர் அணியை வெற்றிப்பாதைக்கு இட்டுச் சென்றனர். டிராவிட் 124 பந்து வீச்சுக்களில் ஆட்டமிழக்காமல் 109 ஓட்டங்களைப் பெற்றார். பங்கா 41 பந்து வீச்சுக்களில் ஆட்டமிழக்காமல் 57 ஓட்டங்களைப் பெற்றார். கிறிஸ்ஸ்கைல் இப்போட்டியின் சிறப்பாட்டக்காரராகத் தெரிவானார்.

இத்தொடரில் தற்போது இரு அணிகளும் 2-2 வீகித்தத்தில் சமநிலையில் உள்ளன. 5ஆவது போட்டி நாளை மறுதினம் நடைபெறவுள்ளது. (ஐ)

# தென்னாபிரிக்க இலங்கை அணியை முதலில் துடுப்பெடுத்தாட அழைத்தார்.

தனது இரண்டாவது டெஸ்ட் போட்டியில் வினையாடுகின்ற ஜேஹான முபாய்க் 48 ஓட்டங்களைப் பெற்றார். சிரேஷ்ட வீரர் ஹசான் திலகரத்ன 82 ஓட்டங்களுடன் ஆட்டமிழக்காமல் உள்ளார். (ஐ)

# தேர்தலைச் சந்திப்ப....

(முதலாம் பக்கம் பார்க்க)  
ஒரு மாற்றம் கொண்டு வருவதற்காக கவே 19 ஆவது திருத்தத்தை முன் வைத்தோம்.

நாடாளுமன்றத்தில் பெரும்பான்மை பலம் இருக்கும் வரை நாடாளுமன்றத்தைக் கலைக்கமுற்படக்கூடாது. அது நாட்டு மக்களின் இறைமைக்கும் மக்களின் ஆணைக்கும் குத்தகமடவினைவிடப்பதாக அமையும். எனவே, இன்றைய அரசமைப்பில் ஒரு மாற்றம் தேவை. நாடாளுமன்ற நிலையில் கட்டளைகளை மாற்றி அமைப்பதன் மூலம் நாடாளுமன்றத்தின் அதிகாரங்களைப் பலப்படுத்தமுடியும்.

இதன்படி, நாம் இன்று மக்களின் ஆணையைப் பெற்று நாடாளுமன்ற நிர்வாகத்தைக் கைப்பற்றியுள்ளோம்.

அதன்படி பிரதமர், அமைச்சரவை மற்றும் நீதி, நிர்வாகம் என்பன நாடாளுமன்றத்திடமே இருக்கின்றன. இதனை 1978 ஆம் ஆண்டில் கொண்டு வரப்பட்ட 13 ஆவது திருத்தம் ஊர்ஜிதப்படுத்துகின்றது. சட்டவாக்கமும், நீதி அதிகாரமும் மக்களால் தெரிவு செய்யப்பட்ட அரசுக்கே உண்டு.

ஆனால், இன்று இங்கு நிலைமை மாறுபட்டுள்ளது. நாடாளுமன்றம் ஒரு கட்சியிடமும், ஜனாதிபதி அதிகாரம் ஒரு கட்சியிடமும் தங்கியுள்ளன. எனினும், ஜனாதிபதி தான் நினைத்தபடி எதையும் செய்துவிட முடியும்.இது

தொடர்பாக நாடாளுமன்றத்தில் அங்கம் வகிக்கும் அனைத்துக் கட்சிகளுடனும் ஆலோசனையை நடத்தி ஆதரவைப்பெற்று விரும்புகின்றோம். பின்னர் ஜனாதிபதியுடனும் கருத்துப் பரிமாற நான் விரும்புகின்றேன்.

இரு கட்சிகளும் இணைந்தே அரசியல் அமைப்புச் சபையை நிறுவினோம். அச்சபை, பொலீஸ் ஆணைக்குழு, நீதி ஆணைக்குழு என்பவற்றிற்கான உறுப்பினர்களின் பெயர்களைச் சிபார்சு செய்து, ஜனாதிபதிக்கு அனுப்பிவைத்துள்ளது. ஆனால், ஜனாதிபதி இதுவரை அவற்றை அங்கீகரிக்கவில்லை.

மேலும், இந்த நாடாளுமன்றத்திற்கு ஒரு செயலாளர்நாயகம் இல்லை. பிரதீச செயலாளர் நாயகமே இருக்கின்றார். இது நடைமுறைக்கு ஒவ்வாத ஒன்று. உடனடியாக நிர்நாயக செயலாளர் நாயகம் ஒருவரை நியமிக்க சபாநாயகர், ஜனாதிபதியை வலியுறுத்தவேண்டும்.

நாட்டு மக்கள் எமக்கு அளித்துள்ள ஆணையை நிறைவேற்ற வேண்டியது எமது கடமை. நாடாளுமன்றத்தின் அதிகாரங்களைப் பலப்படுத்துவதன் மூலமே இதைச் செய்யமுடியும்.

எனவே, நாடாளுமன்றத்தின் அதிகாரங்களைப் பலப்படுத்த மீண்டும் மக்கள் முன்செல்ல நாம் தயார் என்று பிரதமர் குறிப்பிட்டார். (ஐ)

## முக்கிய அறிவித்தல்

இந்துநாகரிக இந்து மெய்யியல் பயிலும் 2ஆம், 3ஆம் வருட மாணவர்களை 18.11.2002ஆம் திகதி மதியம் 12.00 மணிக்கு இந்துநாகரிகக் குறையில் ஒன்றுகூடும் வண்ணம் கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.  
இந்துநாகரிகக்குறை  
3ஆம் வருட மாணவர்கள் யாழ்ப்பல்கலைக்கழகம். (10653)

## கணினியின் அஞ்சலி

சுபநாதனின் பாசமிகு உடன்பிறவாச் சகோதரன்  
**வை.அர்ஜன்**  
சுவர்களே நேற்று (15.11.2002) வெள்ளிக்கிழமை சகல பரவாமானதையிட்டு யாதார்த்துபற்றி வருகின்றதை ஆழ்ந்த சலுகைகளைத் தெரிவிப்பதுடன் அவ்வாரின் சிந்தா சாத்தியமைய கிணைவைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
யாழ் கல்வி நிலைய நிர்வாகி.  
(C-24902) **நல்னார் பிரதேச சமூக சமுத்திர அபிவிருத்தி அலுவலர் (SDO J/99)**

## கணினியின் அஞ்சலி

எமது வித்தியாலய சிரேஷ்ட ஆசிரியை  
**கிருமதி கௌரி கணேசலிங்கம் அவர்களின்**  
அன்புக் கணவர்  
**கணபதிப்பிள்ளை கணேசலிங்கம்**  
அவர்களின் மறைவினால் துயருற்றிருக்கும் அன்னாரின் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவிப்பதோடு அன்னாரின் ஆத்ம சாந்திக்காகப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
யாடசாலைச் சமூகம்  
யா/நாவாந்துறை நே.க.வித்தியாலயம்  
யாழ்ப்பாணம்.  
(10643)

நீடு  
**நியூசன் சென்ரை**  
கோண்டாவில்  
**A/L 2004**  
அளவகமும்  
அதிர்வுகமும்  
**K.சிவலிங்கம்**  
(B.Sc. spl.)  
சனீ, குடியிரு 3 மணி

# மரண அறிவித்தல்கள்

## வைகுந்தநாதன் அர்ஜன்

(கொக்கவில் தீந்து தூய்ம பாடசாலை, யாழ் கல்வி நிலையம் துறச்சாப்பம்)  
கே.கே.எஸ். விதி, கோண்டாவில் மேற்கைச் சேர்ந்த வைகுந்தநாதன் அர்ஜன் நேற்று 15.11.2002 அகால மரணமானார்.  
அன்னார் கிருஷ்ணபிள்ளை வைகுந்தநாதன் (சிமெந்து கூட்டுத் தாபனம்) - ரஞ்சனிதேவி தம்பதிகளின் அன்பு மகனும் கோகுலன் (கொக்குவில் இந்துக் கல்லூரி மாணவன்), விதுசா (கொக்குவில் இந்து ஆரம்ப பாடசாலை), சதீஸ் ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரனும் காலஞ்சென்றவர்களான கிருஷ்ணபிள்ளை - கனகம்மா தம்பதிகளின் பேரனும் காலஞ்சென்ற பசுபதிப்பிள்ளை மற்றும் இராசம்மா ஆகியோரின் பேரனும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (16.11.2002) சனிக்கிழமை அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்றுப் பூதவுடல் தகனக்கிரியைக்காக இணுவில், காணக்கால் இந்து மயானத்திற்கு எடுத்துச்செல்லப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

கே.கே.எஸ். விதி. (C/24901) தகவல்: சிவைகுந்தநாதன் (தகப்பன்)

## நடராசா இராசம்மா

சங்கரத்தையைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட நடராசா இராசம்மா அவர்கள் நேற்று (15.11.2002) வெள்ளிக்கிழமை காலமானார். அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (16.11.2002) சனிக்கிழமை பி.ப.1.00 மணியளவில் ஆலங்குளையில் உள்ள செல்லத்துறை இராசலிங்கம் என்பவரது இல்லத்தில் நடைபெற்றுப் பூதவுடல் தகனக்கிரியைக்காக எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

ஆலங்குளைய விதி, (C/24903) தகவல்: இராசலிங்கம் (பெற்றாமகன்)

## கணபதிப்பிள்ளை கணேசலிங்கம்

(கணபதி கணேசன்)  
(செம்பருத்தி பள்ளக்கேசன் - மலையாளம்)

பிரபல சமுத்திர எழுத்தாளர் கணபதி கணேசன் அவர்கள் 13.11.2002 புதன்கிழமை இந்தியாவில் காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற கணபதிப்பிள்ளை - செல்லம்மா தம்பதிகளின் கனிஷ்ட புதல்வரும் காலஞ்சென்ற பண்புதர் திருநாவுக்கரசு (அதிபர்) - தங்கம்மா (ஒப்புவெற்ற ஆசிரியை, நல்லூர் மங்கையங்கச்சி வித்தியாலயம்) தம்பதிகளின் யருமகனும் கௌரி (ஆசிரியை யாழ்நாணாந்துறை நே.க. வித்தியாலயம்) அவர்களின் அன்புக்கணவரும் யதறந்தன் (உயிரியல் பரிஷட்-2002, யாழ்.இந்துக் கல்லூரி), மதுரா (கலைப் பரிஷட்-2003, யாழ்.வேட்டி மகனார் கல்லூரி) ஆகியோரின் பாசமிருந்ததையும் மயில்வாகனம் (கனடா), மகாலிங்கம் (லவுஷியா), வேகாநாதன் (லவுஷியா பத்திரிகை), காலஞ்சென்ற கணகணேசம், ஜெகதீஸ்வரி ஆகியோரின் அருமைச்சகோதரரும் தேவையானகதி (கிஸ்பாய்), முருகசுந்தரன் (தேன்வே), மீனாசுமார் (தேன்வே), துளசிமனோகர் (Musical Therapist-இந்தியா), லீலவி (கனடா), தளபாக்கியலட்சுமி, சிவமலர், கதிவேல் (கதிவேல் நகரமாமல்) ஆகியோரின் அன்புயத்தனாகும் ருத்தன் (நில அணைவையாளர்-கிஸ்பாய்), உமா (தேன்வே), சுகீந்தா (தேன்வே), Dr.கணேஷ் (இந்தியா) ஆகியோரின் உடன்பிறவாச்சகோதரரும் காலஞ்சென்ற நிமலாஜன் (புத்திரிகையாளர்), கனடாவைச் சேர்ந்த பிழேமுரணி, சமலராணி, செல்வராணி, நிமலராணி, ஆனந்தவதனி, மகாலட்சுமி (இந்தியா), கமலராணி, மங்களாநாத், மணவாளதாசன், கமலதாசன், பிரமாதீசன் (கப்பலோ), சமலவதனி (நுண்கலைப்பிடிப்புயல்பல்கலைக்கழகம்) ஆகியோரின் சிற்பதந்தையும் காந்திக்கா (கனிதப்பிரிவு-2002, கொழும்பு கலை மங்கையம் கழகம்), அபிராமி (சென்.கொடிக்க கல்லூரி, கிஸ்பாய்) ஆகியோரின் பெரிபதந்தையாரும், சகிதரன் (U.K), விஜிதா (வினையாலயம்) ஆகியோர் (பெரியிப்பியல்பரிஷட்-பேராதனை பல்கலைக்கழகம்) ஆகியோரினும் தேர்வேலையச் சேர்ந்தவர்களான தீவ்யா, தீந்தா, அபிஷேக் ஆகியோரின் அன்புமாம னாரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் நாளை (17.11.2002) குடியிருக்கிற இல்லத்தில் நடைபெற்றுப் பூதவுடல் தகனக்கிரியைக்காக இந்து மயானத்திற்கு எடுத்துச்செல்லப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

70, சிவன்கோயில் தெற்குவீதி, தகவல்: கௌரி-கணேசலிங்கம் (மனைவி)